AÑO LVI. — Núm. 16.967

Montevideo, Sábado 14 de Julio de 1934

DIRECCION Y ADMINISTRACION: Ciudadela 1469
Teléfono Automático: Administración, 80005; Redacción, 80996

EL BIEN PUBLICO

FUNDADO POR JUAN ZORRILLA DE SAN MARTIN

"NUESTRA VICTORIA ES NUESTRA [illegible]"

DIRECTORES: JUAN VICENTE CHIARINO Y HORACIO TERRA AROCENA

(PORTE PAGADO)

ANTE EL NUEVO CODIGO PENAL

III

Una razón de espacio y de tiempo nos impide continuar, con el detalle con que veníamos haciéndolo, la exposición de las nuevas normas del Código Penal sancionado. Limitaremos nuestro comentario de hoy a una ligera exposición sobre lo que aún falta de la parte general del nuevo cuerpo de leyes, de la que trataremos de dar una somera idea.

Un punto surge a la consideración del simple lector del nuevo Código, y es la reglamentación articulada de la habitualidad.

Con el Código vigente era necesario buscar fuera de su contenido, en leyes especiales, un criterio jurídico de la habitualidad. El nuevo Código divide la habitualidad en facultativa y preceptiva. Integran aquélla por 3 elementos: condena, número de delitos (3 en el caso) y tiempo (10 años), con prescindencia del lugar de comisión.

En esta habitualidad facultativa, se comprende también el caso de habitualidad por reiteración que legisla el art. 55. La habitualidad preceptiva se integra con elementos menos definidos que los anteriores y es uno de los puntos en donde el arbitrio judicial, que analizaremos enseguida a través del Código todo, se consagra más ampliamente, mereciendo al pasar una crítica en cuanto a la formación eminentemente jurídica de nuestros magistrados y la poca posibilidad de hallar en nuestras instituciones actuales, medios bastantes para una discriminación adecuada. Se integra esta habitualidad con elementos subjetivos: aquéllos que los provee el mismo delincuente con sus tendencias, inclinaciones y sus móviles, y éstos por el medio ambiente en que actúa y las relaciones que cultiva.

En materia de reincidencia, el autor del nuevo Código sintetiza en sus notas el contenido del inc. 1.o del art. 48, en ésta forma: "aglutina la reincidencia genérica con la específica, asimila la condena al sufrimiento de la pena, exige un intervalo de tiempo entre la condena y la nueva ejecución del delito, y le atribuye el mismo valor a la sentencia extranjera que a la nacional".

Otros de los conceptos que merece señalarse, se refiere a la participación en muchedumbre que establece el art. 65 y que es, en nuestro concepto, una de las disposiciones más peligrosas que en nuestras características sociales pueden darse. Se legisla en ellas posiciones de difícil determinación y de comisión muy rara en nuestro medio, sobre todo cuando pueden reglamentarse, a ese respecto, con mayor facilidad, medidas preventivas más eficaces.

Conociendo el valor determinativo que el contacto de la muchedumbre provoca en el individuo, parece inócuo intentar deterlo con medidas represivas. Más lógica, la prevención, evita de paso el mal, que puede ser enorme en entidad frente a las sanciones propuestas y posibles.

En el nuevo Código figuran, junto a las penas las medidas de seguridad. En la aplicación de aquéllas se establece la obligatoriedad del trabajo carcelario y en éstas se excluyen, según el propio autor, dadas las actuales posibilidades del Estado, otras formas de las mismas.

En esa salvedad, precisamente, se encierra la más fundada crítica a las nuevas formas de prevención de la criminalidad. Resulta inútil legislar el trabajo obligatorio y al aire libre, mientras no se cuente con cárceles adecuadas y más inútil todavía la imposición de medidas curativas que no se pueden aplicar y que no darán para el porvenir elementos de juicio para adoptar y adaptar a nuestro medio social los presupuestos teóricos de las escuelas criminológicas.

Cerraremos este comentario con un ligero examen de lo que podríamos titular, sin las pretensiones que la letra sugiere: el arbitrio judicial en el nuevo Código.

Toda una serie de disposiciones legislan al respecto: el Juez puede apreciar el error del agente, en el caso de la justificante por obediencia debida; la habitualidad del ebrio (32); la impunidad en el homicidio por adulterio (36) y en el homicidio piadoso (37); para la declaración de habitualidad ya enunciada; para la aplicación de la pena cuando concurran circunstancias agravantes y atenuantes (52); para la graduación y efectividad de la pena de multa (83); a las que agregaremos, en forma ilustrativa para no ampliar esta enumeración, las otras disposiciones que los establecen (86, 87, 88, 89, 96, 101, 106 y 113).

La actuación directa del criterio del magistrado se manifiesta, además, en los amplios períodos que les conceden las penas para fijar en ellos la que corresponde en los casos concretos, de acuerdo con el régimen individualizador de los artículos 86 a 89 inclusive, y en la determinación de las medidas de seguridad.

Para dar una idea del alcance de esto último, digamos que en el caso concreto de aplicarse a un delincuente la medida llamada eliminativa, se producen las siguientes consecuencias; teniendo el mismo régimen que la pena de penitenciaría según el artículo 99, eleva la aplicación posible a 15 años, que el artículo 95 señala como máximo para esta medida; sustrae por entero a la autoridad administrativa, la sujeción del penado (96); y, sobre todo, le excluye el beneficio de la liberación condicional (131).

Los términos del arbitrio judicial que acabamos de exponer, están constituídos por el doble límite de las penas, dentro de un máximo (art. 60) y de un mínimum (art. 50), y en las medidas de seguridad, excepto las educativas y las curativas (art. 95).

Dos nuevos puntos analizaremos en nuestro próximo artículo expositivo; la libertad condicional y la suspensión condicional de la pena, para entrar inmediatamente en el aspecto crítico de algunas disposiciones.

14 DE JULIO

Francia celebra hoy su fecha nacional.

Ella vincula a todos los patriotas franceses y por su trascendencia histórica se refleja sobre el mundo como uno de esos días que jalonan la marcha de la humanidad, al través de todos los azares de las luchas políticas.

Y la incorporación de esa fecha a la historia ya no evoca solamente los episodios de una jornada, sino que concreta el resurgimiento de una nueva era en la vida nacional de aquel pueblo y arroja proyecciones hacia las demás naciones.

El historiador, el sociólogo, el político podrán estudiar esa fecha con espíritu analítico y apreciarla con distinto criterio; pero el sentimiento de todo un pueblo proclama aquella fecha, como día de gloria, y al través del tiempo ese sentir perdura formando el espíritu tradicional de la Francia inmortal.

UN CASO DIGNO DE DIVULGARSE

Un órgano argentino narra un episodio que dignifica a su protagonista, tanto más cuanto que parece que éste no tiene sentimientos religiosos.

Al hacerse cargo de su juzgado el doctor Horacio H. Dobranich, recientemente designado juez, al hacer una visita e inspección en la casa halló abandonado en un rincón de la biblioteca, entre papeles polvorientos y artefactos en desuso, un crucifijo, el Cristo que en todos los juzgados, con excepción del del doctor Franklin Barroetaveña, preside las audiencias. El doctor Dobranich expresó a los presentes su desagrado por el desprecio que se había tenido al símbolo máximo de la Justicia y ordenó a un empleado la limpieza y fijación del crucifijo en el lugar que debe ocupar en la sala, y del cual fué desterrado por el anterior juez y hoy camarista González Iramain.

UNA COLABORACION EN EL NUEVO CODIGO PENAL

Hemos recibido de un suscriptor un artículo referente al régimen procesal del nuevo Código Penal sancionado.

Como tenemos algunas dudas respecto a sus fundamentos aplazaremos por el momento su publicación.

UN NUEVO ENSAYO CORPORATIVO

LA ECONOMIA AUTO-DIRIGIDA

En esta alocada búsqueda de una fórmula científica para la Economía humana, se han dado nombres nuevos a teorías viejas, y se han formulado también nuevas teorías.

Se ha hablado y se ha escrito sobre Economía planeada, Economía dirigida, Economía tecnocrática, Economía realizada.

Con estas fórmulas se ha pretendido superar al régimen económico individualista en franca bancarrota.

Durante algún tiempo se atribuyeron los fracasos económicos a la incapacidad de los hombres que ejercían el gobierno.

Esta creencia trajo una buena parte de las tiranías que sojuzgan a los pueblos.

Pero hoy, ya se ve con más claridad en toda esa confusión económica social.

Lo que fracasa, lo que se resquebraja, es el régimen mismo. Es necesario pues, pensar en otro régimen económico, sin caer por eso, en el ilusionismo marxista.

El auge del corporativismo viene de esta nueva comprensión.

En varias oportunidades nos hemos referido al corporativismo italiano, austriaco y a las fórmulas parciales del mismo como en el caso del Brasil.

Ahora, tenemos esta otra experiencia que está realizando Portugal.

La nueva Constitución portuguesa — artículos 102 - 105 — consagra también el régimen corporativo.

Ha sido Olivera Salazar, profesor en la Universidad de Coimbra y político, el que ha ideado el régimen.

El mundo parece escuchar la voz de Roma.

Y aunque no la haya entendido enteramente, la oye, lo que ya es algo.

Olivera Salazar, en una conferencia radiada, ha explicado su concepción del corporativismo.

Ha dicho que la concepción actual del Estado, hace del mismo un instrumento exclusivamente político y administrativo. Cuando exigimos del Estado, una actividad o un rendimiento económico, estamos obligados a inculcarles principios, elementos, fórmulas de vida económica tales como aquellas en las que se inspiran los particulares, y se ve así, que falta sincronismo con el funcionamiento de los otros servicios públicos.

En una palabra: el Estado no es apto a dirigir la Economía y puede hacer solamente dos cosas: o transformarse o desistir de dirigirla.

El problema puede ser resuelto por la organización corporativa, y con ella, en lugar de tener una economía dirigida por los gobernantes, tendremos una economía auto dirigida, que es incontestablemente superior.

Gracias — dice Olivera Salazar — a acuerdos bilaterales sobre la cantidad y las condiciones de la producción, de los precios y de la remuneración del trabajo, la economía nacional puede tener una dirección suficiente.

Siendo esta, una economía auto dirigida, no lesiona a la iniciativa privada.

La iniciativa individual, es, para Olivera Salazar, el resorte de una vida social en progreso.

"Cuando el Estado va más allá de lo que indican las necesidades colectivas y la realización de las condiciones generales de parte de los particulares, el se pone en la vía de los grandes desperdicios de fuerzas, de concurrencias indebidas, y de no trabajo no progresivo."

En síntesis, se trata de hacer de la vida económica, un elemento de organización política.

He aquí como terminaba su conferencia el político portugués:

"Operemos con prudencia y seguridad, tal como es nuestro viejo método, una transformación profunda en la esencia y la organización del Estado; hagamos de la vida económica, un elemento de organización política; pongamos, al trabajo, cualquiera sea su forma, en la base de la nueva vida social, y hagamos la guerra a todos los parásitos, comenzando por los de la Administración Pública: queremos organizar a la economía nacional, salvaguardando a la iniciativa privada; queremos el nacionalismo en la economía manteniendo la beneficiosa concurrencia de los productores nacionales entre ellos y con los extranjeros; tendemos a la organización de todos los intereses para su defensa y valoración; queremos un Estado lo suficientemente digno y fuerte para no ser corrompido por ellos, e impedir que ellos abusen de su fuerza, y coordinarlos en vista de la realización requerida por los fines superiores de los individuos y de la nación."

Es esta la concepción de Olivera Salazar, de quien Mauricio Lewandowski, dijo en la "Revue Des Mondes": "que era un hombre de los que se puede enorgullecer una democracia que gusta ver en sus jefes el seef made man".

En la Cámara de los Comunes de Londres se habló de las carnes uruguayas

Concretamente se habló el jueves de nuestras importaciones de carnes en Inglaterra, en una sesión celebrada por la Cámara de los Comunes.

Respondiendo a una pregunta que le formulara el teniente coronel Todd el ministro de Agricultura mayor Elliot, manifestó que la carne procedente de nuestro país entrada en Londres, durante el mes de abril fué de 2.541 toneladas y la importación en mayo fué de 2733.

El ministro agregó —y esto es lo importante— que no poseía datos suficientes para decir si la carne procedente de nuestro país, competía en mayor grado, con los productos ingleses que con las carnes congeladas procedentes de los Dominios. Se ve pues, que este aspecto ha sido considerado, como el de más interés para los productores británicos y esto confirma el deseo vehemente de proteger en primer término a los ganaderos del Reino Unido.

ECOS DE UN ACTO DE CONFRATERNIZACION DE CATOLICOS ARGENTINOS Y URUGUAYOS

Discurso del joven Manuel A. Portela Ramírez

Con plena satisfacción insertamos en nuestras columnas el siguiente discurso, pronunciado por el joven argentino Manuel A. Portela Ramírez en la velada que en el Colegio del Sacre Coeur se realizó homenajeando a la delegación católica uruguaya y presidida por el Excmo. Sr. Arzobispo de Montevideo Dr. Juan Francisco Aragone; que visitó días pasados la vecina ciudad, retribuyendo la visita que nos hiciera la delegación del Comité Central organizador del próximo Congreso Eucarístico Internacional.

Y nos place destacar el valimento de esas palabras emotivas e inspiradas que ha revelado a un joven orador, auspiciosa promesa para el mañana.

Excmo. Señor Nuncio:
Excmo. Señor Arzobispo de Montevideo, señoras, señores:

Como argentino estrechamente vinculado al Uruguay, porque era la patria de mi madre, invisto en la tribuna la honrosa representación que me ha confiado la Comisión de Damas de la Sección Uruguaya del XXXII Congreso Eucarístico Internacional y por mi intermedio saluda la Comisión al Señor Arzobispo y a los distinguidos caballeros que lo acompañan, agradecen su presencia prestigiosa y el gesto cordial de esta visita que pone de relieve la fraternidad de los dos pueblos.

Os piden las damas, Ilustrísimo Señor, que seais intérprete de su mensaje a todos los hogares del Uruguay, reclamando su adhesión al Congreso, por el ejercicio de la virtud y la práctica de la comunión; os piden les digáis que ellas aquí extienden su apostolado a todos sus compatriotas acendrado en ellos el sentimiento cristiano, decidles que esperan el auxilio de su oración, para mantener el espíritu y el celo y esperan más tarde la contribución de su presencia a los actos solemnes del Congreso.

Cuando llegue octubre, como a un nuevo Belén, vendrán a Buenos Aires, trayendo la ofrenda de su devoción y de su fe, caravanas de todas las comarcas, porque se ha detenido sobre la ciudad la estrella anunciadora del Privilegio. Brilla ya en nuestro firmamento que es uno solo para las dos naciones del Plata, tan íntimamente unidas por el acervo común de la tradición y de la sangre.

Y parece que su luz eucarística hiciera más diáfano el ambiente y pusiera en los rostros y en las almas un reflejo de fervor y de paz.

Año magnífico, grávido de gracia, marcará la renovación de todas las conciencias en el culto piadoso de la Eucaristía.

Queremos un mundo nuevo, un mundo de virtud, en el que cada hogar sea un baluarte y un crisol donde se formen soldados para la lucha por la fe. El hogar es la gran escuela del carácter, no sólo para el niño, que desde la primer vislumbre de razón plasma su alma como retratando el medio en que vive, no sólo para el joven que busca a su alrededor en qué apoyar la convicción amenazada o vacilante, sino también para la mujer y para el hombre, si hallan en el hogar, según las palabras de la Escritura, el lugar de la frescura que descansa, de la luz y de la paz. Queremos que las generaciones venideras traigan como una coraza de virtud. Mas no ha de conseguirse ese fruto sin verdadera práctica cristiana en el hogar, sin que venga del padre la autoridad del ejemplo, como actitud viril y meditada, que ejerce decisiva influencia, sobre el niño que despierta a la vida, sobre el joven que lucha ásperamente contra la tentación del medio moderno; y si no halla en quien debe ser su amparo y su modelo la norma práctica que ha de darle fuerzas para perseverar en la senda recta, ¿cómo podrá exigirse que resista el vendaval de las pasiones exacerbadas por la sugestión maligna del ambiente?

No basta la santa predicación materna; de acento sincero y dulzura persuasiva; acaso quede con el recuerdo de sus caricias la semilla de sus enseñanzas, pero irá perdiéndose la sensación de la fe, que no puede vivir, sin el estímulo del ejercicio y el alimento de la Eucaristía.

Es hora y es la hora del despertar, Dios llama a nuestras puertas ¿quién será tan duro de corazón que no acuda a su reclamo? ¿Quién no guarda bajo la fría ceniza de muchos años un rescoldo de fe? ¿Y quién será tan ciego que se envuelva en el manto de la indiferencia para que no avente esas cenizas el soplo de amor que alienta de la Eucaristía?

Ese amor que está en Cristo, y Cristo en la Eucaristía. El Cristo que amaba a los niños, curaba a los enfermos, daba luz a los ciegos, que despertó del sueño largo de la muerte al hijo de la viuda, el Cristo del Sermón de la Montaña, el Cristo de angustia de Getsemaní, llorando por todos los pecados del mundo, con dolor divino porque iba más allá de la resistencia humana y al trasponer el linde del sufrimiento daba ya comienzo al sacrificio de la Redención, el Cristo del Gólgota sublimado en el paroxismo del martirio, con la miseria de su condición de hombre afrontando solo, la inmensa prueba impuesta por su voluntad de Dios.

Ese es el Dios presente y vivo en la Eucaristía. Y a ese Dios que padeció por nosotros el dolor concea-

(Continúa en 4.a página)

El Ministro de Rumania en los países del Plata

En el vapor italiano "Conte Grande" pasó ayer por ésta en viaje a Buenos Aires el doctor Alejandro Buztingen nombrado recientemente Ministro Plenipotenciario de Rumania en la Argentina.

El doctor Buztinger que viaja con su esposa a pesar de ser una persona relativamente joven, es ya un distinguido diplomático que antes de ser designado para desempeñar la representación en nuestro país ocupó el mismo cargo en Tirana, capital de Albania.

Con motivo de saludarlo y acompañarlo en la travesía del Plata hasta la vecina orilla, vinieron de Buenos Aires, el capitan de ultramar de nuestra marina mercante, representante de la Liga Naval Rumana, y ex agente comercial de Rumania en Buenos Aires, señor Teodoro M. Larev.

Del P. JUAN FAUSTINO SALLABERRY, S. J.

"EL ASPECTO DOCTRINAL DE LOS CONGRESOS EUCARISTICOS ES ANTIBIBLICO, ES ANTICRISTIANO, ES INMORAL"

Por DANIEL E. HALL, Pastor de la Iglesia Metodista Episcopal "Central"

Un folleto altamente agraviante para los Católicos y para los Gobiernos, que reciben con todos los honores a los Congresos Eucarísticos. La mejor protesta contra él sería borrarse todos los Católicos de la Asociación Cristiana de Jovenes.

El Ministro de Inglaterra y el de Estados Unidos aceptaron la presidencia de honor del Congreso Eucarístico Internacional de Buenos Aires de 1934.

—

"La Idea", órgano protestante de la Asociación Cristiana de Jóvenes, con la firma de Mr. Hall, empezó a publicar una serie de artículos en contra de los Congresos Eucarísticos, y ahora salen en un folleto, que reparten con profusión y contra el cual debemos protestar con toda energía, no porque un hombre convencido venga a impugnarnos con argumentos, no. A las razones serenas con razones responderemos; y mucho más, estando como está, la verdad de nuestra parte. Sino, porque desciende al terreno de los agravios. Al insulto elocuente contra el Romano Potífice, contra los Jesuitas, contra la Curia Romana, Págs. 17-29, tratando de refrescar mil patrañas, mil veces refutadas, y mil veces repetidas por los pseudo-críticos panfletistas de toda la policromía del mal gusto. Sin omitir el dulzón lenguaje, en que nos agravia a fondo a todos los Católicos, y en especial a los Católicos de Latinoamérica.

De rechazo, también agravia a las naciones que, como Francia, se glorían de ser la cuna de los Congresos Eucarísticos y a los Gobiernos que, como el de Inglaterra y Estados Unidos, han recibido a los Congresos Eucarísticos y a los Delegados del Papa a ellos, con los máximos honores, y al Gobierno de la nación hermana, la Argentina, que se prepara a imitar a Francia, a Inglaterra y a Estados Unidos, como nación y como gobierno, en eso de recibir a los Congresos Eucarísticos con el mayor entusiasmo y con los mayores honores.

Tres conceptos vierte Mr. Hall que son el trípode, en que se asienta la razón de ser de toda su elocubración, nos trata:

Primero, de ignorantes.
Segundo, de mentirosos.
Tercero, de inmorales.

De lo primero dice que está "firmemente convencido de que nuestro pueblo necesita ser ilustrado", desea "que se desembaracen de todo el cúmulo de supersticiones, *como la que nos ocupa*, tradiciones casuísticas e interpretaciones *truncadas y falseadas*, en que se les presenta y enseña mucho de lo que llaman "Doctrina Cristiana", amparados en la *ignorancia y desconocimiento que el pueblo y gran parte del clero tiene de las Sagradas Escrituras*".

Eso de ampararse en la *ignorancia del clero y del pueblo*, dicho por un protestante en Montevideo, donde *oficialmente* ("Christian Work in South America, Official Report of the Congress on Christian Work in South America, at Montevideo, Uruguay, April, 1925, pág. 345, línea 25), han afirmado a la faz del mundo entero que *sescenta millones de latinoamericanos confiesan su incapacidad moral (sixty millions of people, their confessed moral impotence)*; tiene una fuerza tan de fondo, que no es posible paliarla con algunas frases atenuantes, como eso de envolver a los protestantes en los mismos paños de la ignorancia católica o de simpatía a los católicos, mientras insulta a su jefe y a sus más caras afecciones, al tildarlos de supersticiosos, en su fe y en su amor a la Eucaristía.

En cuanto a lo segundo, en las frases transcriptas, ya suelta algunas prendas, como esa de las "*interpretaciones truncadas y falseadas*", que, falseadas y truncadas con ma-

(Continúa en 3.a página)

Viñetas del día

El hombre Hoy tenemos al hombre que destapa un tarro.

Es el general Ruprecht que, en carta dada ayer a publicidad, da a conocer los antecedentes y detalles de la "cerrillada" del año 1927.

En realidad lo revelado no es tan sensacional como se esperaba, pero el asunto promete dar mucho que hablar.

La frase "Lo lamento, pero es muy tarde y su hijo ya murió".

Esta fué la terrible respuesta que dió Hitler al general Litzman, que pidió la libertad de un hijo suyo aprehendido durante los últimos sucesos de Alemania.

El episodio trágico En Buenos Aires, en la localidad de Florida, próxima a la gran urbe, acaba de ocurrir un hecho sangriento rodeado de ciertas dudas sobre su verdadero carácter, es decir, si fué un simple error o un homicidio voluntario. El hecho fué que un cuñado mató a otro, a balazos manifestando que creyó matar a un extraño que salía de casa de su cuñada, y era el esposo de la misma.

El dilema es terrible: ¿error o crimen?

El episodio cómico Como nota cómica del día merece señalarse el caso que ofrece ese loco lindo que, según informan desde Madrid se ha proclamado rey de Andorra, bajo el nombre de Boris I, atribuyéndose una ascendencia que lo vincularía a los Guisa.

La proclama dice:

"Nosotros hemos ordenado a nuestro heraldo, que anuncie al son de las trompetas en la plaza pública el siguiente mensaje: Boris I, Príncipe de los valles de Andorra y delegado de Su Majestad el Rey de Francia, decreta: 1.o La supresión del Consejo General de los Valles. 2.o Elecciones generales para el 1.o de agosto. 3.o Nombramos a Pedro Torres Rivas, presidente del primer gobierno. 4.o Anunciamos la amnistía para los ofensores oficiales."

Los festejos de hoy en Empalme Olmos

Esta tarde a las 17 horas se procederá a inaugurar oficialmente la luz eléctrica en la vecina localidad de Empalme de Olmos.

Con tal objeto se realizarán una serie de festejos populares y a dichos actos concurrirán especialmente invitados funcionarios públicos, representantes de la prensa y destacados vecinos de la localidad.

"DIAL"

Una nueva revista se incorpora a la publicidad montevideana bajo el nombre de "Dial".

El nombre ya indica la finalidad especial de la nueva revista, el cual no es otro que ocuparse, principalmente de los temas radiofónicos.

Acusamos recibo del primer número que aparece editado con criterio moderno y con variados temas dentro del carácter de la publicación.

DEL SECRETARIADO NACIONAL DE ESTUDIANTES CATOLICOS

DECLARACION

EL SECRETARIADO NACIONAL DE ESTUDIANTES CATOLICOS, con motivo de la elección de delegados estudiantiles a la Asamblea del Claustro Universitario, a objeto de evitar cualquier confusión posible respecto de lo que son sus verdaderos fines y para que no prosperen antojadizas versiones propaladas por ignorancia o mala fe, hace públicas las siguientes manifestaciones:

1.o Que siendo un organismo orientado PURA Y EXCLUSIVAMENTE hacia la futura Acción Católica, aplicada al terreno universitario, —y con esto quedaría dicho todo— su labor actual y futura es por complejo AJENA Y DISTINTA de toda política universitaria de cualquier agrupación o partido estudiantil.

2.o Que por tanto, ni directa ni indirectamente, por sí ni por ninguna de sus instituciones afiliadas, ha intervenido en los trabajos eleccionarios que pudieran haber realizado algunos estudiantes católicos para la Asamblea del Claustro, los que actuarían así con total independencia de este SECRETARIADO.

3.o Que no mediando pronunciamiento alguno de este SECRETARIADO, que en forma oficial representa, agrupa y dirige a todo el estudiantado católico del país, para este caso como para cualquier otro análogo a éste, reconoce como legítima toda actitud personal o colectiva de sus afiliados, siempre que no contradiga sus principios religiosos ni se comprometa con medidas imprudentes la solidaridad cristiana que debe reinar entre los miembros de una misma causa que, en todo momento, es superior a sus ocasionales intereses. — ARTURO E. MOSSMAN GROSS. S. S., Asesor; RICARDO J. MAGRI, Secretario General.

CON EL "PORTERO DE LA ETERNIDAD"

El mundo católico tiene un nuevo Santo. Para Pentecostés último pronunció Su Santidad el Papa la canonización del hermano Conrado de Parzham, portero del monasterio de Altotting en Baviera.

El menor de los Santos de la iglesia católica no es una figura mística de la que sólo cuenta la leyenda. Fué un piadoso y humilde varón cuyo recuerdo vive aún palpitante entre los sencillos aldeanos del viejo lugar bávaro donde acuden todos los años muchos miles de fieles en devota peregrinación. El hermano Conrado murió en 1894, y en su tierra viven aún muchas personas que le conocieron: ancianos sirvientes de su granja paterna, el "Venushof" en Oberparzham, cerca de Altotting, donde mora y trabajo todavía una bisobrina suya; viejecitas que rememoran que ya "cuando niño era un ángel del Señor", y hombres de edad madura a quienes, hace cuarenta años, cuando iban a la escuela, el buen hermano Conrado regalaba con el exquisito pan que horneaban los religiosos monjes.

El Santo, que se llamaba Juan Birndorfer, nació en la Navidad del año de 1818 en la mencionada granja de Venushof de Oberparzham, donde se conservan las habitaciones en que moró tal como las abandonara para retirarse al Convento. Allí está el aposento en que vió la luz del mundo, el cuarto de dormir, en que pasó su niñez y mocedad, la pequeña pieza llamada "estancia de Conrado" donde habitaba cuando llegaba de visita del monasterio. Todo yace allí intacto: sus muebles, la cama, sus libros, obras piadosas y leyenda de santos, una de las imágenes que él mismo compuso. Todo, revela la individualidad pura de un hombre infinitamente bueno y piadoso que hubo consagrado todo su ser a la contemplación y adoración del Altísimo. Es extraña la impresión que proyecta en el ánimo ese tranquilo ambiente que trasmite la visión de una vida de resignación cristiana, apacible, que no parecemos comprender porque la creemos demasiado sacrificada y difícil. ¿Acaso es más fácil la nuestra?

En 1894, Juan Birndorfer, heredero del magnífico cortijo paterno, se recluyó como seglar en el cercano claustro de los religiosos de la orden capuchina, adoptando el nombre de hermano Conrado. Antes había hecho entrega de la granja a sus hermanos, repartiendo su fortuna entre los pobres. El que ya como muchacho prefería la oración a los juegos de los compañeros, fué portero del convento. Y 41 años el hermano Conrado recorrió más de cien veces diarias el camino de su celda a la puerta siempre sereno, afable, prodigando su ayuda y consejo a todos los que acudían agobiados o indigentes, hasta que un día, al anochecer, el anciano, acercándose con paso incierto al padre guardián del convento, lanzó con débil voz el último suspiro: "Pues, creo que ahora esto ha concluido..."

Ya en vida era considerado el alado portero de Santa Ana como un santo. De muy lejos venían las gentes para recibir un pan de sus manos. Su bondad, su clemencia y humildad, casi sobrehumanas, rodeábanle de la aureola de lo milagroso. Y poco después de su muerte ... dicen haber ocurrido las primeras ... señas de que fueron oídas las ...ciones de los fieles que pedían su ...ción. En el proceso de canonización ... en 1930, testigos de todas partes del mundo relataron hechos patentes de curas y salvaciones milagrosas de enfermedades y peligros y otros sucesos extraños. Desde esa fecha descansa el santo en la iglesia del convento en un ataúd de plata y cristal sobre el cual se ha levantado un altar. Sus restos mortales fueron fundidos en una figura de cera de tamaño natural, envuelta en el hábito capuchino. Allí yace visible a todos los peregrinos que recurren a diario de lejanos puntos del país y del extranjero.

Con motivo de la canonización, tendrá lugar en agosto, en Altotting, una gran solemnidad que durará ocho días. "El portero de la Eternidad", como le ha denominado Su Santidad, será llevado en procesión en una carrosa de cristales de un santuario a otro a través de toda la ciudad. — K. O.

'Católicas'

De la visita del Excmo. Señor Arzobispo a Buenos Aires

LOS ACTOS EN LA IGLESIA SAN MIGUEL

Destacada entre las diversas ceremonias efectuadas con motivo de la visita que a Buenos Aires hiciera la delegación uruguaya presidida por el Excmo. señor Arzobispo de Montevideo, fué sin duda alguna la que tuvo lugar el lunes 9 en la Iglesia de San Miguel.

Luego de rezada la Santa Misa, con una asistencia de uruguayos residentes en Buenos Aires realmente extraordinaria, se pasó al salón contiguo, donde tuvo lugar una reunión, en la cual el Excmo. señor Arzobispo, al hacer uso de la palabra, puso de relieve, entre otras cosas, el significado que tenía el hecho de efectuar este acto de la colonia uruguaya en la Iglesia de San Miguel, que es sede designada para las ceremonias de los peregrinos uruguayos durante la celebración del Congreso Eucarístico Internacional. Testimonió el agradecimiento hacia el Reverendísimo Mons. Miguel de Andrea titular de dicha Iglesia y representado por el R. P. Dr. Des Neves, insinuando la idea de enviar un telegrama a aquél en prueba de dicho agradecimiento, temperamento que fué aceptado con gran complacencia. En contestación a dicho mensaje el señor Arzobispo recibió la siguiente misiva telegráfica:

"Roma. — Arzobispo de Montevideo. — Complacido distinción propóngome corresponderles cariñosamente. — *Andrea.*"

Bendición de una bandera

CENTRO PEREZ CASTELLANO

Conmemorando el 85.o aniversario de la fundación del Instituto del Corazón de María (1849-1934), se hará la solemne bendición de la nueva bandera, ceremonia que apadrinarán las siguientes personas: señora Catalina Colombino de Santana, señora Josefina Maggi de Salveraglio, señoritas Ema y Maruja Bonifacino, señorita Angela C. Rigau y señores José Lorenzoni y señora, Guido Revello y señora, Ernesto P. Scarrone y señora, Eduardo Rigau, Julio César Santana y José A. Bonifacino, el domingo 15 de julio de 1934 a las 16 horas.

Pbro. Eusebio Rius

Se encuentra enfermo el Pbro. Eusebio Rius, activo Cura Rector de la Basílica Menor de Nuestra Señora del Carmen (Aguada).

Sus numerosas relaciones se han interesado por la salud de este prestigioso sacerdote.

Formulamos sinceros votos por su pronto restablecimiento.

Asociación de Estudiantes Católicos

La Comisión Directiva de la Asociación de Estudiantes Católicos invita a los estudiantes y personas interesadas en la conferencia de mañana domingo 15.

La señorita Lucía Frank continuará disertando sobre temas litúrgicos.

El acto se realizará en el Colegio de las Hermanas Teresas (Soriano 1570), a las 10 horas.

Centro "Beato Miguel Garicoits"

Se cita a los miembros de la Comisión Directiva para que concurran a la sesión extraordinaria que tendrá lugar hoy a las 18 y 45 horas. — *El Secretario.*

LA MISA DE ACCION DE GRACIAS DE MAÑANA

Se recuerda a los fieles en general, y especialmente a los RR. PP., señoritas, jóvenes y caballeros, que tomaron parte en la organización de la Procesión de Corpus Christi, que mañana, domingo 15, a las 8 horas en la Iglesia del Cordón, el Excmo. Sr. Arzobispo de Montevideo, rezará la Misa de Acción de Gracias por el feliz desarrollo de la Semana Eucarística. — *Comisión Uruguaya Pro Congreso Eucarístico Internacional.*

La procesión de mañana en la Parroquia del Cordón

El domingo próximo 15 de julio, a las 3 de la tarde, se realizará la tradicional procesión de la Virgen del Carmen en la Iglesia Parroquial del Cordón. Dicho acto tendrá el siguiente recorrido: Vázquez, Guayabo, Gaboto y 18 de Julio.

Después de la procesión, habrá sermón y Salve cantada con la bendición de la reliquia de la S. S. S. Virgen.

¿Eduardo Victoria reemplazará a Gianfranceschi?

ROMA, 13. — De fuente fidedigna se informa que el jesuíta español Eduardo Vitoria, renombrado electrotécnico, fundador del Instituto Químico de Sarriá, en las inmediaciones de Barcelona, ha sido propuesto para reemplazar al Padre Giuseppe Gianfranceschi en los cargos de presidente de la Academia Científica Papal y director de la estación radiodifusora del Vaticano.

RELIGIOSAS

La Novena en honor de Nuestra Señora del Carmen —

BASILICA METROPOLITANA

Todas las tardes a las 18 horas, solemne novena predicada con las preces apropiadas y bendición con el Santísimo.

PARROQUIA DEL CORDON

A las 20 y 30 horas novena de la Patrona que se reza todos los días con los cultos siguientes: Rosario, rezo de la novena, sermón predicado por el Pbro. Floro Olivari y bendición solemne con S. D. M.

BASILICA MENOR DE LA AGUADA

En esta Parroquia de la Aguada, la novena en honor de su excelsa Patrona, se reza todos los días en la siguiente forma:

A las 20, rosario, lectura de la novena, sermón por el M. I. C. José Defunchio, letanías cantadas y bendición con S. D. M.

PARROQUIA DE SAN JOSE (BAYONESES)

Se reza la novena de Nuestra Señora del Carmen en el siguiente orden:

Todas las tardes a las 17 y 30, rosario, letanías, sermón y bendición con el Santísimo.

CAPILLA DEL CARMELO (PRADO)

Con el siguiente orden se rezan dos novenas:

Misa rezada a las 8 y 30 a. m., en la que se tocará el órgano y a continuación se hará la novena.

Por la tarde, a las cuatro y media, rosario, sermón, exposición, bendición y reserva.

Los sermones estarán a cargo del M. R. P. Ernesto de Jesús, Superior de la Comunidad.

LOS SUMARIOS DE LAS CONFERENCIAS DE ACCION CATOLICA DEL PADRE JOSE MARIA VIDAL, S. J.

PRIMERA CONFERENCIA: "LA ACCION CATOLICA". — Su concepto. — Su iniciación durante la vida pública de N. S. J. C. — Su continuación en el período apostólico. — Su persistencia a través de toda la historia de la Iglesia. — Es acción de laicos. — Es acción organizada.

SEGUNDA CONFERENCIA: "FINES DE LA ACCION CATOLICA". — Fin supremo y general: el advenimiento del reino de Cristo. — Fines particulares. — Primer fin particular: la cooperación al desarrollo de la vida religiosa. Auxiliar del párroco en las manifestaciones de fe y de piedad; en la catequesis; en el cuidado de los enfermos; en el movimiento litúrgico; en el decoro y esplendor del templo.

TERCERA CONFERENCIA. — Segundo fin particular; la difusión de la cultura cristiana. — Eficacia de los principios cristianos para la regeneración social. — Celo de los Apóstoles en propagarlos. — La Acción Católica ha de contribuir a la formación de una mentalidad netamente cristiana.

CUARTA CONFERENCIA. — Tercer fin particular: La cristianización de la familia. — La célula madre de la sociedad. — Profanación y disgregación de la familia. — Ley de Registro Civil. — Ley de Matrimonio Civil. — Ley de divorcio absoluto "como remedio de males inevitables". — Ley de divorcio ad-libitum. — Proclamación del divorcio "como un bien". — Tasa de nacimientos. — Puerta franca para la inmoralidad. — La Acción Católica contra estos males.

QUINTA CONFERENCIA. — Cuarto fin particular: La defensa de los derechos y de la libertad de la Iglesia. — La eterna lucha del bien y del mal. — La Iglesia Militante. — Las puertas del infierno. — Cordero entre lobos. — El Maestro y los discípulos. — Tribulación en el mundo. — El afiliado a la Acción Católica obrero y combatiente. — La victoria definitiva es de la Iglesia; la corona, de quien contribuye al triunfo.

SEXTA CONFERENCIA. — Quinto fin particular: La cooperación en el campo escolar. — La persistencia de la primera educación. — Derechos de la Iglesia en esta materia. — La primera maestra en la era de nuestra civilización. — La legislación del Código de Derecho Canónico. — La escuela íntegramente católica. — Obra de la Acción Católica. — Documentos Pontificios.

Las demás conferencias versarán sobre los temas siguientes:

El apostolado de la Acción Católica. — La forma orgánica de la Acción Católica. — Necesidad de la Acción Católica. — La Acción Católica y la Jerarquía. — La Acción Católica y el Clero. — La Acción Católica y la Política. — La Acción Católica y las Obras Auxiliares. — La Acción Católica y las obras económico-sociales. — Los organismos y el funcionamiento técnico de la Acción Católica.

Estas conferencias se dictarán en el salón que ocupa la Biblioteca Católica de Estudios Sociales en el Club Católico, Cerrito 475.

Se iniciarán en la segunda quincena del mes corriente. La entrada libre y gratuita.

Se darán preferentemente para universitarios, profesionales, educacionistas, dirigentes católicos, etc.

Conferencia Vicentina —

SAN JUAN BOSCO

Hoy termina el triduo de Conferencias preparatorio a la festividad de San Vicente de Paul. Exclusivamente para hombres y jóvenes en la Iglesia de María Auxiliadora, calle Mercedes entre Gaboto y Tristán Narvaja.

A las nueve de la noche en punto, predica el reputado orador sagrado Pbro. don Martín Héctor Tasende. Luego Bendición Eucarística.

Se invita a todos los hombres y jóvenes católicos, muy especialmente a los dirigentes de la Sociedad de San Vicente para que concurran a estos actos.

Hijas de María de la Medalla Milagrosa —

COLEGIO NIÑO JESUS DE PRAGA

Se invita a las Hijas de María para que asistan a la procesión del domingo 15 en honor de la Virgen del Carmen, que como en años anteriores partirá de la Iglesia Parroquial del Cordón a las 3 p. m.

También se les hace saber que el lunes 16 a las 8 a. m., habrá Misa de Comunión general por lo cual se les pide concurran a ambos actos demostrando de esta manera nuestro amor a la Virgen Santísima.

No olvidar la cinta. — *La Secretaria.*

Conferencias de San Vicente de Paul —

Mañana domingo sesionarán las siguientes Comisiones de las Conferencias de San Vicente de Paul, que en seguida insertamos:

Capuchinos — Canelones 1660. — Conferencia de San Antonio, a las 10 y 30.

Tierra Santa — Avenida 8 de Octubre 2757 — Conferencia de Nuestra Señora de los Dolores, a las 11.

La Teja — Avenida Carlos María Ramírez — Conferencia de la Divina Providencia, a las 8 y 30.

Nuevo París (Parroquia de) — Conferencia de San Francisco, a las 15 y 15.

Cerro — Bogotá 175 — Conferencia de Nuestra Señora de la Ayuda, a las 16 y 30.

Reducto — Plaza E. Garzón — Conferencia de Nuestra Señora de los Dolores, a las 11.

Villa Colón (Santuario de) — Avenida Lezica — Conferencia de María Auxiliadora, a las 9.

Malvín — Avenida Italia — Conferencia de la Medalla Milagrosa, a las 16 y 15.

Paso de las Duranas (Parroquia de) — Millán 4170 y Castro — Conferencia de la Inmaculada Concepción, de 11 a 12.

En el Santuario de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro —

Mañana se solemnizará en el templo de la calle Tapes (PP. Redentorista), la festividad del Santísimo Redentor, titular de la Congregación de los RR. PP. Redentoristas.

A las 8 de la mañana se oficiará la misa de Comunión General para todas las asociaciones instituídas en el Santuario, invitándose especialmente a la Archicofradía de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro, tanto señoras como caballeros, la Archicofradía de Hijas de María, Centro San Clemente María, Archicofradía del Corazón Eucarístico y Asociación de Vocaciones Sacerdotales Redentoristas.

A las 10 se celebrará la misa solemne.

Por la tarde a las 17, se rezará el Santo Rosario, se efectuará la procesión por el interior del templo con estaciones impartiéndose luego la Bendición.

Todos estos actos piadosos se realizarán por la intención de las Vocaciones Sacerdotales Redentoristas.

EXHORTACION

Se invita especialmente a los Cofrades de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro, y a los socios del Centro San Clemente María, para la Misa de Comunión que se celebrará mañana tercer domingo, y festividad del Santísimo Redentor, a las 8 de la mañana, en el Santuario de la calle Tapes. Se encarece la asistencia. — *El Secretario General.*

NOTAS MUNICIPALES

PROHIBICION DEL TRANSITO DE RESES FAENADAS EN OTROS DEPARTAMENTOS

La Intendencia Municipal, en acuerdo con el Departamento de Hacienda y a propósito de una gestión de los señores Saponaro Hnos. para que se les permita hacer circular reses en tránsito por Montevideo con destino a Pando, teniendo en cuenta que para poder realizar un severo contralor que evite la entrada clandestina de carnes para el abasto hay conveniencia en prohibir sin excepciones el tránsito por la capital de reses faenadas en otros departamentos, resolvió prohibir tal cosa con carácter general, dejando sin efecto, en consecuencia, las autorizaciones que se hubieran otorgado para realizar dicho tránsito.

LA ADQUISICION DE LOZA PIEDRA

Apreciados los resultados de la licitación a que se convocó para adquirir 30.000 metros cuadrados de loza-piedra de la que se retira de las aceras de la ciudad, con destino a obras que realiza la Dirección de Paseos, se resolvió rechazar las propuestas presentadas, en virtud de estimarse elevados los precios, y aplazarse por algún tiempo la adquisición de ese material.

AMORTIZACION EXTRAORDINARIA DE DEUDAS MUNICIPALES

Independientemente de las amortizaciones ordinarias y extraordinarias de que se ha dado cuenta en los últimos días, y que en su valor se aproximan a un millón de pesos en los seis meses transcurridos del año en curso, la Contaduría Municipal ha hecho saber a la Intendencia que existe proveniente del descuento del 10 por ciento a los cupones, una suma cuyo ochenta por ciento alcanza a $ 27.072.91 que debe destinarse a amortizaciones extraordinarias a la par y por sorteo, de títulos de la deuda municipal.

En concordancia con esta información, la Intendencia, en acuerdo con el Departamento de Hacienda, dispuso que la Contaduría Municipal se realice esta nueva amortización extraordinaria por sorteo y a la par, en la siguiente forma:

$ 15.500.00 de Bonos M. de Pavimentación, serie B: $ 7.380.00 de Bonos M. de Saneamiento, serie F; pesos 3.700.00 de Bonos Avenida Agraciada, serie A.

Al mismo tiempo se autoriza a verter a Rentas Generales la cantidad de $ 393.01, importe de excedentes que no pueden ser aplicados por no alcanzar a las cifras mínimas para realizar una amortización.

Igualmente, se dispuso reservar pesos 100 para incluir en un rescate por mayor cantidad, de obligaciones municipales Adquisición Ex Empresa Caños Maestros.

IMPERMEABLES PARA PERSONAL DE LA DIRECCION DE LIMPIEZA

De acuerdo con los resultados de la segunda licitación pública efectuada, se aceptó la propuesta de la Viuda e Hijos de Alberto Ponti, para confeccionar 100 trajes de lienzo impermeabilizado, con destino a obreros de la Dirección de Limpieza, al precio de $ 7.00 cada uno.

ALUMBRADO PUBLICO PARA LA CALLE MARIANO SOLER

La Intendencia Municipal resolvió ayer autorizar la instalación de 9 faroles de alumbrado público en la calle Mariano Soler entre Larrañaga y Ramón Santiago, aprobando al efecto la erogación de $ 153.40 que reclama esta mejora.

MATERIAL PARA LA CONSTRUCCION DE BOCAS DE TORMENTA

También con arreglo a los resultados de la licitación pública efectuada a tal finalidad, la Intendencia Municipal, en concordancia a lo aconsejado por el Departamento de Hacienda, aceptó la propuesta de la casa H. J. Millier y Cía., para aprovisionar durante un año a la División de Saneamiento de rejas y tapas para bocas de tormenta y bocas de registro de canalizaciones de saneamiento, al precio de doce centésimos el kilo de material fundido.

RED TELEFONICA INTERNA

Considerados los antecedentes de la licitación pública efectuada por la Dirección de Proveeduría para contratar la instalación de la red telefónica automática interna en las dependencias del establecimiento central de la Dirección de Limpieza, fué aceptada la propuesta de la firma Bolón Hnos., por la cantidad de pesos de 1.880 para la ejecución de tal trabajo.

BONOS PRO - FIELD OFICIAL PROPUESTA ACEPTADA

En virtud de haberse presentado una única propuesta por mil pesos nominales, correspondiente al Banco de Seguros del Estado, al tipo de 99.99 por ciento, en la licitación abierta para amortizar estos valores municipales, se resolvió aceptar tal oferta, reduciéndose en tal importe el monto de los Bonos Pro - Field Oficial.

LAS OPERACIONES DE VENTA EN EL MERCADO AGRICOLA

Nuevo horario proyectado

En razón de las gestiones realizadas por numerosos agricultores en el sentido de que se establezca un horario continuo en el Mercado Agrícola, y se encare el ensanche del citado centro de operaciones, aduciendo los interesados que el sistema en vigor los obliga a permanecer largo tiempo en aquel sitio para la colocación de sus productos, por la forma espaciada en que se realizan las operaciones, la Intendencia Municipal, en acuerdo con el Departamento de Hacienda, y apreciada la conveniencia de no modificar los horarios sin conocimiento previo de los interesados, para que hagan conocer los reparos que la sugieren la iniciativa, dictó ayer la siguiente resolución:

1.o Anunciar el propósito de establecer con carácter de ensayo y hasta nueva determinación, el siguiente horario para las ventas en el Mercado Agrícola: de 2 a 11 horas exclusivamente, todos los días hábiles.

2.o Los agricultores o gremios interesados podrán formular antes del 21 de julio, en la Administración de Mercados, las observaciones que les merezca el horario anunciado.

3.o Si no se presentaron reclamos al horario mencionado, entrará en vigor el 1.o de agosto próximo, y si se formularan observaciones, la Intendencia Municipal resolverá en definitiva.

4.o La Administración de Mercados tomará las providencias del caso a fin de que se haga conocer entre los agricultores el horario propuesto.

5.o Tener presente la petición relativa a la ampliación del Mercado Agrícola, para un estudio ulterior.

EL CUMPLIMIENTO DE LA ORDENANZA SOBRE LA LECHE

La Usina del Centro manifiesta su conformidad con la acción comunal.

El Presidente del Directorio de la Usina del Centro, establecida en la calle Batoví y Quito, ha dirigido al Director del Departamento de Higiene, doctor Enrique M. Claveaux, la siguiente nota, relacionada con la actitud seguida por otras entidades industriales alrededor de las medidas que se tomaron con otras usinas que no funcionaban en las condiciones establecidas por la reglamentación pertinente:

"Señor Director del Departamento de Higiene, doctor Enrique M. Claveaux. — Señor Director: Es propósito principal de la presente nota manifestarle que habiendo sido miembro de la Comisión Directiva de la Asociación de Tamberos y Lecheros del Uruguay, he visto con desagrado la actitud de esa entidad gremial frente a la disposición municipal que impuso la clausura de las Usinas "La Alianza de la Unión" y "Granja La Nena". En ningún momento he estado de acuerdo con las actitudes destempladas y las argumentaciones violentas usadas por aquella Asociación en esta oportunidad, procedimientos que me han inclinado a presentar renuncia de miembro de las autoridades de la citada sociedad.

Juzgo necesario puntualizar estos aspectos, porque siendo Presidente del Directorio de la Usina "La Alianza", establecida en la calle Batoví y Quito, podrían producirse confusiones y creerse que compartimos esa actitud, que en cambio nos provoca una rotunda censura.

Me interesa hacer saber al señor Director que las autoridades de esta Usina se encuentran dispuestas a cumplir estrictamente todas las Ordenanzas y disposiciones que dicte con arreglo a sus cometidos funcionales.

Saludo al señor Director con todo respeto y consideración. — **Bernardino Iglesias.**"

ASUNTOS DE OBRAS MUNICIPALES

En la tarde de ayer, el Intendente Municipal, señor Daguino celebró un nuevo acuerdo con el Encargado del Departamento de Obras, Arquitecto señor Baroffio, dictando resolución en numerosos asuntos, de que informaremos mañana.

FARMACIAS ABIERTAS HOY Y MAÑANA

De acuerdo con la ley de 2 de julio de 1931, y el decreto de la Presidencia de fecha 13 de Abril de 1934, los días sábado 14 de las 13 horas a las 22 y el domingo 15 de la hora 8 a las 22, estarán abiertas al público las siguientes farmacias:

III TURNO

Dársena, Pérez, Castellano y Piedras; Inglesa García, Sarandí y Alzaibar; Del Sol, Plaza Independencia y Ciudadela; Domínguez, 25 de Mayo 687; Montevideo, Maldonado y Río Branco; Moderna, San José y Julio H. y Obes; Santini, 18 de Julio y Ejido; Calveira, Paysandú y Río Negro; Peluffo, Mercedes y Rondeau; Giguens, Colonia esquina Vázquez; Gallotti, Maldonado y Vázquez; Franklin, Uruguay y Minas; A. Carlotta Bosch, Eduardo Acevedo y Lavalleja; Arrieta, Sierra y Mercedes; Bonaso, 18 de Julio y Defensa; Sologaistoa, Rivera y Municipio; Carreras, Canelones y Juan Paullier; Buen Pastor, Defensa y Galicia; Silva, Laguarón y La Paz; Bulla, Sierra y Miguelete; Localdare, Justicia y Nueva Palmira; Suárez, Cufré y Hocquart; Solís, Agraciada 2623; Cassabó, Agraciada y Lunarejo; La Paz, General Flores y Blandengues; Guerra, General Flores y Garibaldi; Centenario, San Martín y Burgues; San José, Millán 4196; Mangino, Uruguayana y Capurro; América, General Flores y Revuelta; Ehrlich, 8 de Octubre 3133; Edison, 8 de Octubre 3917; Segunda Font, 8 de Octubre 4714; Vázquez, Rivera y R. Pastoriza; Martínez Olascoaga, Pereyra 3186; Trouville, Francisco Berro y S. Antuña; Ibiray, Ibiray y Patria; Ariel, Camino Carrasco y Villagrán; Sayago, Sayago; Olazábal, Peñarol; Nueva Constantini, Grecia 2900 (Cerro); Durand, (Colón).

VALOR DE LA PROPIEDAD EN EL ESTE

OPERACIONES REGISTRADAS

Alberto Cotelo Freire vendió a Santiago V. Alsina, un terreno solar con sus construcciones y demás mejoras, sito en el barrio María M. Gómez, compuesto de 25 metros de frente de 37 metros de costados paralelos en 150 pesos.

—Pedro Amonte (hijo), a Casilda Amonte, un terreno solar con sus construcciones y demás mejoras, sito en la villa de Castillos, compuesto de 17 metros de frente a la calle Molina, igual extensión de fondo, por 31 metros de costados paralelos, en 400 pesos.

—El Banco de la República a Ezequiel de León, un terreno solar con sus construcciones y demás mejoras sito en el barrio Lavalleja, compuesto de 7 metros de frente a la avenida General Artigas por 31 metros de costados paralelos, en 300 pesos.

—Héctor Lorenzo y Losada a Nemeo H. Prieto, un terreno solar en el barrio Progreso, compuesto de 450 metros en 100 pesos.

Tren de excursión a Florida

MIERCOLES 18 DE JULIO

Muchas personas concurrirán el 18 de Julio a Florida, ciudad que a los encantes naturales agrega en esta oportunidad el de una importante fiesta que se desarrollará en el Hipódromo.

Los que viajan por ferrocarril además de tener un boleto a $ 2.26 y $ 1.61 con impuesto, ida y regreso desde Montevideo en primera y segunda clase respectivamente, contarán con la comodidad de tener a su disposición todo el convoy en la estación Florida, en donde podrán permanecer desde la llegada del tren hasta la hora de empezar las carreras. En el mismo ferrocarril en los confortables comedores del Central serán servidos almuerzos al precio de $ 1.25 por cubierto.

OBSERVATORIO NACIONAL

TIEMPO REINANTE EN EL PAIS

El Servicio Meteorológico registró en el Prado a las 14 h. los siguientes datos: Presión atmosférica a 0o y al nivel del mar: 751.74. Humedad 98 o/o. Temperatura al abrigo, 13.4. Máxima al abrigo, 13.4 a las 14 h. Mínima 10.8 a las 3 h 30. Viento del U. N. E. con 12 k. Temperaturas máximas de ayer y mínimas de hoy registradas al abrigo en las estaciones meteorológicas del Servicio: Paysandú máx. 11.9, mín. 9.3. Melo mín. 3.3. Santa Isabel máx. 14.2. Lavalleja máx. 15.0., mín. 9.7. Punta del Este máx. 13.0. mín. 8.2. Treinta y Tres mín. 10.5. Colonia máx. 11.9., mín. 5.0. Cabo Polonio máx. 14.0.

SERVICIO PLUVIOMETRICO

Agua caída (en litros por metro cuadrado), de las 7 h. del día 12 a las 7 h. del día 13. Montevideo Sec. Prado 2 Artigas: ciudad 4, Cuareim 5, P. Campamento 9, B. Unión 15, Cabellos 12, P. Sola 11, Gomensoro 3, Yacaré 6, P. Farías 10. Canelones: Cerrillos 15, Míguez 2, S. Bautista 3, S. Antonio 4, S. Jacinto 2. Durazno: 2.a 14, 4.a 10, 9.a 5, 10.a 5, 11.a 10, 12.a 17. Flores: 1.a 10, 2.a 11, 3.a 12, 4.a 14, 5.a 8, 6.a 2, Sub 6.a 10. Florida: Ciudad, 6, F. Marcos 7, Mendoza 4, Goñi 9, Rebelde 4, Paysandú, Est. Met. 17, 3.a 8. Lavalleja: Est. Met. 5, 2.a 2, 9.a 2. Maldonado: Est. Met. 1, 1.a 2, 2.a 2. Rivera: Ciudad 2, Tranqueras 11, P. Ataques 4, M. Corrales 8, Blanquillos 6, Yaguarí 6, Vichadero 6. Soriano: Ciudad 15, 3.a 14, 4.a 6, 5.a 16, 6.a 9, 7.a 17, 8.a 12, 10.a 12. Salto: Ciudad 8, Constitución 7, Belén 12, Laureles 9, Valentín 9, Arerunguá 7, Mataojo 10, Lavalleja 12. Tacuarembó: Est. Met. 11, 6.a 11, 7.a 11, 8.a 3, 9.a 6, 10.a 78, 11.a 10. Colonia: Juan Lacaze [illegible]. Río Negro: 1.a 27, 3.a 18, Sánchez 15, 3.a 23, 4.a 20, U. Eléctrica 21. Cerro Largo: Est. Met. 2.

ESTADO GENERAL DE LOS CAMINOS

El estado de los caminos es malo en Colonia, Canelones, Durazno, Flores, Florida, Paysandú, Lavalleja. Regulares en Artigas, Salto, Rivera, Río Negro, Tacuarembó, Maldonado y Soriano. Bien en Rocha.

EL BIEN PUBLICO

DE LA FEDERACION RURAL A LA CAMPAÑA

EXHORTACION PARA LA ASAMBLEA DEL 29

La Federación Rural se ha abocado al estudio de las distintas fórmulas que se perfilan a fin de solucionar, el gravísimo problema que supone para el país la situación angustiosa porque atraviesa la campaña. Es necesario hablarle a los rurales de un estado de cosas que ellos y nadie más que ellos soportan. A él nos hemos referido en cien comunicaciones dirigidas en diversas oportunidades a las Instituciones rurales del Interior y a muchos de nuestros compañeros productores de la campaña, destacando en ellos en términos precisos el contenido exacto de esa realidad nacional, y decimos realidad nacional, porque en un país como el nuestro donde el 90 por ciento de los productos exportables es proporcionado por la industria pecuaria, todo lo que se relacione directa o indirectamente con ella, tiene un carácter de problema fundamental y pospone a segundo plano cualquier otro que las sugestiones políticas, o los pequeños intereses de algún particular o de algún gremio quieran hacer contemplar.

Estamos, pues, en una hora decisiva para la campaña. De la forma en que su situación sea contemplada depende o su resurgimiento o su total derrumbe. De la claridad con que los Poderes Públicos vean el imperativo de la hora, se desprenderá la reacción del país, o su aniquilamiento.

El patriotismo con que los gobernantes, percatados de su misión, definan soluciones, señalará a los hombres de mañana el gesto que en una hora histórica para la vida económica del país hallan sabido hacer los que tienen sobre sus hombres el honor y la responsabilidad de dirigir sus destinos.

La Federación Rural se dirige de nuevo a todos los rurales del país sin excepción, para pedirles su concurso en defensa de la causa común. En momentos como los que atravesamos, la indiferencia es una deserción, y la deserción es una cobardía. Ningún compañero querrá aceptar para sí el baldón de rehuir el puesto que le corresponde entre los trabajadores del campo, cuando éstos en un supremo esfuerzo se ponen de pie y todos juntos deciden hacerse oír. Hacerse oír no para reclamar utopías, no para solicitar beneficios, no para procurar ventajas; los rurales no pretenden que nadie les de nada, sólo pretenden que nadie les quite nada. Quieren que el contralor de cambios sea lo que debe ser, y no una oficina monopolizadora de divisas con facultad para distribuirlas antojadizamente. Quieren que si su lana vale una libra entre en sus arcas el equivalente real de esa libra y no la mitad del mismo.

Los rurales aceptan que en estos momentos de incertidumbre en que todos debemos contribuir con nuestro penoso esfuerzo en la lucha por el bienestar colectivo, recaiga sobre ellos una parte proporcional de sacrificio; pero sólo una parte, nunca todo como hasta la fecha!

La Federación Rural exhorta a las Instituciones federadas o no del Interior, y a todos los ganaderos en particular, para acudir en masa a la gran Asamblea que el 29 del corriente se realizará en Montevideo. Nadie debe faltar a ella; es necesario dar la sensación objetiva de lo que es la campaña; hacer una demostración sin precedentes de su fuerza; esa fuerza que en la paz del trabajo ha sido única gestora de la riqueza nacional.

La Asamblea del 29 es una cita de honor; en ella concretaremos nuestras aspiraciones, le diremos al país nuestra verdad!

La Federación Rural sabe que la campaña se agita; sabe que la campaña vendrá a Montevideo. A diario recibe docenas de telegramas y de adhiriéndose a sus gestiones; a diario recibe el aliento y el aplauso que supone ese apoyo de los compañeros ausentes. Y porque lo sabe quiere decirlo: quiere que los del norte sepan que vendrán los del sur; que los del litoral sepan que estarán con nosotros los del oeste. Es necesario que todos se penetren de que nadie falte, para que el entusiasmo de los unos contagie y venza la inercia de los otros.

Es necesario, sobre todo, que el sentido de este movimiento no pueda ser tergiversado: la campaña viene a la capital para que la capital le restituya el producto de su trabajo. No viene a pedir una limosna, no viene a ostentar su miseria; viene a reivindicar un derecho que se le ha ganado. — Montevideo, julio 13 de 1934. — Alejandro Gallinal Heber y Domingo R. Bordaberry, vicepresidentes; Alvaro J. Rissa, secretario.

La fiesta del árbol en las Escuelas Rurales del país

La Comisión de Huertas y Granjas del Consejo de Enseñanza Primaria y Normal hace saber a los señores directores de las Escuelas Rurales, que han solicitado árboles frutales y forestales, para las huertas anexas a sus respectivas escuelas, que en oportunidad recibirán las comunicaciones sobre el envío de los mismos.

Próximos actos científicos en el "Centro de Odontología del Uruguay"

Ponemos en conocimiento de los señores Asociados del Centro de Odontología del Uruguay, que el próximo martes 17 del actual, a las 21 horas y 30, se llevará a cabo en la Oficina instalada en la sede mencionada de la Institución, un acto científico que estará a cargo del doctor Jorge Martínez F., quien disertará acerca del siguiente tema: "Tratamiento quirúrgico de las caries de 1.o grado con complicaciones apicales" (Con demostración sobre paciente).

Al mismo tiempo la Comisión Directiva se ha abocado de inmediato a la organización de una conferencia, que, a tal efecto, se realizará el martes 24 del corriente, la cual estará a cargo del Presidente del Centro Odontológico Salteño, doctor F. S. Urroz, quien desarrollará el tema: "Incrustaciones huecas como unidad sencilla y como inserción de puente".

Debemos señalar, asimismo, la importancia de los temas a tratarse, como así también, el prestigio de los mencionados conferencistas, hechos, estos que desde ya adelantamos, se verán coronados con una numerosa asistencia de parte de los Asociados de esta Institución, a dichos actos.

GRANDES ALZAS SEÑALARON LAS COTIZACIONES DEL TRIGO EN LOS MERCADOS DE CANADA Y LOS ESTADOS UNIDOS

Repercutió su firmeza en los demás centros de operaciones

Por el informe oficial del Departamento de Agricultura de Washington, se desprende que la cosecha de trigo de primavera de la Unión será muy pobre este año, ya que la cifra de 2.413.000 toneladas en que ha sido conjeturado su rendimiento probable, es inferior en 2.357.000 a la producción obtenida en la temporada agrícola precedente, la que fue de toneladas 4.790.000.

La cosecha de trigo de invierno, por su parte, es estimada ahora en 10.723.000 toneladas, contra toneladas 2.552.00 que fuera el resultado obtenido el año anterior, lo que da un total de 13.156.000 toneladas para la cosecha total de trigo de la Unión, contra 14.312.000 del año anterior.

Teniendo en cuenta que ya la producción del año anterior era mediocre, con relación al promedio de la normal, cabe asignarle gran influencia a la nueva merma de 1.165.000 toneladas que se señala este año en la producción triguera de Estados Unidos.

Estas circunstancias y el hecho cierto de que la cosecha europea de trigo acusa grandes disminuciones en Francia, Alemania, Italia y otros países, determinaron una evolución muy favorable para las transacciones en el citado cereal, acusando alzas de importancia las cotizaciones corrientes en los primeros mercados.

Fueron los centros de Norte América los que dieron la nota más destacada por la extraordinaria firmeza que allí imperó para los negocios en el mencionado grano cerrando así el mercado canadiense de Winnipeg con alzas notorias de 6 1/4 y 6 2/8 centavos oro, respectivamente en las proporciones de julio y octubre, clausurando el mismo cereal en el mercado estadounidense de Chicago, a niveles que señalaron alzas importantes también, de 5 centavos oro en las distintas posiciones.

Sociedad Unión Vendedores de Carne

SESIONO LA COMISION DIRECTIVA

Se reunió extraordinariamente la Comisión Directiva de la Sociedad Unión de Vendedores de Carne con asistencia de los señores Victorino Fariña, Luciano Madera, José Roque Perrone, Feliciano Alonso, Pedro S. Damele, Ramón A. Roumes, Pablo Luis Taramasso, Angel C. Antúnez y Antonio Galán.

Leídas las actas, aprobadas las notas a remitir se ordenó la iniciación en los registros de seis nuevos socios y se dió cuenta del estado de cobranzas presentado por tesorería.

—Se aprobó el escrito a presentar a la Intendencia ofreciendo designar comisiones para que cooperen con sus inspectores en la fiscalización de la faena clandestina de carne.

—La Federación Rural comunica por nota la decisión que adoptó el Congreso Ganadero de Durazno relacionada con la faena de cerdos por los Frigoríficos particulares proposición presentada en su oportunidad por la sociedad, y entera que ello ha pasado a una Comisión Especial que se pronunciará brevemente.

—La Federación de Comerciantes e Industriales Minoristas del Uruguay invita a la reunión de Comisiones Directivas de los gremios afiliados que tratarán importantes asuntos.

—Enteran los delegados del conflicto que se le plantea al meritorio gremio de lecheros y tamberos con la clausura de sus usinas pasteurizadoras "Alianza de la Unión" y "Granja La Nena" decretada recientemente. Unánimemente se resuelve declarar que la Comisión Directiva ve con profundo desagrado la actitud que las autoridades asumen en contra del laborioso contingente de expendedoras de leche que lucha denodadamente por su independencia económica de las grandes usinas elaboradoras, adhiriéndose desde ya a las resoluciones que la Federación de Comerciantes Minoristas acuerde para que se contemple la situación de ese gremio.

—Se designa prosecretario al señor Madera e integrante de Comisión especial el señor Taramasso.

—Se resuelve informarse de los siguientes asuntos: Feria Avenida Italia y Larrañaga, Feria San Martín y Larrañaga, Puesto en Aldea entre Pena y Hornos y carnicería en La Teja.

—La Comisión presenta informe del proyecto de creación de una cooperativa central para el abastecimiento de carne presentado por el señor Antúnez.

—Se fijó el domingo 29 del corriente mes para realizar el acto eleccionario y la asamblea de fin de ejercicio.

—Se trataron otros asuntos de orden interno y se levantó la sesión que fué presidida por el señor Taramasso, actuando en secretaría el señor Damele a las 21 horas.

Un homenaje a Julio Raúl Mendilaharsu

Celebró una nueva reunión en la residencia del poeta-soldado, teniente coronel Edgardo Ubaldo Genta, el Comité pro Monumento a Julio Raúl Mendilaharsu. Se adoptaron diversas resoluciones tendientes a obtener los fines propuestos.

Se estableció en esta reunión, a que aludimos, que se harán circular listas de adhesión, para que todos puedan integrar este Comité, que una vez rendido el homenaje a Mendilaharsu proseguirá su obra hasta que todos los grandes espíritus uruguayos, orientados en el sentido del arte y los que trazaron su parábola vital en nuestro suelo, tengan aquí en Montevideo, su morada de recuerdos.

Se resolvió pasar una nota — la confección de la cual se confió al poeta Genta, — al Intendente Municipal, solicitando que una avenida, de un parque ciudadano, que bien podría ser el de los Aliados, llevase el nombre de "Avenida de los Artistas", para que en ella se ubicasen los monumentos recordatorios de las figuras desaparecidas de nuestro ambiente intelectual y artístico.

Las adhesiones se reciben en Rincón 491 y en Duilio 1114.

MONTEVIDEO A TRAVES DE LAS CIFRAS

Datos correspondientes a abril pp.do.

Del Boletín de Estadística Municipal correspondiente a abril próximo pasado y que acaba de aparecer entresacamos los siguientes datos relativos a nuestra capital en el expresado mes:

Población

En 30 de abril, la población de Montevideo era de 659.636 habitantes.

Entraron por las vías marítima y aérea 7.361 personas y salieron 8.182.

Nacimientos

Se registraron en el mes 1.005 nacimientos, (536 varones y 469 mujeres).

Del total de 1005 nacimientos, 752 fueron legítimos y 253 ilegítimos. Los reconocimientos y legitimaciones fueron 114.

Matrimonios

Se efectuaron 399 matrimonios, a saber: entre solteros, 379; entre solteros y divorciadas, 4; entre solteros y viudas, 5; entre divorciados y solteras, 5; entre divorciados y viudas, 1; entre viudos y solteras, 3; entre viudos y divorciadas, 1.

Los matrimonios puramente civiles, fueron 282.

Por la nacionalidad de los 798 contrayentes, tenemos estas cifras: uruguayos: 278 hombres y 317 mujeres; italianos, 25 hombres y 8 mujeres; españoles, 45 hombres y 40 mujeres; alemanes, 4 hombres y 5 mujeres; argentinos, 11 hombres y 6 mujeres; brasileños, 2 hombres y 2 mujeres; de otras nacionalidades diversas, 34 hombres y 21 mujeres. Total de extranjeros: 203. En cuanto a la edad: menores de 18 años, 15 mujeres; de 18 a 19 años, 1 varón y 26 mujeres; de 20 a 24 años, 63 hombres y 180 mujeres; de 25 a 29 años, 155 hombres y 93 mujeres; de 30 a 34 años, 46 hombres y 29 mujeres; de 40 a 49 años, 26 hombres y 12 mujeres; de 50 a 60 años, 13 hombres y 5 mujeres; de más de 60 años, 1 hombre y 1 mujer; de edad ignorada, 2 hombres y 2 mujeres.

Defunciones

Fallecieron en el mes 665 personas, (375 varones y 290 mujeres). Los nacidos muertos fueron 38.

Las enfermedades que mayor número de víctimas causaron fueron las siguientes: tuberculosis de los pulmones, 192; tuberculosis de la meninges, 2; otras tuberculosis, 4; otras enfermedades del aparato respiratorio (excepto la tisis) 48; difteria y crup, 12; cáncer y otros tumores malignos, 97; fiebre tifoidea (tipos abdominal) 4; meningitis simple, 6; hemorragia y reblandecimiento cerebrales, 21; neumonía, 14; diarrea y enteritis (menores de 2 años), 35; nefritis aguda y mal de Bright, 21; debilidad congénita de conformación, 11.

Las muertes violentas registradas fueron 36 de las cuales 13 suicidios.

Aguas Corrientes

La población consumió en el mes diariamente por término medio, litros 46.730.566 de aguas corrientes.

Espectáculos públicos

El número total de concurrencia a los espectáculos públicos, (excepto el football), fué de 430.616, cifra que se descompone así: teatros, 81.910; conciertos, 5665; hipódromo, 27.894; biógrafos, 315.127.

Del P. JUAN FAUSTINO SALLABERRY, S. J.

"EL ASPECTO DOCTRINAL DE LOS CONGRESOS EUCARISTICOS ES ANTIBIBLICO, ES ANTICRISTIANO, ES INMORAL"

(Continuación de 1.a página)

licia, no incluyen *meros errores*, disculpables siempre y hasta respetables en hombres sinceros y de buena fe, sino *verdaderas mentiras*. El error puede ser honrado, como expresión sincera del pensamiento del autor; pero la mentira, jamás; puesto que en ese caso, el autor piensa una cosa y dice otra, en lo cual consiste precisamente la inmoralidad de la mentira.

Dirásе que Mr. Hull nos atribuye error, pero no mentiras. Ojalá que así fuera, para honra suya y sosiego de nuestro espíritu. Pero a Mr. Hall, como a cualquier autor, no hay que juzgarlo por una frase suelta, sino por el contenido de su obra y en el conjunto armónico de las partes y del todo. Y en eso precisamente es donde no tiene atenuante ni excusa el folleto de Mr. Hall. En la página 17, cuando empieza a entrar en las consecuencias, a la que arrastra su pensamiento, el pensamiento central de su obra, escribe que "el dogma de la transustanciación es inmoral", porque *"carece de veracidad"* y porque "un dogma que no esté fundado en la verdad, forzosamente tiene que ser una inmoralidad, *puesto que la mentira siempre lo es*". (Pág. 17, primera columna, líneas 29-30).

Mr. Hall tiene mucho empeño en hacer notar la nerviosidad y la inmoralidad del Papa, al amparar los Congresos Eucarísticos Internacionales, como un ahogado que se agarra a una espada de dos vios...

Y dígame, Mr. Hall, y los gobiernos de Inglaterra y de Estados Unidos y de la Argentina, ¿no se sentirán también nerviosos, al tener que amparar esa monstruosa inmoralidad, de los Congresos Eucarísticos Internacionales con los máximos honores de la diplomacia y de la Religión? ¿No temblarán sus conciencias ante el Juez Eterno, al verse obligados a admitir con todos los honores, dentro de fronteras a esa cáfila de bandidos? ¿No les tocará también algo de responsabilidad, para no dejar al Papa solo, como responsable de semejante admisión?

Y para colmo de desgracia, y complicar más el asunto, ahora el Ministro inglés y el Ministro yanqui en la Argentina, acaban de aceptar la *Presidencia de honor* del Congreso Internacional de Buenos Aires, de octubre de este año, de 1934.

Cómo se ve que los yanquis y los ingleses, sin duda, iluminados con las elucubraciones de Mr. Hall, por fin, se han decidido a cortar por lo sano, en eso de amparar esa inmoralidad y esa monstruosa mentira de los Congresos Eucarísticos Internacionales.

Es de felicitar a Mr. Hall por tan estupendo resultado.

Nunca una obra salió más a tiempo para prevenir los posibles efectos de una inmoralidad.

Lo que le faltaba era que se borrasen todos los católicos de la Asociación Cristiana de Jóvenes. Y harían bien; pues así no se expondrían a que Mr. Mésser, Secretario General de YMCA, en Chicago, no los tuviese por *desleales* a su fe. Y, al fin y al cabo: mientras son católicos, no pueden ser socios activos de la Asociación. Lo único que pueden hacer es comer el plato de lentejas, mientras pierden la primogenitura.

Juan F. Sallaberry, S. J.

LAS REVELACIONES DEL GENERAL RUPRECHT

TEXTO DE LAS MISMAS Y REPLICA DE "EL IDEAL"

"El Pueblo" de ayer trae la siguiente información:

"Las versiones que se propalaban en los primeros días del mes de febrero de 1927, de que el Senado, Juez de la elección, se proponía por maniobras reprochables alterar el pronunciamiento de las urnas en favor del Dr. Juan Campisteguy, producían en el país y sobre todo en campaña un estado de inquietud y de alarma que dió motivo a una especial atención del señor Presidente Serrato.

Para hacer frente a cualquier eventualidad con el acuerdo del señor Presidente, dispuse en mi carácter de Ministro de Guerra y Marina, la concentración en el Campo Militar de Cerrillos (Canelones) de una fuerza de mil hombres de las tres armas.

Para no alarmar a la opinión pública, se asignó a esa concentración un aspecto instructivo. La infantería fué provista de caballos y monturas a fin de darle la movilidad que requiere su intervención en nuestras luchas características. Con ello y las demás armas se efectuaron ejercicios a caballo a que no estaban habituadas nuestras unidades.

Esta forma de instrucción no podía obedecer, ni obedecía, a otra finalidad que la de dar a las tropas concentradas, una mayor eficacia para operar en campaña y no contra la Capital como supusieron algunos espíritus cavilosos.

Pero la reunión de esas tropas en un campo cercano a Montevideo, tuvo otras consecuencias que el señor Presidente Serrato no llegó a prever: alarmó a los que trabajaban en las sombras para desconocer el fallo de las urnas. Los escrutinios que habían sido interrumpidos se reanudaron, lo que permitió que el Senado tuviera en tiempo, es decir, antes del primero de marzo, los elementos de juicio para pronunciarse sobre el resultado de la elección presidencial.

En esos días, los aviones militares cruzaban el país en todas direcciones, no para presionar al Senado, como se dijo, sino para transportar y depositar en sus antesalas las actas y demás documentos de los escrutinios departamentales.

El Senado era fuertemente presionado para que fueran anulados los votos emitidos por los Institutos armados y cierta cantidad de listas electorales riveristas, de Lavalleja, cuya tinta de impresión era más débil que la de otras, y fraguar así, una mayoría nacionalista que permitiera al Senado proclamar triunfante al candidato presidencial legalmente vencido.

Si tan censurable maniobra no tenía éxito el propósito de su autores era el de hacer postergar la proclamación de Presidente de la República hasta después del primero de marzo.

Simultáneamente a este se hicieron gestiones para que el Ingeniero Serrato continuara al frente del Gobierno después de aquella fecha, pero ellas fracasaron completamente ante la firmeza de este ciudadano, que declaró que no prolongaría en una sola hora el término de su mandato presidencial.

Los nacionalistas se preparaban para tal eventualidad. Se había intentado adormecer el espíritu del Ejército con un reciente aumento de sueldos y se le hacía saber confidencialmente a los oficiales que su situación no sería cambiada en el caso de que el Dr. de Herrera resultara electo. También circulaba un documento que algunos oficiales firmaron y varios otros conocían, prestándole su asentimiento, estableciendo que se sostendría el fallo del Senado, cualquiera que fuese su decisión.

Los Jefes de las unidades de guarnición en la Capital, comunicaban que elementos notoriamente nacionalistas, rondaban y observaban los cuarteles; se sabía también que titulados oficiales de la misma filiación política, que vivían habitualmente en campaña, se encontraban en gran número en Montevideo.

Esto, unido a la propaganda que hacía toda una legión de derrotistas de la misma gente vinculada al gobierno, causaron en mi ánimo serias preocupaciones. Sin embargo, el Comando de las tropas concentradas en Cerrillos, no estaba con la vista fija en el Senado, sino en los conspiradores, cuyo número crecía a diario.

En estos momentos de perspectivas amenazadoras, el señor Batlle y Ordóñez me invitó a concurrir a su residencia de Piedras Blancas, lo que efectué con la previa autorización del señor Presidente Serrato.

El señor Batlle, después de analizar la situación política planteada, me enteró de otras actividades de los conspiradores, de que no hago mención porque arrojaría graves inculpaciones que no podría probar, habiendo desaparecido aquel ciudadano.

Agregó el señor Batlle que si para el día primero de marzo, el Senado no se pronunciaba se crearía una situación muy peligrosa y que, por su parte, opinaba que "sería necesario constituir una Junta de emergencia presidida por mí e integrada por algunos militares usted entre ellos" y tomando unos apuntes que tenía sobre el escritorio, añadió: "Para ello es preciso que se comprometan a sostener las decisiones de esa Junta".

A esta inesperada proposición, respondí palabra más o menos: "El Ejército, señor Batlle no le presentará las armas a Vd., sino al Dr. Juan Campisteguy, cuya candidatura presidencial triunfó legalmente". Miróme sorprendido mi interlocutor, y después de larga meditación, me preguntó: "¿Por qué?".

Porque los oficiales subalternos del Ejército, contesté, son en su gran mayoría riveristas, sosistas, vieristas y aun nacionalistas, y sólo en una mínima parte batllistas. Entre los Jefes hay efectivamente bastantes partidarios y amigos suyos, pero considero que no tienen el ascendiente indispensable para comprometer sus unidades en una actitud no autorizada por la ley. (Las épocas han cambiado).

Si es así, repuso el señor Batlle, me han informado mal varios Jefes de la Capital y campaña que disponen de elementos necesarios para una acción en el sentido que le indico.

Le contesté que una actuación muy dilatada en el Ejército me permitía conocer el espíritu de mis camaradas mejor que los informantes del señor Batlle.

Este dijo entonces que podía llamar algunos Jefes, cuyos nombres citó a lo que respondí que no perdiera tiempo en ello; que lo práctico era entrevistarse con el señor Presidente Serrato y con el doctor Campisteguy, y buscar entre los tres una solución más apropiada.

Campisteguy—dijo el señor Batlle—no querrá comprometer su situación de candidato. Yo soy mayor que él, pero me siento fuerte y dispuesto para afrontar cualquier riesgo, antes que permitir que algún osado se aproveche de la oportunidad si se desconoce el resultado de las urnas.

No es posible—le dije por último—que el doctor Campisteguy se cruce de brazos y mire con indiferencia los sucesos: yo mismo lo veré, a lo que respondió mi interlocutor: "no, lo veré yo luego", y reconcentrándose un largo rato, añadió después: "le agradezco que me haya hablado con tanta franqueza; puedo asegurarle que en los momentos más difíciles de mi vida siempre he dormido algunas horas, pero anoche no dormí".

Inmediatamente, dí conocimiento al Presidente Serrato de los términos de la entrevista con el señor Batlle y Ordóñez; y por conducto de mi particular amigo el Dr. Blas Vidal, se le hizo saber al Dr. Campisteguy, que los diversos rumores que circulaban, carecían de valor. El Ejército le presentaría las armas a él Presidente de la República electo, y no a ninguna otra persona.

Esta ha sido mi intervención en el episodio que alguien denominó "La Cerrillada". Los Jefes y Oficiales que me acompañaron en la concentración de Cerrillos, pueden tener el convencimiento de que procedí con la más absoluta dignidad, firmeza y desinterés.

El doctor Campisteguy, conociendo mi intervención en los sucesos que dejo sucintamente narrados, me pidió que lo acompañara en el gobierno ofreciéndome el Ministerio de Guerra y Marina, honor que decliné, enterándole de las razones que me asistían para esa negativa.

Al retirarme de su presencia me expresó que, a pesar de lo manifestado, se reservaba el derecho de insistir en su ofrecimiento.

Instalado el nuevo Gobierno, en plena normalidad institucional, la prensa nacionalista para justificar el fracaso en los comicios y ocultar los tortuosos manejos con que se pretendió modificar el fallo de las urnas, inició contra mí una campaña de torpes calumnias, que tuvo como resultado que la Cámara de Senadores con mayoría nacionalista negara la venia para mi ingreso a la Alta Corte de Justicia, como miembro militar. — Firmado: General Guillermo Ruprecht."

"Montevideo, julio 9 de 1934. — Excelentísimo Señor Presidente de la República, Dr. Gabriel Terra. — Señor Presidente y amigo: El Sr. Barboza Terra me ha entregado, de su parte, un documento formulado por el General Ruprecht, referente a los sucesos desarrollados durante el mes de febrero de 1927.

He leído detenidamente dicho documento, y puedo asegurarle que en lo que se refiere a mi actuación en esos momentos, es el fiel reflejo de la verdad.

En su relato da cuenta, el General Ruprecht, de una conversación sostenida con el señor José Batlle y Ordóñez, y en la que éste promete ponerme al corriente de sus gestiones. Debo aclarar que el señor Batlle no me hizo ninguna confidencia a ese respecto, y que yo estaba al tanto del desarrollo de los acontecimientos por otros conductos.

Saludo al señor Presidente con mi mayor consideración y estima. — Firmado: Juan Campisteguy."

* * *

Por su parte, "El Ideal", comentando dichas manifestaciones, expresa entre otras cosas lo siguiente:

"Este documento, al cual se quiere rodear de un ambiente de espectacular revelación, contiene en rasgos generales un relato verídico de los sucesos que en el mes de febrero del año 27 hubieron de llevar al país a una situación caótica. En aquella época dos fuerzas estaban en pugna. La una pretendía desconocer o aplazar los resultados de la elección presidencial con el propósito de crear la acefalía del Poder Ejecutivo unipersonal, realizando una incalificable maniobra en el sentido de sustituir al Presidente Campisteguy por el doctor de Herrera; y la otra fuerza, legalista, que sostenía el reconocimiento de la voluntad electoral que había ungido al señor Campisteguy como el primer mandatario.

El señor Batlle y Ordóñez figuraba en primer término entre las personas que se oponían a la vituperable maniobra herrerista y no estaba dispuesto a tolerar de brazos cruzados que se falseara la voluntad popular. En esta situación se produjo la famosa concentración de Cerrillos, de que habla el general Ruprecht, destinada a mantener el orden amenazado por los enemigos de la legalidad."

. . . .

"La autenticidad del diálogo que pretende reconstruir el general Ruprecht nos parece más que dudosa, y nos explicamos perfectamente bien que a siete años de distancia el general Ruprecht pueda haber incurrido en errores que desnaturalicen por completo el sentido de la conversación original.

Al reconstruir las palabras del señor Batlle y Ordóñez, el general Ruprecht lo hace en forma que para los que conocieron al señor Batlle resulta inverosímil.

Nosotros, pues, sostenemos que en este relato la verdad está mezclada con errores que la desnaturalizan y que en síntesis, si se habló en aquella época de un gobierno de emergencia, fué solamente con el propósito de hacer respetar el resultado electoral que daba la victoria al doctor Campisteguy e impedir que se volteara la legalidad en beneficio de los conspiradores a que hace referencia el general Ruprecht, y que jamás el señor Batlle pretendió tiranizar a su país con gobiernos ilegales."

NOTAS DIPLOMATICAS

AUDIENCIA SEMANAL

Concurrieron ayer al Cabildo, con el objeto de conferenciar con el Ministro de Relaciones Exteriores Ing. Juan José de Arteaga, los siguientes jefes de misión diplomática extranjeros: Ministro Plenipotenciario del Perú, señor Luis Fernán Cisneros, Ministro Plenipotenciario de Bélgica, señor Joseph de Nééff; Encargado de Negocios de los Estados Unidos de América, señor Leo. Dominian; Ministro Plenipotenciario de Italia, señor Serafino Mazzolino; Encargado de Negocios de la República Argentina, señor Ludovico L. Lolzaga y Ministro Plenipotenciario de Chile, señor Francisco Figueroa Sánchez.

Consejo del Niño

Bajo la presidencia del doctor Roberto Berro y con asistencia de los señores consejeros doctor Miguel Y. Martínez, señora Pilar H. de Arteaga, doctora Sofía A. V. de Demichelli y señor José Pedro Rodríguez, celebró sesión el Consejo del Niño. Actuó en Secretaría el doctor Julio M. Sánchez.

Después de tratarse diversos asuntos entrados, se resolvió de acuerdo con el artículo 20 de la ley de 24 de febrero de 1933, confirmar en su cargo de Médica del Servicio de Sanidad Escolar a la doctora Sara Rayola de Kusmanich.

Igualmente y de acuerdo con dicho artículo a la Directora de Enseñanza Primaria del Asilo Maternal N.o 5 (Cerro), señorita Rosario Silva. Tratado el informe sumario del Director de la División Segunda Infancia, sobre irregularidades en la vigilancia y el orden en la Colonia de Vacaciones, se resolvió aprobar las medidas adoptadas y exonerar de sus cargos al personal de semana.

Se resolvió también trasladar a las pupilas de dicha colonia al Asilo Dámaso Larrañaga y a la Escuela del Hogar, distribuyéndoselés entre las distintas dependencias de este Consejo, el resto del personal.

Se designan los miembros de los Tribunales que entenderán en los concursos para los cargos de Dentista del Asilo del Buen Pastor y dos cargos de médicos de la Sanidad Escolar, a los señores doctores Víctor Escardó y Anaya, presidente; Rinaldo Rinaldi Guerra y Nemesio J. Bazzano y un delegado de la Facultad de Odontología y uno del Cuerpo Médico Escolar para el de dentista y a los señores doctor Roberto Berro, Luis Morquio y Rafael Schiaffino para el de Médicos de la Sanidad Escolar.

Con el deseo de mejorar los servicios de Visitadores Sociales, se resuelve que los Directores de las Divisiones Técnicas controlen la forma en que se ejercen dichos servicios y procuren una mejor eficacia en los servicios.

El problema de los cambios

ACLARACION DE LA CAMARA MERCANTIL

Habiendo aparecido en un diario de ayer una información referente a una nota a remitirse al Directorio del Banco de la República, por una reunión de centros comerciales, en la que figuraría como firmante esta Cámara Mercantil de Productos del País, el Consejo Directivo desea dejar bien en claro, que si bien mantuvo un delegado en dichas reuniones, en todo momento la opinión de la Cámara Mercantil fué discrepante, con la de la mayoría, compuesta por importadores e industriales, no pudiendo por lo tanto apoyar dichas gestiones. — Luis Puig Presidente ad-hoc. — I. Garmendia Caminos, Secretario.

CONCURSO ESCOLAR NACIONAL SOBRE TEMAS EUCARISTICOS

BASES Y TEMAS

1.a

EL BIEN PUBLICO organiza un concurso de composiciones escolares sobre temas eucarísticos, invitando a participar de él a todos los alumnos de los colegios católicos del Uruguay.

2.a

Podrán participar de este concurso todos los alumnos de colegios católicos, tanto de varones como de mujeres.

3.a

A los efectos de una mejor apreciación de méritos, se establecen temas distintos para diferentes categorías, atendiendo a los cursos en que se hallen los alumnos.

Los alumnos de cursos inferiores podrán presentarse a competir en los temas señalados para los cursos superiores; pero los de éstos no podrán intervenir en los temas de los cursos inferiores.

4.a

Los temas a tratarse serán:

A) Para alumnos de 4.o año:
Como hice mi primera comunión.
B) Para alumnos de 5.o año:
Como me preparo para recibir a Jesús Sacramentado.
C) Para alumnos de Ingreso:
Como debo dar gracias después de comulgar.
D) Para alumnos de 1.er año de estudios superiores (secundaria o comercial, normal):
Descripción de la última cena.
E) Para alumnos de 2.o año de estudios superiores:
Por qué creemos en la presencia real de Jesús en la Hostia.
F) Para alumnos de 3.er y 4.o año de estudios superiores.
La Eucaristía fuente de todas las virtudes.

5.a

Los trabajos tendrán, como extensión máxima, la que corresponda a cincuenta centímetros de columna de EL BIEN PUBLICO en cuerpo 8.

6.a

El concurso se hará en dos etapas.

La primera corresponderá a cada colegio cuya dirección organizará en la forma que crea más conveniente este concurso, juzgando por sí o por medio de un jurado que ella misma designe, los dos trabajos mejores en cada tema, y que puedan dignamente aspirar a los premios definitivos.

7.a

Realizado el concurso interno en cada colegio la Dirección enviará los trabajos seleccionados a EL BIEN PUBLICO, para la segunda etapa del concurso.

8.a

Esa remisión deberá hacerse indefectiblemente antes del día 15 de agosto próximo a la hora 24.

9.a

Los trabajos deben enviarse sin firma y con lema, acompañados de sobres cerrados que, teniendo en el exterior el lema, contengan en el interior repetido el lema, y además el nombre del autor y el nombre del Colegio.

No se deberá poner en ningún caso, ni en los sobres ni en las páginas del trabajo, sellos de los colegios que remitan los trabajos.

10.a

Se establecen los siguientes premios:
a) Un primero y segundo premio para cada tema.
b) Dos terceros premios para cada tema.
c) Hasta tres menciones honoríficas para cada tema, si el jurado estimara haber mérito para otorgarlas.

11.a

La Dirección de EL BIEN PUBLICO dará a conocer oportunamente la integración del jurado y la lista de los premios a otorgarse.

12.a

Las composiciones premiadas serán insertadas con el retrato de su autor en la edición extraordinaria a publicarse con motivo del Congreso Eucarístico.

"Sociales"

Diplomáticas —

Son esperados de Buenos Aires, el Ministro argentino en Colombia, señor Eduardo Colombres y su hijo.

—Próxima su partida para España la esposa del Ministro de ese país, señora María Teresa Manteca Ortiz de Díez Canedo y sus señoritas hijas María Luisa y María Teresa, recibirán a todas sus relaciones el próximo lunes, lo que provocará en la sede de la Legación de España una lucida reunión.

La señora de Díez Canedo, verá en esta oportunidad al verse rodeada por sus amistades, nuevamente evidenciadas las simpatías que durante su actuación en nuestro gran mundo ha sabido captarse.

Cumpleaños —

La residencia de los esposos Boado Alonso fué anteayer centro de una agradable reunión con motivo de recibir a sus amistades su señorita hija Isabel, en ocasión de su cumpleaños.

Estaban las señoritas: Martha y Maggie Boado Alonso, Coquita Ferrando Ponce de León, Beba Cabal Martínez, Chula y Emita Mattos Larrachea, Margarita Margenat Bosch Coty Saraleguy Buela, Cora Berro Ferreyra, María Elena Legarra, Margot Algorta Villegas, Luisa Garzón Barreira, Tina Lessa García, Mimo Nogueira, Esther Barbagelata Albistur, Nené Raux, Queca Ponce de León Jaureguiberry, María Teresa Bourse Marexiano, Laura Silveyra Bresque, Nenona y Chichita Habiaga Díaz, María Elena Bulla, Dinorah y Blanca Martínez Ramos, Chula Lacordelle Storace, y un grupo de caballeros.

—Hoy cumplen años las señoras Lola Estrázulas de Piñeyrúa y Esther Seré Rucker de Benzano.

—Esta tarde, con motivo de cumplir años la señorita Tita Sghirla se celebrará en la residencia de su familia una amable reunión a lo cual han sido invitadas un núcleo de amistades de la gentil festejada.

—Hoy cumple años la señorita María Elena Roubaud. Con tal motivo verá evidenciadas las múltiples simpatías con que cuenta en el seno de nuestra sociedad.

En la Legación de Francia —

Con motivo del 14 de julio, el Ministro de Francia recibirá a las 11 de la mañana a la colectividad francesa y personas que deseen saludarlo.

De tarde, después de las 18 horas, el Ministro recibirá asimismo a las autoridades y altos funcionarios del país, al Cuerpo Diplomático y a sus relaciones, así como a las personas que quieran asistir a la recepción organizada.

Recibos —

El doctor Luis Alberto de Herrera y su señora Margarita Uriarte, recibirán a sus amistades hoy después de las seis de la tarde en su lujosa casa quinta de la Avenida Larrañaga.

Desde el jueves han empezado a circular tarjetas de este apreciado matrimonio invitando para dicho recibo a buena parte de nuestra sociedad.

—El señor Elías de Saldamando y su señora esposa doña Leonor Salas Vilardebó de Saldamando, no recibirán a sus amistades hasta el día 1.o de agosto próximo en su nueva residencia de la calle Santiago de Chile.

En el Golf Club de Punta Carreta —

Muy lucidas han resultado últimamente las reuniones que se llevan a cabo día a día en la terraza del Golf Club de Punta Carreta en las que se congregan los más calificados elementos de nuestra "haute" para jugar al bridge.

En estas últimas tardes se han formado algunas mesas muy interesantes que han estado a cargo de las señoras: Celia Alvarez Mouliá de Amézaga, María de Montilla, Alma de Morath, Coca Berreta de Loizaga, Elsa Wilson de Stajano, Clotilde Lussich de Hughes, María Mercedes Montero de Posadas, Chuta Terra de Martinelli, Elvira Mousqués de Capurro, Elena Alvarez de Calamet, Esther Boffil de Lasala, Rosita Lanza de Varela Capurro, Julia Shaw Villegas, Gladys Shaw de Mora Otero, Sara Philips de Figueroa Sanchez, María Teresa Manteca de Díez Canedo, Margarita Platero de Alvarez Aguilar, Blanca Supervielle de Lasala, Matilde Paseyro Horne de Canabal, Emma Lussich de Kelly, Emilia Mousqués de Martínez Chavarría, Rosario Acosta de Soriano, Adelia Nicolich, Carolina Young de Storm, Matilde Terra de Acevedo Alvarez, Beatriz Cranwell de Figari, Adelaida Cranwell de Guillemette Ema Lanza de Gómez y otras que no recordamos.

En San José —

Días pasados se dió término a la exposición de proyectos de decorado de la Iglesia Parroquial presentados a la Comisión pro-Templo por los pintores señores Borella, Sorbi y Antognazza, y que ha permanecido a disposición del público durante varias semanas en el salón del señor Andrés Echeverría.

En ese lento y continuo desfilar de gente han visitado el local miles de personas de todas las categorías y todas las ideas, siendo unánime la impresión de satisfacción recibida frente a lo que prometen esos proyectos y frente a la magna importancia de la obra que se ha resuelto llevar a cabo una vez terminada la parte de arreglo exterior que se ha emprendido para conservación del gran edificio.

El pueblo todo se ha convencido del monumento que ha tenido durante ochenta años sin descubrirlo en toda su magnitud, y ahora, ante la belleza de los decorados en proyecto, se muestra lleno de asombro y advierte que San José podría tener uno de los templos más artísticos del país si el esfuerzo común lo hermoseara interiormente realizando la obra que no alcanzaron a terminar los antepasados que levantaron con pujante esfuerzo su mole esbelta y majestuosa.

Cabe pues, esperar que no decaiga el entusiasmo manifestado por todo aquel que se siente amante del progreso maragato y corresponde que todos a una vez se consideren obligados a apoyar con su modesta contribución el tesonero esfuerzo del Cura Párroco, alma mater del movimiento iniciado para el embellecimiento de ese edificio que es orgullo de los católicos y de los indiferentes en materia religiosa.

Inocencio Cruces —

Acaba de fallecer este distinguido caballero, extensamente vinculado a nuestra sociedad.

El apreciado extinto tuvo destacada actuación en nuestros círculos comerciales, habiendo ejercido con especial dedicación y capacidad durante muchos años, el cargo de gerente de la librería Rius.

El señor Cruces, de nacimiento español, estaba radicado desde muy joven en nuestra capital, donde su fallecimiento ha producido intenso sentimiento de pesar, por el gran aprecio y la alta consideración que sus invalorables condiciones de honorabilidad le conquistaron en nuestra sociedad.

Sweetie —

Niñas Sweetie es el dormitorio de muñeca que todas soñais.

Sweetie es la realización de vuestros sueños.

La feliz muñeca que duerma en Sweetie tendrá radio, teléfono automático y plancha eléctrica.

Por solo $ 0.60 podreis ser dueñas de Sweetie.

Corred a buscar los números a Juan C. Gomez 1259.

78.

Audición de piano —

Como ya hemos anunciado en la Escuela Musical Lopez se realizará hoy la audición de piano para optar al título de profesora soperior la señorita Elenita Blere García.

He aquí la invitación y programa:

Escuela Musical López. Profesora señorita Emilia Frigerio. — Audición de piano para optar el título de profesora superior y 1er. premio (medalla de oro), por la señorita Elenita Blere García. Sala de conciertos del Instituto Verdi, Soriano 914. Sábado 14 de julio de 1934, a las 17 y 30 horas.

Programa:

Primera Parte. — 1) Sonata op 57 (Appasionata) Béethoven. Allegro assai. Andante con moto. Allegro, ma non troppo.

Segunda parte. — 1) Scherzos. op. 31 N. 2. Chopin; 2) La leyenda del viejo castillo moro. Lopez Chavarría. 3) Crescendo Lasson. 4) Rapsodia Húngara N.o 6. Liszt.

Tercera parte. — El amor brujo. Manuel de Falla; Serenata Arabe op. 281, Vicenzo Billi. Marcha militar,

Necrológicas —

ANGELA RICCHINI DE LUGARO

Con el fallecimiento de la señora Angela Ricchini de Lúgaro pierde nuestra sociedad una dama de bien ganados prestigios y que durante su vida no hizo sino esparcir el bien y la virtud en un hermoso ademán de imitación evangélica.

Esposa y madre ejemplar dirigió su hogar al quedar viuda, con la delicadeza de espíritu y con la bondad de corazón que le era proverbial.

Su deceso enluta a una familia numerosa y el sepelio de sus restos mortales, realizado ayer, dió origen a una elocuente demostración de pesar.

Enfermos —

Mejorado el administrador de este diario señor César López Morandi.

—Enferma la señorita Delia Pascual Castellanos.

—Guarda cama la señora Susana Berro de Castro Benzano.

—Mejor el señor Alfredo Danrée.

—Mejor la niña Susana Arrosa Pascual.

—Enferma la señora Lala Rucker de Perro.

—Mejor la señorita María Eloisa Castellanos Villarnobo.

—Se encuentra enferma la niña María Beatriz Britos Huertas. Por su salud se interesan sus numerosas amistades.

Viajeros —

Para Río de Janeiro el señor Antonio Sala y sus hijos María Noemí y Joaquín. Con ellos los esposos Pfeiff Guani—Sala Frugoni.

—Para Río de Janeiro la señora Dominga Serrato de Ferreiro y sus nietas las señoritas Dinorah Mac Coll Ferreiro y Ofelia Stajano Ferreiro.

—Han llegado ayer de Buenos Aires, los señores Enrique M. Bayley y Alejandro Bayley Bustamante, quienes regresarán mañana a esa ciudad en donde residen.

—Para Buenos Aires las señoras Magdalena Marexiano de Estrázulas y Ema Marexiano de Garabelli.

—Partió para Salto el señor Nicolás Solari.

—Para Río de Janeiro parten hoy el señor Eduardo V. Haedo y su esposa señora Rosa Garramon.

REGISTRO CIVIL

MATRIMONIOS

Juan Bouzón Cavaleiro, 38 años, español, jornalero, con Aurora Pallas, 42 años, española.

Sixto León Martínez, 22 años, argentino, empleado, con María Elena Brasigliano, 21 años, oriental.

Humberto Flores, 39 años, oriental, militar, con María Rosa Montes de Oca, 31 años, oriental.

Gregorio Nalerio, 28 años, oriental, jornalero, con Antonia Guira, 29 años, oriental.

Manuel López, 39 años, español, jornalero, con Clara Barco Otaola, 32 años, española.

Heriberto Guerra, 25 años, oriental, jornalero, con María González, 24 años, oriental.

Cosme Pascual Cherro Peluffo, 34 años, oriental, empleado, con Matilde Rampoldi, 20 años, oriental.

Joaquín Lorenzo, 35 años, español, chofer, con Dolores Isidra Rodríguez, 21 años, oriental.

Alberto Tramasagués, 36 años, empleado, oriental, con Elena Martínez, 25 años, oriental.

Carlos Iribarne, 33 años, oriental, empleado, con Gregoria Gómez, 30 años, oriental.

Jaun Pedro Vera, 27 años, oriental, empleado, con Amelia Salerno, 24 años, oriental.

Emilio Porto, 36 años, oriental, empleado, con María Isabel Repetto, 26 años, oriental.

Cipriano Melzoso, 26 años, español, jornalero, con Gilberta García, 21 años, oriental.

Raymundo Rodríguez, 24 años, jornalero, oriental, con Tomasa Hernández, 18 años, oriental.

Adauto Cuadrado, 20 años, oriental, jornalero, con Venancia Bustamante, 21 años, oriental.

José Rena, 36 años, oriental, jornalero, con Juana Soria, 27 años, oriental.

DEFUNCIONES — Día 13

José Pédro Curbelo, oriental, 17 años, B. Artigas 2204.

Dominga Cerilolo de Varesini, italiana, 82 años, viuda, Ferreira 2994.

Rosa Laina de Sassano, italiana, 86 años, viuda, Constitución 2160.

Magdalena De Vita, italiana, viuda, 94 años, Rocha 2579.

Sara Elteif de Aramuni, libanesa, 40 años, casada, H. P. Rossell.

Francisco Etcharren, oriental, 60 años, casado, D. Oribe 3366.

Urbana Acuña de Rodríguez, oriental, 71 años, viuda, Itú 35.

Enrique Sciuto, oriental, 58 años, casado, Industria 2520.

Cándido Barros, español, 35 años, soltero, H. F. Ferreira.

Aida Lisuain, oriental, 20 años, soltera, J. L. Terra 2440.

Hugo Hernández, oriental, 4 años, Olimar 1512.

Arturo Borgas, oriental, 3 meses, Camino Maldonado s|n.

Dera Dell Era de Milano, oriental, 29 años, casada, Larrañaga 3330.

María del Carmen Carrera, oriental, 8 meses, Cerro Largo 2280.

Carmelo Misa, oriental, 65 años, soltero, Asilo Luis P. del Campo.

Arjine Der Boghósian, oriental, 22 días, H. P. Visca.

José Carrasco, oriental, 6 meses, H. P. Visca.

Froilán Sorendo, oriental, soltero, 42 años, Piedad 1319.

Nelson Ruben Sganga, oriental, 5 años, José L. Terra 2719.

Armando Tammaro, oriental, 2 meses, L. Lamas 3171.

José Cabar, armenio, 19 años, soltero, Ipiranga 11.

Juana Díaz de Correa, oriental, 24 años, casada, H. F. Ferreira.

Eliseo Mata García, español, casado, 63 años, Avenida S. Martín 2263.

Victor Indico, oriental, 48 años, casado, sección 12.a.

Faustino Baccino, oriental, soltero, 29 años, H. F. Ferreyra.

Juan José Cronados, español, casado, 41 años, J. A. Cabrera 4031.

María Yañez, oriental, 10 horas, Maternidad.

Roberto Rodryiguez, oriental, cuatro días, Maternidad.

Carmen Ferragut de Fernández, oriental, 40 años, casada, H. P. Rossell.

Nelly Marzovilio, oriental, 3 meses, Aréchaga 3485.

Salustiano Leone, oriental, 87 años, viudo E. Martínez 2176.

Ramón Regueira, español, soltero, 49 años, H. F. Ferreira.

Mario Mussio, oriental, 25 años, soltero, H. F. Ferreira.

Gloria N. Silva, oriental, un año, Democracia 2437.

Tomás Héctor Melo, oriental, 3 años, H. P. Visca.

Laura Pérez, oriental, 75 años, soltera, Rincón 524.

VIDA ESTUDIOSA

SECCION DE ENSEÑANZA SECUNDARIA Y PREPARATORIA

Orden de exámenes de preparatorios para el período previo de julio 1934

Julio 23. — Ampliación de Matemáticas.

Julio 24. — Cursos sintéticos. — Dibujo. — Modelado.

Julio 25. — Filosofía. — Alemán. Inglés. — Italiano.

Julio 26. — Cosmografía. — Ampliación de Geografía.

Julio 27. — Francés. — Mecánica.

Julio 28. — Física. — Historia Americana.

Julio 30. — Literatura. — Algebra Superior.

Julio 31. — Historia Natural. — Mineralogía.

Agosto 1.o — Historia Universal.

Agosto 2. — Geometría Proyectiva y Descriptiva.

Agosto 3. — Química.

ECOS DE UN ACTO DE CONFRATERNIZACION DE CATOLICOS ARGENTINOS Y URUGUAYOS

(Continuación de 1.a página)

trado de todos los siglos pasados y futuros ¿habrá quién le niegue un refugio en su corazón?

Al instituir la noche sombría y prodigiosa de la Ultima Cena, con esa sencillez admirable que era per sí sola el signo de su divinidad, al instituir esa noche bendita, el Sacramento de la Eucaristía, en un impulso de infinito amor, Cristo realizó el gran milagro, el milagro siempre vivo, siempre nuevo, siempre pronto a darse generoso, fuente de gracia, de fortaleza y de vida.

Alimento de almas, magnífico de sugestiones, desborda nuestra naturaleza y como la piedra que al caer en el agua mansa provoca ondas concéntricas que irradian más y más la vibración central, va como exaltando y engrandeciendo nuestra personalidad en el sentimiento vivo y concreto en la hostia pura y glorioso de que poseemos a Dios blanca que se ha dado a nosotros.

"Yo soy el camino, la Verdad y la Vida", palabras que fluyeron de labios del Maestro; ¡cómo las comprendemos, cuando en íntima unión con Dios Sacramentado, fundimos en El nuestro cuerpo y nuestra alma, y una visión lúcida, una paz inefable, una energía serena, borran la duda, el dolor y el desaliento que nos llevaron implorantes a la sagrada mesa.

El mismo espíritu de Caridad y celo que infunde la comunión nos impulsa a extender su conocimiento y su práctica. Vemos con dolor el desvío de los hombres, que desprecian un tesoro que ignoran y cruzan los senderos de la vida solos con su debilidad y su amargura cuando tienen tan cerca el consuelo y la fuerza.

Por eso también tiene un fin de apostolado la Celebración del Congreso Eucarístico, que actúa por el ejemplo y por la gracia.

El culto recatado de los templos con su sentido contemplativo, es clima propicio al misticismo de las almas y en él florecen excelsas virtudes, mas es también preciso dar testimonio de la fe, rendir el homenaje de la convicción y mostrar la magestad de Dios, no ya bajo la bóveda y entre los muros de la iglesia, sino bajo la bóveda del cielo y ser nosotros mismos la muralla viviente del gran recinto en que se ofrezca tributo de amor al Señor de los Señores.

Del sagrario, secreto, recóndito, iluminado por la luz medrosa de los cirios, aromado por el humo suave de los incensarios, arrullado por la música tenue de las plegarias, irá la Divina Hostia a levantar su albura sobre las muchedumbres, bañada por el sol, besada por el viento perfumado de la fronda, ensalzada por el himno ertusiasta de la multitud delirante.

Hay que mostrar al mundo que el reinado de Cristo es algo más que una espiración, hay que mostrar al mundo, egoísta, frívolo y corrompido que hay muchas voluntades tendidas hacia la Eucaristía y muchos pechos prontos a servirle de escudo.

Por estar alejados de ella han caído los pueblos en el mismo orgullo de los que imaginaron la torre de Babel, confiaron solo en la fuerza de la materia, en el poder de la ciencia, en el señorío de la razón, adoraron el becerro de oro y el juego de los intereses encendió ese odio que descolora los rostros para teñir de púrpura los campos.

No se edifica nada sólido, sino descansa sobre el Estatuto de Dios, y mientras las Naciones no se orienten hacia los grandes principios cristianos todo será inseguro y deleznable como es inseguro y deleznable el pensamiento del hombre que no se inspira en las enseñanzas de Dios.

Pero tengamos fe, sólo la Iglesia resiste el embate de los tiempos y conserva la unidad magnífica de su doctrina, algún día los hombres, desengañados de las mil aventuras emprendidas por los caminos tortuosos que trazó su delirio, volverán la mirada a Dios y encontrarán que los esperaba en el sagrario, como el hijo pródigo.

Y en él hallarán un consuelo para cada dolor, un aliento para cada desmayo, una esperanza para cada ilusión.

Porque Cristo vino al mundo y supo de todas las tribulaciones de la vida; pobre, con su trabajo ganó el pan de cada día; hijo, fué el testigo lúcido del dolor irredimible de su madre; maestro, tuvo el desencanto de no ser comprendido; amigo, sufrió el desgarramiento de la traición; mártir, padeció la desolación del abandono, la humillación de la befa, la extenuación del dolor.

Y de toda esa experiencia de hombre, hizo el gesto divino de la Eucaristía.

Sólo la Eucaristía, que es sustancia divina, saciará nuestras almas, porque trae el hombre una sed vieja como el mundo, hecha de todas las inquietudes, de todas las ansias que ni alcanza a definir ni logra colmar, que no apaga la dulzura del amor, ni la vanidad del saber, ni la embriaguez de la gloria, porque tiene su raíz honda en una suprema aspiración de Dios.

Preparemos el espíritu para las grandes jornadas de octubre, será la fiesta del amor, del amor de Cristo, que no se empaña porque es santo, que no se mide porque es infinito, que no se acaba porque es eterno.

Y habrá una gran alegría en el corazón de todos los fieles de la tierra y hasta el pecador sentirá como una caricia que refresca su frente, porque le habrá tocado, en un supremo reclamo de amor, el ala divina de la gracia.

Teatro Música

TERMINA EL DOMINGO LA TEMPORADA DEL SOLIS

Lo que sugiere la actuación de "León - Redondo"

Sus espectáculos — Sus valores

El próximo domingo termina la temporada de teatro cómico que brindó desde Solís el conjunto encabezado por Valeriano León y Aurora Redondo.

Es esta la segunda vez que dichos actores se presentan ante nuestro público y en ella confirmaron no sólo los prestigios adquiridos con motivo de su primera visita, sino que dieron amplia razón de los comentarios referentes a su actuación en España.

Contribuyeron a ello elementos múltiples, sin duda, entre los que cabe destacar aquellos condicionados por las circunstancias de tener nuestra plaza teatral una actividad sumamente menguada, y la preferencia de nuestro público por el espectáculo reidero. A ello se agrega en el sentido material la buena presentación de los espectáculos y la variedad impuesta en un repertorio bien escogido.

La compañía León Redondo merece que se le distinga como cumplidora. Eso equivale a decir que en el momento de balancear su actuación se halla un activo de numerosos estrenos con lo que se justifica la campaña de propaganda realizada sobre esa base. Este mérito se agranda cuando se considera que son raros los conjuntos que después de amenazar con una verdadera lluvia de novedades, se agotan al primer chaparrón.

Por otra parte, cabe señalar también especialmente la dignidad con que se cumplieron todos los programas. Ya hemos dicho que el género, como ningún otro, se presta para las genialidades de sabor grueso de cuanto actor escaso en recursos quiere ganar el aplauso y la incondicionalidad de un público tan escaso como ellos.

Los valores

En primer término la pareja que da nombre al conjunto.

Aurora Redondo constituye uno de los ejes de la compañía, si no el de más efecto desde el punto de vista del género que cultiva evidentemente el de mayores dificultades. La primera actriz en el teatro reidero es algo así como la nota de suavidad, el matiz de gracia que eleva el valor de la risa e indefectiblemente síntesis del contenido sentimental.

Y Aurora Redondo posee las facetas enunciadas con real pulimento.

En cuanto a León, sin duda el atractivo cómico desde que aparece en escena, se ve traicionado por una voz poco clara que obliga el esfuerzo en el espectador aunque a poco acostumbra su oído. Su mérito más alto es esa flexibilidad conque caracteriza y su facilidad para captar en un rasgo la vis cómica que el público festeja.

Entre los elementos que lo acompañan es menester destacar, en el género, a Rafaela Rodríguez, una característica de grandes dotes interpretativas, quizá la mejor que hemos visto.

Entre el elemento joven, Carmen Caballero tiene aún que pulir su trabajo escénico, un poco duro, y que no acuerda con su dicción tan clara y emotiva. Isabel Redondo es más que un valor futuro a los que acostumbramos a llamar jóvenes, un valor real y perfectamente maduro. Entendemos que comparte con su hermana las características que a ella le asignábamos líneas arriba.

En cuanto a los demás deben recibir el elogio que el conjunto ha conseguido en la forma colectiva que a él le asignamos como equilibrio artístico y dignidad interpretativa.

Entre los actores nos parece que Pérez Avila está fuera del género que le conviene. Puede ser un excelente primer actor muy superior a muchos que hemos visto en conjuntos de categoría y en los que nos parece que está su porvenir escénico. En cuanto a Porres y Marco Davó encaran perfectamente en el conjunto y comparten con el primer actor el éxito de hilaridad.

Tal la síntesis que nos merecen la buena temporada que realizaron en Solís.

ALMOTACEN.

ESTA NOCHE SE REPONE UNA OBRA DE ARNICHES EN EL SOLIS

"Es mi hombre" se denomina

La velada se realizará con la reposición de "Es mi hombre", una divertida "tragedia-grotesca" de Carlos Arniches, festejado sainetero español, que fuera recibida en anterior es temporada con extraordinario favor, constituyéndose en uno de los mejores éxitos de comicidad presentados en nuestros escenarios.

La compañía Redondo —que realiza de esta obra una versión que destaca las interesantes características que han hecho triunfar a "Es mi hombre", por lo cual, la inclusión de la misma en el programa representa un fuerte motivo de atracción para el público.

ANOCHE SE HOMENAJEO VALERIANO LEON

Una buena pieza y un intérprete excelente

Valeriano León eligió bien la obra de su función de homenaje en el doble sentido de los valores propios de la misma y del material interpretativo que ponía a su alcance para su lucimiento personal.

La obra de Quintero y Guillén estrenada anoche supera a las de los mismos autores que el propio conjunto León Redondo nos diera a conocer en la presente temporada. Y es superior no solamente en el sabor andaluz de sus personajes más que del ambiente y del éxito de hilaridad que obtienen sus dialogados jocosos y sus ocurrencias sin cuento si que también desde el punto de vista de su factura literaria que logra en la obra de anoche brillanteces que el bien alcanzan a vislumbrar en las otras en ésta se derraman generosamente.

Digamos por último y quizá por aquello de que no todas son flores, que acaso sobra algo, escenas que juzgadas con una estrictez que el género rechaza, se podrían suprimir pero que ni empañan ni rompen la línea luminosa de todo el sainete.

Hubo, sin duda, mucho intérprete en "La Luz". León se superó, al contar con tan buenos elementos para ello y nos dió un personaje humano en toda la variedad que el cambiante de la pieza exige, sin la afectación a que lo exponía el toque sentimental del tercer acto y subrayando con amargura, sin ridículez de exageraciones, los despropósitos del personaje.

Le acompañaron dignamente Aurora e Isabel Redondo, Porres, Rafaela Rodríguez, Daví y Pérez Avila.

Al finalizar León dijo cuatro palabras de simpatía, matizadas en buen humor y cuerdamente sensatas.

En suma, una velada de honor en el amplio sentido de la palabra.

Almotacén.

SOBRE EL ESTRENO DE "LA FIAMMA" DE RESPIGHI

Comentario de la prensa argentina

Dice así un comentario de "La Prensa" sobre la obra de Respighi:

EL ARGUMENTO

El argumento está extraído de "The Witch" (La bruja), del escritor G. Wiers Jenssen. Claudio Guastalla ha construído con los elementos de aquél un libreto de ópera que responde a una estética y una tendencia de ocho o diez lustros atrás. Hay en él grandes efectos, efectos gruesos en más de un momento, situaciones melodramáticas de escasa novedad, y que se hallan en abundancia en la literatura operística de esa época, escenas truculentas y personajes un tanto trillados. En suma, un melodrama a la antigua y no una resurrección moderna de ese género.

Desde luego, Guastalla es un escritor de talento, conoce los recursos de la técnica teatral y sabe desarrollar con interés para el público una fábula, como acontece con la que nos ocupa, pero hubiéramos preferido más novedad, menos efectos y un espíritu moderno más acorde con la sensibilidad y la mentalidad contemporáneas y con las facultades del compositor, que, a través de su labor musical, se nos presenta siempre como un poeta de los sonidos y como un colorista de fuertes o delicados tonos.

LA PARTITURA

Las dos obras líricas que conocíamos del maestro Ottorino Respighi: "La campana sumergida" y "María Egipcia", pertenecen a una estética fundamentalmente distinta a la de la obra que anoche se estrenó en el Colón. La primera, libro de Gerhar-Hauptmann, es un drama de alma, en el que la leyenda se codea con el realismo, sin que esto quiebre su unidad para el cual el compositor italiano, libre de desarrollar su fantasía, escribió dos actos: el primero y el último, de gran evocación poética, y otro — el tercero — de sobria y noble emoción. En cuanto a "María Egipcia", también de Claudio Guastalla, de reducidas proporciones y que la Asociación Wagneriana repondrá en el Cervantes, es una partitura de elegante y puro misticismo.

"La fiamma" nos coloca frente a una nueva faz del talento del autor, que aleja al poeta de "Las fuentes de Roma", de "Los pinos de Roma", de "Las vidrieras de Iglesia" y de sus obras de cámara en las que se explaya tan bella elevación de concepto. No negaremos que nuestras preferencias van hacia el Respighi sinfonista, compositor de cámara, o el lírico de las dos obras mencionadas, pero reconocemos que con el libreto de Guastalla, ha logrado, en más de un momento, huir de lo que el escritor le proporcionaba, para volar por sus fueros de artista que no hace concesiones y llegar a una altura que otro en lugar de él no habría alcanzado, bien que a fuer de hombre de teatro, no pudo sustraerse del todo a la fuerza del argumento, pues ello hubiera significado un defecto, casi una aberración.

En el primer acto la escena inicial está impregnada de gracia fresca y elegante, hay vigor en la aparición de Inés; la primera entrevista de Silvana y Donello permite a la orquesta explayar su poder de evocación y de poesía y desarrollar los distintos matices de la naciente pasión de ambos, con una expresividad de buena ley. En cuanto a la tumultuosa escena final, con su eficaz movimiento de masas, sus imprecaciones a las que se mezclan las letanías de los clérigos, es más efectista que honda y se sujeta demasiado, a nuestro juicio, al espíritu operístico del libreto.

El segundo acto es superior al primero. Hay en él más unidad y más nobleza de acento. Bien realizada es la escena entre Donello y las doncellas y la que coloca a Silvana frente a su rival Mónica. El tercer acto nos lleva ya en plena tragedia. Los intérpretes por medio de una declamación musical, justa y expresiva, claman sus tormentos y sus dolores, en tanto que la orquesta subraya y acentúa magistralmente la acción con vigorosos acentos; la dramática explicación entre Silvana y Basilio alcanza impresionante intensidad.

El primer cuadro del tercer acto es también de gran belleza. El diálogo de amor entre Silvana y Donello rebosa de pasión amorosa; el sentimiento de ambos está expresado, noble y sencillamente, en un ambiente orquestal, en el que el maestro Respighi desarrolla una vez más su innato don de crear para cada idea y para cada situación el comentario sinfónico adecuado y complementario.

El segundo cuadro, que se inicia con una vigorosa visión de vida popular, nos coloca luego dentro de la basílica de San Vitale, frente a una de esas escenas de abjuración tan comunes en tiempos idos. Lo místico y lo profano, exacerbado éste por el fanatismo, el dolor y el odio, que no logra dominar la santidad del recinto, luchan, dominan uno a otro, hasta el trágico final. Hay, en este episodio, indudable grandiosidad, pero los medios empleados y los resultados conseguidos parecen probarnos que el talento del maestro Respighi se halla más a sus anchas y alcanza su plenitud en situaciones menos truculentas y que le brinden la ocasión de explayar sus ya mencionadas dotes de poeta de delicado temperamento.

PROGRAMA DE TEATROS

Esta sección es meramente informativa y sus anuncios no significan aceptación ni mucho menos aprobación de las obras anunciadas.

18 DE JULIO. — Compañía española de zarzuela. — A las 18 "La tempestad". — A las 21.15 1.a sección "La Reina Mora". — A las 22.15 "El Desfile del Amor".

SOLIS. — Compañía española de comedias. — A las 18.30 "La luz". A las 21.45 "Es mi hombre".

PROGRAMA DE RADIOS

SERVICIO OFICIAL DE DIFUSION RADIOELECTRICA C X 6

Programa para hoy sábado 14 de julio

A las 11.15: Transmisión de la Escuela del Aire.

A las 17.30: Conversación N.o 4 del ciclo organizado por el Departamento de Educación del Ministerio de Salud Pública.

A las 17.45: Discoteca Nacional. Catálogo N.o 3, del N.o 4320 al 4331. — La despedida, de Rogers; Canciones que me enseñó mi madre, de Dvorak; Mattinata, de Leoncavallo; Lolita, de Pecela; Estudios op. 10 N.o 5 y op. 25 N.o 9, de Chopin; Preludio en do sostenido menor, de Rachmaninoff; Canción de cuna, de Mac Fadyen; ¡Oh, prométeme! de Koven; Siciliana y Brindis de la ópera "Cavallería Rusticana" de Mascagni; Preludio del 3.er acto y música nupcial de la ópera "Lohengrin", de Wagner.

A las 18.30: Discoteca Nacional. Audiciones especiales. — Audición y Concierto por el violinista Bronislaw Huberman: Concierto en re mayor, op. 35 de Tschaikowsky y melodía del mismo autor; Mazurka de Zarzyck; Romanza andaluza, de Sarasate. — Audición del pianista Haroldo Samuel: Preludio y fuga en do mayor, "Clavicordio bien plado", y Preludio y fuga en sol mayor de J. S. Bach; Gavota de Gluck; Momento musical y valses de Schubert; op. 50 N.o 13 y op. 9 N.o 33, e Intermedio en mi menor op. 117, de Brahms. — De la Sinfónica de Minneapolis, dirigida por E. Verbrugghen: Preludio de la ópera "Khowantchina", de Mussorgsky; Preludio y Mazurka de la ópera "Coppelia" de Delibes; El último sueño de la Virgen, de Massenet; Marcha militar, de Schubert; Czardas de la opereta "El Murciélago", de J. Strauss.

A las 20: Hora oficial. — Discoteca Nacional, Catálogo N.o 4, del N.o 5146 al 5165: Quinteto en fa menor op. 34, para piano y cuerdas; Viejo y dulce canto de amor, de Molloy; Encantamiento de luna, de Besly; Danza Eslava N.o 1 en sol menor de Dvorak; Cuento de hadas op. 16 N.o 2, de Suk; Fragmentos de la Cantata N.o 140; "Despertad, nos llama la voz", de Bach; Gallarda, de Galilei; Intermedio del 3.er acto de la ópera "La Wally" de Catalani; Madre, pietosa vergine, de la ópera "La forza del destino", de Verdi; Pace, pace mio Dio, de la misma ópera; Intermedio de la ópera "Cavallería Rusticana", de Mascagni; Obertura de la ópera "El secreto de Susana", de Wolf-Ferrari; El canto del ruiseñor, de la ópera "Don Juan", de Nepravnik; He llegado al poder máximo, de la ópera "Boris Godunov", de Mussorgsky; Oh, me estoy sofocando, de la misma ópera; Al elegirme por esposo, de la ópera "Pique Dame", de Tschaikowsky; Lakmé, mi mirada se extiende hacia lejanías, de la ópera "Lakmé", de Delibes; Sonatina en sol menor op. 137 N.o 3, de Schubert; El otro yo, del ciclo de cantos "Ultimas poesías" de Schubert; La muerte y la muchacha, de Schubert.

RADIO JACKSON C X 8

Programa para hoy sábado 14 de julio

A las 11: Selección de la Discoteca.

A las 12: Dvorak, Sinfonía "El Nuevo Mundo".

A las 13: Curso de Francés e Inglés a cargo del Prof. Thomas.

A las 18: Selección de la discoteca.

A las 19: Coros españoles.

A las 20: 15 minutos de conversación sobre temas religiosos y científicos por el señor Eduardo Cayota.

A las 20.15: Selección de cantos franceses.

A las 21: Selección de la discoteca.

A las 21.30: Tercer acto de la ópera "Otello".

A las 22: Concierto de obras ejecutadas por la orquesta sinfónica del Concertgebouw de Amsterdam, bajo la dirección de William Mengelberg.

RADIO URUGUAY C X 26

Programa para hoy sábado 14 de julio

A las 9: Selección criolla.

A las 10: Canciones chilenas.

A las 10.15: Tríos nativos.

A las 10.30: Música brasileña.

A las 11: Grabaciones de órgano.

A las 11.30: Solos de guitarra.

A las 11.45: Pianista Néstor Rosa Giffoni.

A las 12.30: Canzonetista "La Sorrentina" y violinista Sagaste.

A las 13: Hora trece exacta. Cambios del Banco de la República. Información de Tablada.

A las 13.5: Canzonetas por "La Sorrentina" y violinista Sagaste.

A las 13.30: Jazz.

A las 14: Canciones populares francesas.

A las 16: Solos de órgano clásicos.

A las 16.15: "Septimino op. 20" de Beethoven.

A las 17: Cuarteto de Cuerdas Zangaró.

A las 18: Ballables.

A las 20: Cantor nacional José Butti y Melodía Rioplatense.

A las 21: Operas.

A las 21.15: "Lecturas originales", por el profesor J. F. Carbonell.

A las 21.45: Audición Sloan. Orquesta típica Punilese (Con L. R. 9).

A las 22: Jazz.

A las 22.30: Orquestas típicas.

RADIO ARTIGAS C X 34

Programa para hoy sábado 14 de julio

A las 10: Ballables.

A las 10.30: Recitados y solos de piano por Renée Díaz.

A las 11: Noticioso EL BIEN PUBLICO.

A las 11.30: Comentarios deportivos de actualidad.

A las 12: Solos de piano por Beba Fontana.

A las 12.30: Hora Israelita.

A las 13.30: Echi d'Italia.

A las 14: Revista "Los Troyanos".

A las 15: Ballables.

A las 18: Canciones centroamericanas.

A las 18.30: Hora Firpito.

A las 19.30: Conjunto Excéntrico "El Moscón".

A las 20.30: Ballables.

A las 21: El Escenario del Aire, dirigido por Berreta Galli Hnos.

A las 22: Hora de la Fusta.



Una interesante fotografía del famoso violinista ruso Mischa Elman

"ANA LA DEL REMOLCADOR"

SE ESTRENO AYER EN EL ARTIGAS

Director: Mervyn Le Roy.
Intérpretes: Wallace Beery, Marie Dressler, Robert Young.
Moral: Buena.

Engrandecido por una interpretación pocas veces vista, en el cinematógrafo, se desenvuelve el sencillo argumento de "Ana, la del remolcador".

Marie Dressler y en un plano aún superior Wallace Beery realizan una de esas labores que sólo de tarde en tarde se pueden valorar.

Sólo la escena tan sugestiva, en que éste último, vencido por la afición alcohólica, se pone a beber el fortificante de cabello, bastaba para colocarle en un puesto de mención. Su juego mímico perfecto, su emotiva humanidad en el detalle psicológico le revelan como actor único en sinceridad interpretativa.

Mervyn Le Roy, su director, ha demostrado en sus anteriores realizaciones "Tres vidas de mujer" y "Sed de escándalo" que realmente siente inquietudes cinematográficas. En "Ana, la del remolcador", sin rayar a gran altura, nos ofrece una producción de bastante interés; de lo que es demostración los instantes finales de la tempestad marítima, logrados con gran visualidad.

Y a todo esto debemos agregar un desarrollo argumenticio de gran pureza intencional.

"Ana, la del remolcador", es una película que no marcará rumbos en el arte cinematográfico, pero de ella se podrá extraer una notable interpretación y un correctísimo esfuerzo directivo.

Ural.

CALIFICACION MORAL DE ESPECTACULOS

Teatros

Pieza: "LA CRUZ"
Autor: QUINTERO GUILLEN
Intérpretes: LEON-REDONDO
Calificación: ACEPTABLE

Cines

Buenas

"LAS 4 HERMANITAS"
"EL DIARIO DE UN MEDICO"
"CANCION DE CUNA"
"S. O. S. ICEBERG"
"PADDY"
"ANA, LA DEL REMOLCADOR"

Pasables con reparos

"MATANDO EN LA SOMBRA"
"DON QUIJOTE"
"POLLY, LA CHICA DEL CIRCO"
"EL GRAN DOMADOR"
"EL SOLITARIO"
"MERCEDES"
"UNA NOCHE EN EL PARAISO"
"YO, TU Y ELLA"
"LA GARRA"

Aceptables con reparos

"EL EMPERADOR JONES"
"REMO SATAN"

Escabrosas

"LA FLOTA SUICIDA"
"EL ROMANCE DE CATALINA LA GRANDE"
"SU ALTEZA SE DIVIERTE"
"ESCANDALOS ROMANOS"
"ESKIMO"

Malas

"REINA CRISTINA"
"RUMBOS DE VIDA"
"RARO INTERLUDIO"
"LA DIVORCIADA"
"MANDALAY"
"LA DAMA GALANTE"
"MURALLAS DE ORO"
"PESCADA EN LA CALLE"
"CARITA DE CIELO"
"FENOMENOS"

Otras clasificaciones

"EL CAMPEON". — Consagra el divorcio como norma moral. Es inconveniente.

"EL DIABLO AL VOLANTE". — Tiene una escena gravemente peligrosa. Lo demás, inobjetable.

"TEMPESTAD AL AMANECER". —Salvo el final ideológicamente inaceptable lo demás es pasable.

"EL AGUILA Y EL HALCON".— Objetable, en cuanto termina con el suicidio del protagonista.

LA TEMPORADA TEATRAL ALEMANA SE INICIARA EL LUNES

Para el lunes se anuncia el debut de la compañía alemana de Arte Dramático en el viejo teatro Solís.

Las obras a representarse son las siguientes:

"María Stuart" de Schiller; en la noche del lunes 16 "Ingsborg" de Goetz y "El retorno de Matthias Bruck" de Graff, dedicadas a la tarde y noche del martes 17, que serán los últimos espectáculos de esta compañía.

MAÑANA SE INICIARAN CON "LA TRAVIATA" LOS ESPECTACULOS DE LA LIRICA DEL COLON EN EL SODRE

Se inaugurará mañana por la noche en el Estudio Auditorio la breve temporada de gran lírica organizada por la Dirección del teatro Colón de Buenos Aires y que constará como se sabe de cuatro espectáculos a realizarse con los elementos de ese teatro trasladándose a ese efecto a nuestra capital, primeras figuras, coros, cuerpos de baile, material escénico y directores, y estando la orquesta constituida por profesores de la sinfónica del S. O. D. R. E.

La velada inaugural se realizará con "La Traviata" de Verdi bajo la dirección del maestro Franco Paolantonio, dando lugar a la reaparición ante nuestro público de la gran soprano italiana Clauda Muzio, que anoche se despidió en el Colón cantando por segunda vez "La Fiamma" de Respighi y que esta noche se embarcará para estar mañana entre nosotros donde su debut es esperado con vivo interés pues se recuerdan sus grandes triunfos de temporadas anteriores y especialmente su creación inolvidable e insuperada de la Violeta de "Traviata" que mañana tendremos oportunidad de volver a aplaudir.

Con Claudia Muzio se presentará en la "Traviata" de mañana el tenor Koloman Von Pataky y el barítono Carlos Tagliabue.

El tenor lírico Koloman Von Pataky se nos informa que es un artista que goza desde hace tiempo de un altísimo concepto en Alemania así como en Viena, Londres y algunas ciudades italianas en las que ha obtenido el aplauso unánime del público y los más favorables conceptos de la crítica, crédito que se afianza con su reciente exitosa actuación en el Teatro Colón de Buenos Aires al lado de Lily Pons y Clauda Muzio, en obras de gran responsabilidad.

Von Pataky ha intervenido en obras de compromiso ratificando el alto concepto y la fama de que venía precedido. Ha participado hasta ahora en "Traviata", "Falstaff" y "Lucía de Lammermoor".

El barítono Tagliabue es de acuerdo con los informes que se nos suministran, otro de los valiosos elementos que actuarán este año por primera vez en el Colón después de consagrada su personalidad en los grandes escenarios líricos italianos, sin excluir la Scala de Milán y el Real de Roma, habiendo cantado así mismo en Solís en el año 26 "Mallo en "Maschori" y "Rigoletto" su gran éxito y estando en la actualidad cotizado como uno de los mejores cantantes de su cuerda.

La secretaría del Estudio Auditorio nos informa que se pusieron a la venta las escasas localidades que han quedado disponibles fuera de abono, atendiéndose los pedidos en boletería.

Por la calle Mercedes 838, se seguirá atendiendo a los abonados que deben pasar a retirar sus localidades, presentando el boleto de canje correspondiente.

LA COMPAÑIA REDONDO-LEON SE DESPIDE MAÑANA

Mañana ofrecerá tres espectáculos

Mañana como ya anunciamos, termina la temporada cómica que en Solís desarrolla el conjunto de Valeriano León, por cuyo motivo en esa fecha los tres espectáculos a ofrecerse, se realizarán con programa de indudable interés.

En matinee a las 15.15 horas "La Luz", de Antonio Quintero y Pascual Guillen. En vermouth a las 18.30 "La tonta del bote", de Pilar Millán Astray. El espectáculo nocturno, de despedida se realizará con "Esta noche me emborracho", comedia de Luis Fernández de Sevilla y Anselmo Carreño, que figura como otra de las grandes interpretaciones de este elenco.

"LOCURAS DE LA MODA"

Ayer en el Ariel

Director: Wilhelm Dieterle.
Intérpretes: William Powell, Bette Davis, Franck Mc Hug.
Moral: Escabrosa.

Dieterle, director desordenado pero siempre rico y magnífico en imágenes visuales, tantea esta vez el género ravisteril con toda felicidad.

Móviles, irisadas, se suceden las escenas de "Locuras de la moda" que interpretan con toda eficacia William Powell y Betty Davis.

Un ritmo de pureza cinematográfica, eleva este espectáculo de chata frivolidad, a la categoría de un acontecimiento cinesco.

Ural.

PROGRAMA DE CINES

Esta sección es meramente informativa y sus anuncios no significan aceptación ni mucho menos aprobación de las obras anunciadas.

REX THEATRE. — 1.a Fiel a una mujer; 2.a Naná.

REX POCITOS. — 1.a Pescada en la calle; 2.a El Aguila y el Halcón.

CINE COLONIAL. — 1.a Murallas de oro; 2.a Paddy, el Diablo con polleras.

GRAND SPLENDID. — 1.a Escándalos romanos; 2.a La dama galante.

CINE CERVANTES. — 1.a La Divorciada; 2.a Las Cuatro Hermanitas.

AVDA. CONCERT. — 1.a Las Cuatro Hermanitas; 2.a La Divorciada.

CINE URUGUAYO. — 1.a El Diablo al volante; 2.a Rumbos de vida.

CINE APOLO. — 1.a Rumbos de vida; 2.a El Diablo al volante; 3.a La casa de seria.

CINE METROPOL. — 1.a S. O. S. Iceberg; 2.a El gran domador.

CINE ALCAZAR. — 1.a El Emperador Jones; 2.a El romance de Catalina la Grande.

GLUCKSMANN PALACE. — 1.a El Romance de Catalina la Grande; 2.a El Emperador Jones.

CINE LUX. — 1.a La flota suicida; 2.a El Campeón.

SPLENDID THEATRE. — 1.a Matando en la sombra; 2.a Mandalay.

AMERICAN CINE. — 1.a El Campeón; 2.a La flota suicida.

CINE LUTECIA. — 1.a La flota suicida; 2.a El Campeón.

CINE DEFENSA. — 1.a Los seis misteriosos; 2.a El Arabe.

CINE PETIT REX. — 1.a El Arabe; 2.a Los seis misteriosos.

CINE CENTENARIO. — 1.a Prisioneros de guerra; 2.a La Herencia, o La casa de la calle 16.

STELLA D'ITALIA. — 1.a La Herencia; 2.a Prisioneros de Guerra.

CINE 21 DE SETIEMBRE. — 1.a Yo, tú y ella; 2.a Remo Satán.

PARA RECORDAR TIEMPOS IDOS

RECUERDOS DE GRANDES ACTRICES ESPAÑOLAS

Carmen Cobeña

Un elogio de Pier Giulio Breschi

He aquí lo que en lejana fecha escribía el eminente crítico italiano, de la gran actriz española:

—Si ustedes italianos tienen la Duse, nosotros españoles tenemos la Cobeña. — Así me había dicho más de uno en Barcelona, en Sevilla y en Madrid. Pero el paraleo me había parecido una exageración, justificada quizá por el patriotismo de mis amigos, pero un tanto irreverente para nuestra gran actriz. Pero me equivacaba porque no conocía a la Cobeña.

Cuando la vi y a oí por primera vez, comprendí que se podía decir "la Cobeña" como se dice "la Duce". Ciertamente, la Cobeña no es la Duse... como la Duse no es la Cobeña. El parangón no puede establecerse entre dos temperamentos artísticos, especialmente cuando es diverso el cielo que los vió nacer, cuando su lengua es diversa, y cuando diverso es el ambiente en que se formaron. La diversidad de escuela y de tradiciones no tendría valor al tratarse de artistas que de éstas y de aquélla no han tomado más que los primarios elementos, dejando después en libertad su naturaleza propia y el desarrollo de su personal ingenio.

Tal es precisamente el caso de las dos grandes actrices: ambas tienen eso de común, puesto que una y otra poseen en grado sumo las cualidades de actriz, sino también una verdadera personalidad artística.

Ante una interpretación de Carmen Cobeña, se comprende estar ante una de esas actrices extraordinarias que resumen y simbolizan todo el ciclo artístico de una época y de una nación. Ante la Cobeña se experimenta la fascinación antes de formular un juicio, se siente uno vencido antes de dictar la sentencia, se comprende en el acto que la victoria está de su parte y se permanece sojuzgado por aquel arte sencillo y natural en que el artificio no se deja ver. Y uno se pregunta si no es la heroína misma del drama, viva, animada, en cuerpo y alma, aquella actriz que se tiene ante la vista.

Intérprete ideal me pareció en la sabrosa comedia "La de San Quintín" de Pérez Galdós, en que la veía por primera vez. Pero en aquella ocasión, aún admirando sin restricciones y confesándome vencido por el arte exquisito de la Cobeña, quiso rebelarme contra mí mismo, no fiándome de la primera impresión, en que mi juicio no podía basarse en comparación alguna, puesto que también la comedia era nueva para mí.

Cuando ví a Carmen Cobeña en "Casa de muñeca", tuve que rendirme. Sólo una actriz superior podía darle una impresión semejante. Ella, española llena de sangre y de fuego, había logrado identificarse con la parte de "Nora" sin "noruegulizar" el propio temperamento y sin "meridionalizar" Ibsen, evitando los dos escollos, en cualquiera de los cuales el ingenio de una actriz latina, por grande que sea, parecería fatalmente a fracasar.

Entonces comprendí cuán vario y flexible es el temperamento artístico de la Cobeña, capaz de revestir todos los aspectos y de adaptarse a cualquier género del arte. Su naturaleza le permite interpretar el drama clásico y la comedia moderna, el teatro de fantasía y la psicología septentrional, el diálogo vivo y las dulzuras románticas. Se transforma sin esfuerzo, sin violentar la propia naturaleza, antes bien obedeciéndola.

Para el arte de una actriz semejante, tan vario, tan universal y sobre todo tan humano, no pueden ser fronteras los confines de su nación. Puede ser aplaudida donde quiera se presente. Es joven aún y la esperan grandes triunfos, entre tanto goza de la admiración de su patria, una admiración profunda, delicada y cariñosa que no está desprovista de un legítimo orgullo, una admiración que hacía escribir al viejo y gran poeta Ramón de Campoamor a propósito de ella:

"De oír hablar de ti te amo en idea Como amó Don Quijote a Dulcinea".

Pier Giulio Breschi.

Comerciales

EN LA BOLSA

Las operaciones de ayer

PRIMERA RUEDA

DEUDAS NACIONALES

Deuda Obras Públicas 1932
(Cupón 1.o de agosto)
1.000 para hoy . . . . $ 80.—

Deuda Obras Públicas 1918
(Cupón 1.o de octubre)
1.700 para hoy 74.60

Deuda Bonos Const. Palacio Legislativo
(Cupón 1.o de octubre)
1.000 para hoy 74.60

Títulos Deuda Pública 1923
(Cupón 1.o de septiembre)
1.000 para hoy 79.80

DEUDAS MUNICIPALES

Bonos Exp. Ciudad de Montevideo
(Cupón 1.o de octubre)
SERIE A
1.000 para hoy 72.20
1.500 idem idem 72.20

Rambla Costanera
(Cupón 1.o de octubre)
13.200 para hoy 81.60

Rambla Sur (emisión externa)
(Cupón 1.o de noviembre)
966 para hoy . . . . 73.—
966 idem idem . . . . 73.—

Bonos de Pavimentación
(Cupón 1.o de octubre)
6.a SERIE
5.000 para hoy 78.80
1.000 idem idem 78.80

Bonos Mejoras de Caminos
(Cupón 1.o de octubre)
5.000 para el 16 . . . . 73.70
1.300 idem idem 73.80

SOCIEDADES ANONIMAS

Acciones Fábrica Nacional de Cerveza
21 para hoy 142.50
10 idem idem 142.50

TITULOS HIPOTECARIOS

Serie Z
(Cupón 1.o de octubre)
1.500 para hoy 82.95

Serie 26
(Cupón 1.o de septiembre)
2.000 para hoy . . . . 83.—

Serie 27
(Cupón 1.o de septiembre)
5.000 para el 16 . . . . 83.—
1.000 para hoy . . . . 83.—

Serie 30
(Cupón 1.o de octubre)
1.000 para hoy 83.20
2.000 idem idem 83.30
1.500 idem idem 83.30

SEGUNDA RUEDA

DEUDAS NACIONALES

Deuda Obras Públicas 1918
(Cupón 1.o de octubre)
1.000 para hoy 74.60

DEUDAS MUNICIPALES

Deuda Externa Municipal
(Cupón 1.o de diciembre)
9.000 para fin de agosto . . 81.50

Empréstito Avenida Agraciada
(Cupón 1.o de octubre)
SERIE A
1.000 para hoy 74.50
1.000 idem idem 74.50

Bonos Exp. Ciudad de Montevideo
(Cupón 1.o de octubre)
SERIE A
1.140 para hoy 72.80

TITULOS HIPOTECARIOS

Serie R
(Cupón 1.o de octubre)
9.000 para hoy 82.50

Serie 29
(Cupón 1.o de agosto)
2.500 para hoy 83.70
1.000 idem idem 83.70
2.000 idem idem 83.70
3.000 idem idem 83.70

Serie 30
(Cupón 1.o de octubre)
1.000 para hoy 83.10

INTERES DEL DINERO

HIPOTECAS REGISTRADAS AYER

1.a sección
$ 9.000 al 6 o/o anual.
" 5.500 al 6 o/o idem.
" 3.000 al 6 o/o idem.
" 1.000 al 6 o/o idem.
" 2.000 al 7 o/o idem.
" 4.000 al 8 o/o idem.
" 900 al 12 o/o idem.
" 15.000 cuenta corriente
" 8.500 idem idem.

2.a sección
$ 7.000 al 7 o/o anual.
" 4.000 al 8 o/o idem.
" 500 al 8 o/o idem.
" 500 al 8 o/o idem.
" 500 al 8 o/o idem
" 5.000 convencional.
" 1.500 idem.

LA SITUACION DE LA BOLSA AL CIERRE DE AYER

	Compradores	Vendedores
DEUDA CONSOLIDADA	s/comp.	93.50
EMPRESTITO DE CONVERSION	Sin operaciones	
OBRAS PUBLICAS 1918	Se operó a 74.60	
DEUDA PUBLICA 1923	80.—	s/vend.
OBRAS PUBLICAS 1932	79.80	80.—
AVENIDA AGRACIADA	74.60	74.80
BONOS DE SANEAMIENTO	77.60	77.90
BONOS DE PAVIMENTACION	78.70	78.80
HIPOTECARIOS SERIE 28	83.70	83.90
HIPOTECARIOS SERIE 29	83.70	83.90
HIPOTECARIOS SERIE 30	83.10	83.20
RAMBLA SUR	Sin operaciones	
FABRICA N. DE CERVEZA S. A.	s/comp.	143.—
RAMBLA COSTANERA	81.50	s/vend.
MUNICIPAL Ext. DILLON READ	81.50	s/vend.
SANEAMIENTO Q 1	s/comp.	74.—

LOS CAMBIOS

COTIZACIONES DE CLAUSURA
Información de los señores De Simoni y Piaggio

	Cable
Londres	37 15/16
Nueva York	79.55
Francia	12.08
Amberes	3.405
Génova	2.27
España	5.57
Suiza	2.4125
Alemania	2.07
Coronas Checas	19.15
Coronas Suecas	3.05
Holanda	1.1725
Yokohama	2.66
Río Janeiro	[illegible]
Buenos Aires	161.30

MERCADO LIBRE
Tipos vendedores (clausura Hora 17 y 30)

Londres	12.60
Nueva York	2.50
Francia	6.06
Bélgica	1.71
Italia	4.65
España	2.925
Suiza	1.225
Alemania	1.01
Holanda	0.59
Río de Janeiro	6$200
Buenos Aires	163.20

NUESTROS TITULOS EN EL EXTERIOR

LONDRES, 13. — Los títulos uruguayos se cotizaron a los siguientes precios:

Deuda Consolidada 1895, 3 1/2 o/o, a $ 39.00, contra $ 38.00, cotización anterior.

PARIS, 13. — Fueron cotizados los títulos uruguayos a los siguientes precios:

Empréstito de Conversión 1905 5 o/o, a 569 francos, contra 557, precio anterior.

VENTA DE LA PROPIEDAD

VENTAS REGISTRADAS AYER

$ 14.685, casa Avda. Larrañaga (12.a sección), con 702 metros.
$ 4.400, casa calle Martín García número 1564, con 97 metros.
$ 15.000, casa calle Colón (ciudad de Mercedes), con 1.933 metros.
$ 8.730, casa calle Piedad 1462, con 123 metros.
$ 1.400, casa calle Lindoro Forteza (10.a sección) con 139 metros.
$ 1.163, terreno calle Lindoro Forteza (10.a sección), con 195 metros.

LA VIDA EN EL MAR Y EN EL RIO

AYER LLEGO EL "CONTE GRANDE"

Precedente de Génova y escalas llegó ayer de mañana a nuestro puerto el vapor italiano "Conte Grande", que sólo se detuvo en ésta el tiempo necesario para desembarcar pasajeros y dejar correspondencia, siguiendo en seguida para Buenos Aires.

Para Montevideo trajo unos sesenta pasajeros de los cuales veinticinco eran de puertos europeos y el resto de turistas que regresan del Brasil, figurando entre los viajeros de cámara las familias de Ossinoff, Pratti, Raffo de Tenguelra, Raffo Zalapain, Raffo Percontino, Maura Bath García Arocena, Helguera, Campomar Canfield, Malerba, Dr. T. Ganephl, y otros.

Entre los pasajeros en tránsito iban el diplomático rumano Buzdugan, del cual nos ocupamos en otro lugar, el Secretario de la Embajada de Méjico en la Argentina, señor Jaime Torres Bodet y señora, el profesor español José Ots Capdequí, Catedrático de Historia del Derecho Español en la Universidad de Sevilla, que dará varias conferencias en Buenos Aires, La Plata y Montevideo; el Presidente de la C. H. A. D. E. señor Rafael Vehils, viejo conocido en ésta, a quien acompañaba su familia. Iban también las familias de Ochoa Dubarry, Bianchi, Ferrando, Fontana, Rojas Lyon y otras.

"HIGHLAND PRINCESS"

También llegó temprano de Londres y escalas la motonave inglesa "Highland Princess", que trajo para ésta 7 pasajeros de cámara, 7 de intermedia y 8 de 3.a clase.

Entre los primeros estaban: M. B. Alzenberg y familia, M. N. de Brill, M. de Oliveira Correia, J. de Oliveira Correia, J. Etchebarne Bidart, Etchebarne, M. Scott, A. T. Sendeza, T. C. Tastás, señora Tastás, M. E. Tastás, etc.

"ANDALUCIA STAR"

Terminadas sus operaciones, siguió para Buenos Aires el vapor inglés "Andalucía Star", llegado de Londres con pasajeros, carga y correspondencia.

Entre los pasajeros aquí desembarcados, estaban los señores J. B. Henderson y familia, A. B. Hodgson, A. Strauch y familia, R. Wart, y otros.

"HIGHLAND CHIEFTAIN"

Después de completar su cargamento con una importante partida de carnes congeladas y embarcar un buen número de pasajeros, siguió anoche para Londres y escalas la motonave inglesa "Highland Chieftain", que operó atracada a muros del Hangar 10 de la dársena II. Lleva 10 pasajeros de cámara, 5 de intermedia y 5 de 3.a clase.

Figuran entre los primeros las siguientes personas: Masson H. Scott y familia, Mary A. Williams, Natale Anfossi, A. Duncan y señora, Electra Nelson, María A. Ugartemendía, Juan J. Delessie, y familia, Antonio Sierra, Enrique Caballero.

"CABO SAN ANTONIO"

Con 270 pasajeros y más de 8.000 metros cúbicos de carga general, zarpó ayer de ésta para Génova y escalas la motonave española "Cabo San Antonio", que operó atracada a muros de la dársena I.

"STRABON"

Terminadas sus operaciones siguió para Buenos Aires con restos de carga el vapor francés "Strabon", llegado de Amberes.

"LAFONIA"

El lunes es esperado de Port Stanley (Islas Malvinas) el vapor inglés "Lafonia", con pasajeros, carga y correspondencia.

"EL PARAGUAYO"

Con algunos pasajeros de cámara, carga y correspondencia, zarpará el martes en viaje directo a Londres, el vapor inglés "El Paraguayo".

CORREOS MARITIMOS

DE EUROPA Y BRASIL

Julio—
17—en el España, fechas 21/6.
18—en el Lipari, fechas 27/6.
20—en el Orania, fechas 2/7.
21—en el Cap Arcona fechas 9/7.
23—en el Cabo Santo Tomás fechas 7/7.
25—en el Madrid, fechas 6/7.

DE NORTE AMERICA Y BRASIL

Julio—
16—en el Western Prince, fechas 30/6.
25—en el Western World, fechas 7/7.

DE GRAN BRETAÑA UNICAMENTE

Julio—
19—en el Marquesa, fechas 30/6.

PARA BRASIL Y EUROPA

Julio—
18—C. Grande. Dest. 2/8.
18—And. Star. Dest. 3/8.
22—Pass. Giovanna. Dest. 14/8.
23—España. Dest. 20/8.
25—Lipari. Dest. 20/8.
26—High. Princess. Dest. 16/8.
27—Orania. Dest. 18/8.

PARA BRASIL, JAPON, CENTRO Y NORTE AMERICA DE BUENOS AIRES

Julio—
14—S. Cross. Dest. 2/8.
21—Western Prince. Dest. 8/8.
25—Delmundo. Dest. 22/8.

PARA GRAN BRETAÑA

Julio—
17—en El Paraguayo
18—en el Hardwicke Grange.

PARA PUERTOS DEL SUR Y MAGALLANES DE BUENOS AIRES

Julio—
17—en el Comodoro Rivadavia.

MOVIMIENTO FLUVIAL

De Buenos Aires llega hoy el "General Artigas", que saldrá por la noche.

Mañana llega y sale el "Ciudad de Buenos Aires".

S. A. "Estancias Olaso"

Se cita a los señores accionistas de la S. A. "Estancias Olaso" para la Asamblea General Ordinaria de Accionistas que se celebrará el 26 de julio de 1934 a las 10 a. m. en su sede social: Uruguay 1829. Montevideo.

Orden del Día

Lectura de la Memoria y Balance General.

Montevideo, julio 11 de 1934.
El secretario.
292-jl26.

INTENDENCIA MUNICIPAL

AVISO A LOS PRODUCTORES DE LECHE

Se pone en conocimiento de los productores de leche que la Dirección de Salubridad suministrará a los que lo soliciten la liquidación de los litrajes remitidos en el mes de junio a las Usinas de Pasteurización. El monto establecido en esa liquidación fijará la cantidad de leche que debe serles abonada a $6.49 y la que corresponde a sobrante.

Los interesados en obtener esa información deberán dirigirse a la Oficina Municipal respectiva, calle Carapé N.o 2071, desde las 13 a las 18 horas.

Los productores podrán informar a la Dirección de Salubridad sobre las infracciones cometidas por las Usinas que violen la ley de precios. La Dirección aplicará en tales casos las sanciones que correspondan.

Los productores deben tener la seguridad absoluta de que la Dirección vigilará y hará cumplir la ley de precios para lo cual se requiere su colaboración ya que son ellos los primeros interesados.

Se recomienda a los mismos una actitud solidaria y evitar las transacciones y contratos clandestinos violatorios de la ley y toda maniobra tendiente a defraudar lo establecido en la ley de precios. Esa colaboración es indispensable porque las garantías que ofrece el contralor oficial deben ser utilizadas por el gremio de productores en defensa de sus propios intereses.

Montevideo, julio 14 de 1934.

INSTITUTO DE QUIMICA INDUSTRIAL

LICITACION PUBLICA

Llámase a licitación pública para la adquisición de 200 toneladas con opción por parte del Instituto de Química Industrial a "200" toneladas más de "Azufre Melido", según pliego de condiciones a disposición de los interesados en la Oficina de Compras de este Instituto.

La apertura de propuestas se efectuará el día 10 de septiembre del corriente año, en el Instituto de Química Industrial calle Bernabé Caravia 3797, Capurro, Montevideo.

Montevideo, 13 de julio de 1934.
jl24.
La Administración.

Por mandato del Señor Juez Letrado de primera instancia en lo Civil de cuarto turno, doctor don Florencio E. Moreno, se hace saber al público que ante este Juzgado se han presentado doña Catalina Zari de Zaffaroni con la venia de su esposo Julio Zaffaroni Victoria y Aída Zari, solicitando la rectificación de la partida de matrimonio de Enrique Zari y doña Domilia Girola de Zari y las de nacimiento de las comparecientes, por figurar en todas ellas el nombre de la esposa y madre respectivamente con el nombre de Emilia en lugar de Domilia que es el verdadero. — Se hace esta publicación a los efectos legales. — Montevideo, junio 30 de 1934.—César Más de Ayala, actuario.
jl-31.

Banco de Cobranzas Locaciones y Anticipos

Se avisa a los señores Accionistas que desde la fecha se pagará el dividendo correspondiente al semestre vencido el 30 de junio ppdo.

Montevideo, julio 13 de 1934.
EL GERENTE.
jl24.

EDICTO. — Por mandato del Señor Juez Letrado de 1.a Instancia en lo Civil de primer turno, doctor don Francisco Jardí Abella se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Ernesto Balestie Lopez, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado calle Rincón N.o 474, a deducirlos en forma dentro del término de noventa días bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. Se hace constar que ha sido habilitada la Feria menor a los efectos de las publicaciones. — Montevideo, junio 30 de 1934.—Patricio A. Pereira, actuario.
a19.

Rurales

PRODUCTOS DE BARRACA

DATOS OFRECIDOS POR EL SEÑOR FEDERICO P. ARROSA

LANAS

Sin negocios.

CUEROS VACUNOS SECOS

Persiste la misma inactividad en los negocios de este fruto, pues tanto la exportación como los compradores locales permanecen alejados del mercado por falta absoluta de órdenes, así que nada se hace y por lo tanto los precios siguen siendo nominales.

CUEROS VACUNOS SALADOS

La industria se muestra interesada por los lotes superiores de matadero de buen desuello los que se siguen colocando dentro de los mismos precios que en la escala se indican, pero los lotes faltos de preparación son de venta muy difícil, aun a precios muy bajos.

Cada 100 kilos

Novillos, vacas y vaquillonas, matadero, lotes especiales y desgarrados .... $ 21.— a 22.—
Idem, idem, idem, lotes de consumo y campo, buena condición .... " 19.— " 20.—

Cada uno

Terneros de 10 a 14 kilos sin garrapata ... " 1.30 " 1.35
Becerros de 5 a 10 ks. " 0.80 " 0.90
Nonatos de rodeo, buenos ... " 0.60 " 0.70
Idem desechos y 1|2 pelo ... " 0.30 " 0.35
Idem vientre e inservibles ... " 0.10 " 0.15

PIELES LANARES

Tampoco se han registrado operaciones en estas pieles pues no llegan órdenes de exportación, así que no hay base alguna para establecer precios, los que mantenemos como nominales.

CUEROS DE POTRO

Sin compradores y precios nominales.

CUEROS SILVESTRES

Con buen interés para todas las clases y precios firmes dentro de los que se cotizan.

Cada uno

Nutrias pescadas como bolsa 55 ctms. arriba $ 5.— a 6.20
Idem desechas verano y pelo afuera " 3.— " 3.10
Idem medianas " 1.60 " 1.80
Carpinchos de cuenta . Nominal
Idem medianos y grasientos "
Lobo grande de río mínimo 250 ctms. cdos. " 10.50 " 11.—
Idem mediano " 5.25 " 5.50
Cabras " 0.45 " 0.55
Zorros grises con cola " 2.00 " 2.20
Idem idem sin idem " 1.00 " 1.10
Idem colorados (perros) " 1.10 " 1.20
Zorrillos pelo de invierno " 0.35 " 0.40
Comadrejas, pelo de invierno " 0.45 " 0.50
Lagartos de 30 ctms. de ancho " 0.25 " 0.30

CERDA

Corriente dentro de los mismos precios.

Cada 10 kilos

Mezcla buena .... $ 5.10 a 5.20

PLUMA DE AVESTRUZ

Sin negocios y con precios nominales.

CEREALES Y HARINAS

DATOS OFRECIDOS POR EL SEÑOR FEDERICO P. ARROSA

TRIGO

Cada 100 kilos

Según condición de peso, seco, limpio (base 78 kilos) .... $ 5.30
Consumo bueno .... $ 5.10 a 5.20
Idem regular .... " 4.90 " 5.00
De fideos bueno .... " 5.20 " 5.33
Idem regular .... " 5.00 " 5.10

MAIZ

Cada 100 kilos

Cuarentino nuevo superior .... $ 5.70 a 5.80
Fino nuevo .... " 5.— " 5.20
Común superior seco .... " 4.40 " 4.50
Idem oreado s/estado .... " 4.10 " 4.30
Idem húmedo .... " 3.70 " 4.—

LINO

Cada 100 kilos

Exportación, base 4 o/o .... $ 6.45
Consumo superior .... $ 6.60 a 6.70

AVENA

Cada 100 kilos

Superiores .... No hay
Buenas .... $ 3.60 a 3.80
Regular .... " 3.40 " 3.50

OTROS PRODUCTOS AGRICOLAS

Cada 100 kilos

Cebada superiores .... Nominal
Idem buena .... "
Porotos de manteca del país nuevos .... "
Idem blancos chicos, sanos .... $ 16.—
Idem carioca y de color sanos .... " 10.—
Alpiste superior .... " 10.—
Idem regular a bueno .... Nominal
Papas del país, buenas y sanas .... "

Tablada

La poca entrada de haciendas vacunas que hubo ayer en Tablada, se colocó corrientemente. Cierra el mercado con interesados para los ganados bien preparados.

He aquí los precios obtenidos ayer:

Cía. Swift: bueyes, a 40 y 45 milésimos; novillos, a 77 idem; terneros, a 40 idem.

Frigorífico Nacional: bueyes, a 45 y 50 milésimos; novillos, de 55 a 75 idem; vacas, a 45 y 49 idem.

Frigorífico Artigas: vacas, a 38 y 40 milésimos; terneros a 42 y 50 idem.

Entrada de vacunos: Cía. Swift, 65; Frigorífico Nacional, 202; Frigorífico Artigas, 231. — Total: 498.

LAS PRINCIPALES VENTAS DE AYER

MARIO PASCUAL Y Cía.—

Paysandú: Doralleio Machado, 2 bueyes con 1.250 ks., prom. 125, a 45 milésimos; 26 vacas con 10.150 ks., promedio 390, a 31 mils., para interior; 15 terneros con 2.630 ks., prom. 175, a 49 milésimos, para abasto; 12 terns. con 3.120 ks., prom. 255, a 52 mils., para interior.

Florida: Miguel B. Perdigón, 4 bueyes con 2.350 ks., prom. 587, a 45 mils.; 6 bueyes con 2.900 ks., prom. 483, a 40 milésimos, para Cía. Swift; 7 vacas y 2 novillos con 3.540 ks., prom. 393, a 48 milésimos, para abasto.

Florida: Leopoldo Reyes, 1 buey con 520 ks., a 45 mils.; 12 novillos con 5.650 kilos, prom. 433, a 60 mils.; 7 vacas con 2.940 kgs., prom. 420, a 49 mils., para Frig. Nacional.

BANCO FRANCES SUPERVIELLE Y Cía. CON BERNARDINO H. ARAMENDI —

Río Negro: Estancia El Ombú, 16 novillos con 18.760 ks., prom. 457, a 65 milésimos; 60 novillos con 32.910 ks., promedio 548, a 58 mils., para Frig. Nacional.

MANUEL HARO —

Durazno: Alejandro Beisso, 53 novs. con 31.540 ks., a 77 mils., para Compañía Swift; 37 novs. con 20.220 ks., a 75 milésimos para Frig. Nacional.

Florida: Joaquín Duarte, 31 novs. con 1.224 ks., a 55 mils.; 3 bueyes con 1.620 kilos, a 50 mils.; 5 vacas con 2.820 kilos, a 45 mils., para Frig. Nacional.

Lavalleja: Quintín Aldabalde, 13 vacas con 3.870 ks., a 40 mils.; 4 terneros con 700 ks., a 40 mils., para Cía. Swift; 14 terns. con 2.350 ks., a 50 mils., para abasto.

MERCADO DE LINIERS

BUENOS AIRES, 13. — Vacunos entraron 4.916. Por novillos se pagó 0.18, encalmado; vacas 0.172, firme; novillitos 0.221, firme; vaquillonas 0.216, firme; terneros 0.25, firme; mamones 0.26, firme.

Lanares entraron 10.816. Por capones se pagó $ 12.00, firme; ovejas pesos 11.50; borregos $ 11.10, muy firme; corderos $ 16.60, muy firme; carneros $ 7.80 muy firme.

DE LA "COLE" AL PUBLICO

"La Cooperativa de Lecherías S. A.", teniendo conocimiento de que personas sin escrúpulos rellenan nuestros envases con leche de mala calidad, ha resuelto aplicar a nuestras botellas el único cierre inviolable que existirá en la América del Sud; este nuevo sistema se implantará, a más tardar, antes del 15 del mes próximo.

Para que nuestras tapitas, por ahora, no sean utilizadas para esos manejos dolosos, la Cooperativa ha resuelto con la Agencia contratante del Concurso que se está realizando, darles un valor determinado.

Es decir que el público deberá pedir y guardar estas tapitas, con las cuales tendrá derecho a intervenir en estos sorteos mensuales, en los cuales hay premios hasta de $ 100.—.

Las nuevas tapas tendrán el mismo valor.

EXIJA LA TAPITA A SU REPARTIDOR PARA TENER DERECHO A INTERVENIR EN EL CONCURSO MENSUAL CON MILES DE PESOS EN PREMIOS

PIDA A SU REPARTIDOR LAS BASES DE ESTE CONCURSO

Deportivas

Football — Atlética

URUGUAYOS Y ROSARINOS

EL 18 DE AGOSTO

ROSARIO 13. — Se anuncia para agosto próximo un partido internacional de football, entre un combinado de la Liga Rosarina y un seleccionado de la Liga Uruguaya, luego de que ésta termine sus compromisos con la Liga Argentina. Dicho match se efectuará en esta ciudad el día 18 del referido mes.

LIGA URUGUAYA DE FOOTBALL AMATEUR

PARTIDO QUE SE JUGARA EL DOMINGO 15 DE JULIO DE 1934

Combinado Amateur - Combinado Profesional. — Field del Estadio Centenario. — Hora 14 y 45. — Jueces: Aníbal Tejada, Ricardo Vallarino y José Bisso.

PRECIOS

Para este partido regirán los siguientes precios:

Talud Colombes	$ 0.25
Tribuna Amsterdam	" 0.35
Tribuna Olímpica	" 0.50
Tribuna América	" 0.70
Platea América	" 1.00
Señoras todas las localidades menos P. América	" 0.25
Menores . . . $ 0.10 y	" 0.15

AVISO OFICIAL

Se avisa a los jugadores del Combinado de Intermedia y al Club Charleston que debían jugar la preliminar en el match Combinado Amateur - Combinado Profesional, que ha sido suspendido por el mal estado del field. — La Secretaría.

NACIONAL JUGARA MAÑANA EN FLORIDA

Mañana el Club Nacional de Football se trasladará a Florida a realizar un partido amistoso con el C. Nacional de esa ciudad.

Han sido designados los siguientes jugadores: Saez, Stratta, Riolfo, López, Cabrera, A. Fernández, acosta, M. Pérez, Rodríguez, A. Saldombide, Arispe, Scarone, Castro, Iturbide, Atilio Fernández, Piriz y Márquez.

Irán como delegados los señores doctor José M. Reyes Lerena, doctor Francisco del Campo (hijo), J. Bracco y J. M. Goicoechea.

El tren sale de la Estación del Ferrocarril Central a las 8 y 50.

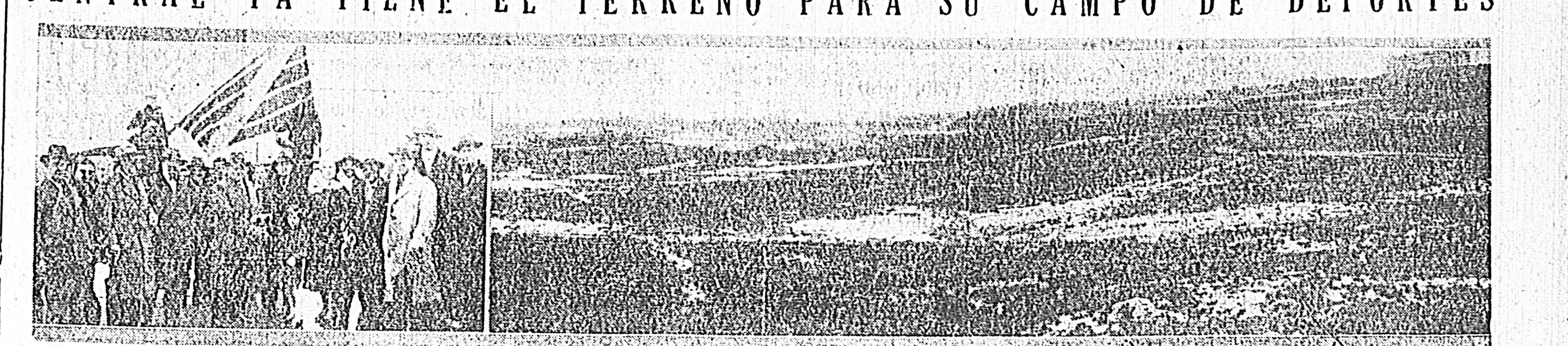
PORTA, FACCIO, PAOLA Y GRINGA, SE VAN EL MARTES

$ 16.500 RECIBIRA PORTA

Los nombrados compatriotas vuelven a Italia, donde reiniciarán sus actividades en los teams de la península.

Porta recibirá 70.000 liras, lo que equivale a $ 16.500 más o menos. El Ambrosiana ha sido el que le ofreció tan atrayente contrato.

CENTRAL YA TIENE EL TERRENO PARA SU CAMPO DE DEPORTES



En la mañana de ayer, el Intendente Municipal, señor Alberto R. Dagnino, prosiguiendo su gestión colaboradora del deporte, hizo entrega al Club Central, del predio en que éste levantará su futuro Estadio en el Parque de los Aliados. — Las precedentes notas muestran una vista general del campo y las autoridades municipales y deportivas

EL TEAM URUGUAYO PARA EL 18

HA SIDO CONSTITUIDO ACERTADAMENTE

Como decíamos hace algunos días, la tarea de los seleccionadores se vió simplificada, para formar el team que vestirá la casaquilla roja en el próximo internacional, ya que, después de las prácticas realizadas "saltó a los ojos" quienes eran los indicados para integrar el team. Y los seleccionadores, acertadamente, han formado un equipo del que cabe esperar mucho. Convenimos que no es un team excepcional; pero hay que tener en cuenta que no es el momento propicio para encontrar gente apta dentro de los jugadores en actividad actualmente.

Los hombres designados para los diferentes puestos no pueden merecer reparos muy fundados. Se dice que el elenco será el siguiente:

García (Nacional); Lorenzo Fernández y Mascheroni (Peñarol); Riolfo (Nacional), Gestido (Peñarol y Denis (Wanderers); Carrere (Racing), Ciocca (Nacional), Héctor Castro (Nacional), Enrique Fernández (Nacional), y Braulio Castro (Peñarol).

Puede verse que se ha encontrado la solución para los diferentes puestos. Difícilmente podrá formarse una mejor selección en el momento actual. Naturalmente que caben algunas modificaciones; entre ellas señalamos la inclusión de Pitongo García y Piriz en la delantera.

EL COMBINADO SERA CONCENTRADO EN SANTA LUCIA

Después de cumplida la jornada de mañana frente al seleccionado Amateurs, se dispondrá que el plantel que ha de enfrentar el 18 a los argentinos, marche para Santa Lucía, donde permanecerá concentrado hasta el día del match.

LA DELEGACION ARGENTINA

Como ya hemos adelantado la delegación footballística argentina se embarcará en la vecina orilla el lunes próximo, encontrándose en nuestra ciudad el martes de mañana. La delegación viene presidida por el presidente de la Liga Argentina de Football Profesional, señor Tiburcio Padilla, y como delegados los señores Alvárez Quinta y Meanos.

En su carácter de entrenador vendrá Herschl y como masajista A. Harsi.

LAS ENTRADAS PARA EL INTERNACIONAL

Presumiéndose que la afluencia de aficionados en el partido internacional a realizarse el miércoles próximo será extraordinaria, las autoridades de la Liga Profesional dispondrán distintas medidas a fin de facilitar la comodidad del público.

Así es que se ha resuelto que las localidades sean puestas en venta desde las 8 horas del miércoles a excepción de las entradas de taludes que se expenderán desde la hora 12.

PABLITO DORADO VUELVE A BELLA VISTA

BUENOS AIRES 13. — Las autoridades de River Plate accederán al pedido del wing izquierdo Pablo Dorado de obtener pase para actuar por el Bella Vista de Montevideo. Los detalles de la transferencia quedarán finalizadas en la presente semana.

CLUB ATLETICO URUNDAY

El partido con el Club Defensor Universitario se jugará mañana a las 9 y 30 en la cancha de Intrépido Belgrano (Piedras Blancas). — Omnibus I y A tranvías 17.

Se previene a los jugadores y socios que deben encontrarse en la sede social a las 8 y 45, donde se les facilitará conducción.

CLUB A. PEÑAROL

CITACION PRACTICA PARA HOY SABADO 14 A LAS 15 HORAS EN LAS ACACIAS

Se cita a los siguientes jugadores: Tea, Zunino, Mantene, Sansone, Fettizo, Icardi, Bahía, Anselmo, Matta, Young, Homero, Capuccini, Canavessi, Jaurrecbe, G. Laino, Domínguez, Berisso, Malnardi, Romero, Smith, Martínez, Sarni, Carlitos, Irigaray, Iriarte, Arremón, Pérez Serrés, Lauciri, Pedrosa, Silva, Pastorino, Godoy, Pissano, Varela, Negués, Riccardi y Deagustini.

Se encarece puntual asistencia. — Secretaría.

ESGRIMA

LA FIESTA DE ESTA TARDE EN EL MONTEVIDEO ROWING CLUB

Hoy a las cinco de la tarde se realizará en la sede del Montevideo Rowing Club una fiesta social, en la que se ofrecerán una serie de exhibiciones de esgrima a cargo del maestro de armas de la Institución, y los más destacados tiradores del Club.

A continuación se efectuará la entrega de premios a los ganadores del último campeonato Abierto de Esgrima del Club, cuyos nombres damos a continuación, así como de los donantes de los premios:

Florete. —

1.o Doctor Roberto Martín Valdez. (Premio). Una medalla de plata donación del señor Agustín Romero Tajes.

2.o Escribano Ricardo F. Cesto. (Premio). Un florete, donación del señor Juan Lorenzo Roisecco.

3.o Juan L. Roisecco. (Premio). Un florete, donación del señor Roberto Martín Valdez.

Espada. —

1.o Señor Juan L. Roisecco. (Premio). Una medalla de oro, donación del señor Patrocinio López.

2.o Doctor Armando Cotelo (Premio). Una espada, donación del señor Ricardo Druillet.

3.o Doctor Roberto Martín Valdez. (Premio). Una espada, donación del doctor Armando Cotelo.

Sable. —

1.o Señor Juan L. Roisecco. (Premio). Un sable, donación del doctor Héctor Paysée Reyes.

2.o Doctor Héctor Paysée Reyes. (Premio). Un sable, donación del señor Ricardo F. Cesto Gilardoni.

3.o Señor Vicente J. Cibils. (Premio a indicarse).

Una vez entregados los premios se organizará un baile, que ha de prolongarse hasta después de las 20 horas.

BASKET-BALL

ESTA TARDE SE DEFINIRA EL TERCER PUESTO DEL CAMPEONATO "PERAZZO"

En la cancha que el Club Olimpic Star posee en la calle Defensa, se efectuará esta tarde un match entre los primeros teams de Peñarol y Defensor, con el fin de definir el tercer puesto del Campeonato "Pablo Perazzo", cuyos primer y segundo puesto habrá de dilucidarse entre Nacional y Sporting. Este encuentro, que arbitrará el señor Baldomero Torres, se iniciará a las 7.

Previamente jugarán las reservas de los nombrados clubes, a fin de definir, también, el tercer puesto del torneo Alvarez, que ganó Sporting. El referido match comenzará a las 6 y será arbitrado por el señor Gardone.

BOX

EN TODOS LADOS SE CUECEN HABAS

Eso de los malos fallos es ya cosa muy corriente en el boxeo. Este plato que se presenta con gran frecuencia en la inmensa mayoría de los grandes encuentros que se realizan acaba de ser servido a los aficionados en París en ocasión del combate entre los galos Young Perez y Pladner, otorgándosele un triunfo al primero que estuvo —según se desprende por la actitud del público cuando conoció el fallo— muy lejos de merecerlo.

Parece que el público se indignó de tal manera que empezó a arrojar sillas y butacas y otros objetos tan contundente al ring, viéndose necesitada la policía de solicitar refuerzos para calmar las manifestaciones de aprecio que se le brindaba a los jurados, concurriendo un piquete de cincuenta gendarmes.

Como se puede apreciar el público francés es un poquito más expresivo que el nuestro.

Si en nuestro medio tuviésemos esa condición, las cosas que hubiéramos podido presenciar en tantos años de boxeo!

PELEARA CON PARRILLE

En vista de la mala performance que Vicente Parrillo cumplió frente al americano Jones, la Comisión de Boxeo de la vecina orilla lo ha colocado en segunda categoría. Por estas circunstancias se le ha buscado un adversario de su misma clase, anunciándose que muy pronto se las verá con el menor de los hermanos Campolo que ayer llegaron a la vecina orilla, de vuelta de su viaje a Río.

Veremos como se porta ante un adversario de esta categoría el ex-Stanley Ketshel.

PASARON AYER RUMBO A SU PATRIA LOS HERMANOS CAMPOLO

Abordo de la motonave "Conte Grande" pasaron en la madrugada de ayer rumbo a la vecina capital los hermanos Campolo de vuelta de su jira por el Brasil donde ambos sostuvieron un encuentro: Victorio con el portugués Santa y el menor con el negro Geodfrey.

De las manifestaciones de este último se desprende que el "Cuco" —como se le llamó en un tiempo al negro, cuando deseaba enfrentar a Dempsey por la corona sin conseguirlo— es muy bueno y capaz de derrotar a boxeadores de cierta categoría.

Esto en verdad explica el por qué el "kilométrico" de su hermanito, le sacó el cuerpo en forma diplomática.

Expresó también que José Santa continúa siendo en Río de Janeiro el boxeador más querido, aún luego de su derrota a manos de Victorio.

No sabemos qué harán en la vecina orilla estos dos ejemplares de pajaritos, pero nos palpita que el mayor de ellos quedará aún un tiempito sin calzar los guantes ya que se halla suspendido por nuestras autoridades.

MOTOCICLISMO

MONTEVIDEO MOTO CLUB

NUEVOS ASOCIADOS

En la sesión realizada el día 11 del corriente, fueron presentados y aceptados los siguientes asociados: señores Samuel Dieus, Juan Bulvys, Samuel Rotsjiem, Ramón Borges, Veneranda Quintana, Roberto Díaz, Arturo Miranda y Rafael Demarco.

PREMIO ESTIMULO

A fin de dar mayor impulso a la campaña pro 500 socios, que se viene realizando con mucho entusiasmo, se ha resuelto otorgar un premio estímulo consistente en una valiosa medalla de oro, al señor asociado que presente mayor cantidad de socios, a partir del corriente mes hasta el 31 de diciembre del año actual.

En este concurso no podrán intervenir los miembros de la Comisión Directiva.

PATENTES CORRESPONDIENTES AL SEGUNDO SEMESTRE

Se pone en conocimiento de los señores asociados, que en la secretaría del Club, Mercedes 1819, serán atendidos preferentemente por una Comisión encargada de la obtención de las patentes, correspondiente al segundo semestre, como así también de todo asunto relacionado con la Dirección de Tránsito.

LAS ELECCIONES DEL DIA 25 DE JULIO

Se cita a los señores socios a la asamblea general ordinaria, que se realizará el miércoles 25 del corriente, en el local social, Mercedes 1819, habiéndose resuelto convocar por vez primera a las 21 y 30, y por segunda y última vez, a las 22 y 30, con motivo de la renovación de las autoridades, que regirán los destinos de la entidad, durante el período de 1934-35.

En esta asamblea la Comisión dará cuenta de todas sus actividades a través del período fenecido, estado financiero actual, presentando una memoria descriptiva y balance demostrativo, para mejor ilustración de los señores asociados.

Por tal motivo se ruega la asistencia y se encarece puntualidad en la hora establecida.

TENNIS

HOY Y MAÑANA PROSEGUIRA EL TORNEO "ESTIMULO"

En la cancha del Stockolmo, en el Prado, continuarán hoy y mañana los encuentros por el referido torneo.

Fixture de partidos a realizarse en la Tercera Fecha de la categoría de "doubles":

Sábado 14. Hora 14 y 30. — Señores O. Tosetti - G. Gilbert v. O. Lázaro - A. Buzzetti. Juez: Señor A. Peixoto.

Hora 15 y 15. — Señores L. Santo - D. Moreno v. señorita A. Viña - señor V. Resta. — Juez: señor J. Lázaro.

Domingo 15, hora 9 y 30. — Señorita Sturzeneger - señor A. Peixoto y señores J. C. Méndez - R. Piriz. — Juez: señor G. Gilbert.

Hora 10 y 45. — Señorita M. Magnone - Señor M. Avilés v. señorita L. Tosetti - señor A. Fraugello. — Juez: señor J. C. Méndez.

LOS SUCESOS POLICIALES

Lo agredió con una piedra

Frente a su domicilio sito en la calle Purificación 43, Genaro Velázquez, uruguayo, casado, de 43 años de edad, por cuestiones del momento sostuvo una discusión con su vecino Antonio Silveyra, que se domicilia en la misma calle 27 B. Luego de un cambio de palabras y como no llegaran a un acuerdo, Silveira tomó una piedra tamaño grande y se la arrojó a su rival pegándole en la pierna derecha, ocasionándole la fractura de la misma. Velázquez fué atendido por la Asistencia Pública, pasando luego al H. Pasteur. En cuanto a su agresor se encuentra detenido.

¡Hay que esperar que pare!

En el cruce de las calles 8 de Octubre y Habana, el G. C. Ramón Rocha, uruguayo, soltero, de 32 años de edad, al descender de un ómnibus matriculado con el N.o 70-777, que guiaba Gregorio Scandroglio, y que se hallaba en movimiento cayó al pavimento. El citado Rocha, que sufrió lesiones en la pierna derecha, luego de ser curado por la A. Pública pasó a su domicilio. — En cuanto al conductor quedó citado.

¿Perdió usted algo?

En la Jefatura, División Asuntos Legales, se encuentra a disposición de quien acredite ser su dueño lo siguiente: una partida de nacimiento a nombre de Leonia Leli, un llavero con dos llaves, una libreta de banco a nombre de Carlos Starico.

Se cayó de una escalera

José N. Bonino, uruguayo, casado, de 38 años de edad, domiciliado en la calle Víctor Manuel 15, en momentos que descendía por una escalera en el interior de la Intendencia de Guerra, sufrió un desvanecimiento cayendo al pavimento. Resultó lesionado en el pómulo derecho. Atendido por la Asistencia Pública, quedó en su domicilio.

Menor embestido por un "bús"

En Agraciada y Buschental, en momentos en que José Furtado, uruguayo, de 14 años de edad, domiciliado en Asencio 1325, descendía de un tranvía, fué embestido por el ómnibus letra A 16-90, que guiaba Alejandro Delarre, con domicilio en la calle Benito Pérez Galdós N.o 4231. — A consecuencia de ello el menor resultó lesionado en el labio superior. Reconocido por la Asistencia Pública pasó a su domicilio. — El conductor se encuentra en libertad.

Se le cayó una estatua en la cabeza

En circunstancias en que el señor Juan Floris, inglés, casado, de 43 años, se encontraba en el comedor de su residencia, calle Charrúa 1922, se le cayó encima una estatua de mármol, contusionándolo en la cabeza. — Asistencia Pública y domicilio.

El peligro de los braseros en las habitaciones

María Azar Balbosean, libanesa, viuda, de 38 años de edad, encontrándose en su domicilio Juan L. Cuestas 1163, en circunstancias que tenía encendido un brasero, debido a las emanaciones del carbón sufrió un principio de asfixia. Habiéndose desvanecido cayó al pavimento, contusionándose en el frontal. Asistencia Pública y domicilio.

AVISOS CLASIFICADOS

ABOGADOS

CHIARINO JUAN VICENTE. — Abogado.—Trasladó su estudio a Treinta y Tres N.o 1355, 1.o. Teléfono automático 52271.

ANTUÑA HUGO. — Abogado. Estudio: Rincón N.º 412.

L. MARTINEZ VERA. — Abogado. Ha trasladado su estudio a la calle Zabala 1411, 4.º piso. Teléfono automático 51355.

JACINTO CASARAVILLA y RODOLFO CASARAVILLA. — Abogados. — Estudio: Misiones 1355. Teléfono automático 51.954.

EST. JURIDICO. — Dr. T. O. Brena y J. Pons. — Uruguay 805. U.T.E. N.º 80559.

MAX GUYER y DARDO REGULES. — Abogados. — 25 de Mayo 535, 3.er piso.

IGNACIO ZORRILLA DE SAN MARTIN. — Abogado. — Misiones número 1305.

JORGE CARVE GURMENDEZ. — Abogado. — Treinta y Tres 1359. Teléfono automático 8-17-29.

ALEJANDRO ANDRE. — Abogado. — Trasladó su estudio a Treinta y Tres 1356, 4.º piso.

MIRANDA JOSE. — Abogado. — Cerrito 475.

Dr. MORA RODRIGUEZ VICENTE. — Abogado. — 25 de Mayo 511.

MEDICOS

JOSE E. CARNELLI. — Médico cirujano. Asistente de Clínica Quirúrgica del H. Maciel. Especialidad cirugía general y enfermedades quirúrgicas de señoras. — Avenida General Flores 2141. De 1 y 1|2 a 3 y 1|2. Sanatorio: Agraciada 2551.

ANDRES ROMERO. — Médico cirujano. Trasladó su consultorio a Agraciada 2471. Consultas todos los días de 8 a 10. Martes, jueves y sábados, de 12 a 15.

Dr. JUAN SOTO BLANCO. — Médico cirujano. — Profesor Agregado de cirugía. Consultas de 4 a 6 p. m., lunes, miércoles y viernes. 21 de Setiembre 2790. U.T.E. 412559.

Dr. José Julio Bozzano
MEDICO CIRUJANO
Consultorio: TALA 2269
Consultas: de 1 a 3
Lunes, Miércoles y Viernes
Tel. Automático 23641

Dr. MARIO RIUS. — Oído, Nariz y Garganta. Cirugía de boca y cuello. Consultas a hora pedida, salvo urgencia. — De 2 a 6 p. m., menos jueves. U. T. E. 57174. Mercedes número 1033.

Dr. Francisco González Vaurell
MEDICO OCULISTA
Médico Ayudante de la Policlínica Oftalmológica del Hospital Pasteur
Horas de consulta: de 2 1|2 a 5 1|2
Excepto los sábados
18 DE JULIO 1584
Tel. Automático 44748

CARLOS MARIA BERRO Dr. — Oculista. Médico de la Policlínica Oftalmológica del H. Pereira Rossell. Consultas de 2 a 5 1|2, menos sábados. Plaza Cagancha 1142. Teléfono automático 53171.

Dr. A. IGLESIAS CASTELLANOS
Especialista en oídos, nariz y garganta, de los Hospitales Español e Inglés
Consultas: días hábiles de 3 a 6
Sábados de 11 a 12
Se trasladó a 18 DE JULIO 1212
U.T.E. 82786

Dres. W. y A. Meerhoff
MEDICOS OCULISTAS
Consultas a hora pedida, salvo casos de urgencia. — Paraguay 1281

MARIO ARTAGAVEYTIA. — Médico cirujano. Cirugía general y enfermedades de señoras. Consultorio: Río Branco 1342. Teléfono Automático 84365. — Sanatorio Eduardo VII.

Dr. JUAN N. QUAGLIOTTI. — Enfermedades internas. — Misiones 1319. Montevideo.

GARMENDIA FRANCISCO. — Doctor oculista. Ha trasladado su consultorio a la calle Río Branco N.º 1458, entre Uruguay y Mercedes.

ARQUITECTOS

Elzeario Boix
Y
Horacio Terra Arocena
ARQUITECTOS
MISIONES 1454
U.T.E. 82029

PESSINA y DAUBER. — Arquitectos. Estudio: Canelones 892.

JUAN ANTONIO RIUS. — Arquitecto. Avenida 18 de Julio 1659.

RAFAEL TERRA AROCENA. — Arquitecto. Treinta y Tres 1359.

CHIARINO Y TRIAY. — Arquitectos. Planos y dirección de obras. — Treinta y Tres 1356 (1.er piso).

AGUERRE ALBERTO. — Arquitecto. Ha trasladado su escritorio a la calle Treinta y Tres 1356.

ESCRIBANOS

LUIS PAREJA GUANI. — Escribano. Trasladó su estudio a Rincón 651. De 10 a 11. Teléfono 51233. Domicilio: Agraciada 3405. De 1 a 2 1|2.

PABLO ISETTA. — Escribano. 25 de Mayo 317. U. T. E. 83573.

PAREJA GUANI LUIS. — Escribano. Estudio: 25 de Mayo 555 (1.er piso, Escr. F). De 11 a 12.

JOSE M.ª CARDOSO CLAVELL. — Escribano. Hora: 10 a 12 y de 14 a 17. 25 de Mayo 555 (2.º piso, letra G). Teléfono automático 82903.

AGUSTIN ROMERO TAJES y HECTOR LOPEZ FERNANDEZ. — Escribanos. Estudio: Rincón 473. Escritorio G. Teléfono automático 82231.

ESCRIBANIA DE JUAN CASEAUX. — Misiones 1495, bajo la dirección del escribano Armando Minetti Tassano.

DENTISTAS

Dr. STELLA. — Cirujano dentista. — Dentista del Círculo Católico y de la Policlínica Quirúrgica de la A.U.D.H.I. Consultas de 9 a 12 y de 14 a 19. Canelones 2112 frente a la Cripta.

MICHELINI. — Dentista y especialista en piorrea, encías. Se mudó a Cuareim 1297, esq. San José.

SARTORI SANTIAGO. — Dentista. Profesor de la Escuela de Odontología. Ha trasladado su consultorio a la calle Uruguay 790, entre Florida y Cindadela.

IRISARRI MANUEL. — Cirujano dentista. Ha trasladado su consultorio a Rincón 575 (altos del Bazar Cantú). Trabajos sistema americano. Hora fija.

PEDRO G. SILVEIRA. — Cirujano dentista. Trasladó su consultorio a Juan C. Gómez 1353 (4.º piso, Apto. 8). Plaza Matriz.

ERNESTO CARDELLINO. — Cirujano dentista. Jefe de Policlínica Odontológica del H. Pereira Rossell. Ha trasladado su consultorio a la calle San José 1010, 4.º piso, con ascensor, entre Julio Herrera y Obes y Río Branco. Tel. Automático 84550.

Dr. PEDRO FASCIOLI. — Cirujano dentista. Constituyente 1742. Teléfono Automático 41351.

Dr. MARIANO UMEREZ. — Cirujano dentista. Jefe de Prótesis de la Facultad de Odontología. Ha trasladado su consultorio a la calle Ejido 1422, entre Colonia y Mercedes. U. T. E. 81629.

CONTADORES

AGUSTIN LAXALDE. — Contador Perito. — 25 de Mayo N.º 470 (2.º piso).

PARTERAS

LAURA FERNANDEZ DE ALMANZA. — Partera. — Premiada con la más alta distinción que otorga la Facultad de Medicina (Medalla Sammelweiss). Ofrece sus servicios profesionales a precios módicos. No cobra consulta. Atiende en su consultorio todos los días a toda hora. Habitaciones confortables e independientes para pensionistas de ciudad y campaña. Servicio permanente. Trasladó su consultorio a la calle Uruguay 1675, entre Minas y Magallanes. Teléf. automático 43516. v.jl.31

AIDA FERNANDEZ. — Partera. — ex partera del Hospital Carmelo. — Ofrece sus servicios profesionales. Atiende en su consultorio todos los días, a toda hora. No cobra consultas. Servicio permanente. Habitaciones confortables e independientes para enfermas. Se reciben pensionistas de ciudad y campaña a precios módicos. Para pobres gratis. Calle Mercedes N.º 1553, entre Sierra y Eduardo Acevedo. — Teléfono automático 43429.

ENSEÑANZA

Prof. Francesa — Recomendada. Dá lecciones gramática, conversación, preparación viajes y examen. Precios módicos. Uruguay 753. U. T. E. 81060. 277-jl21.

M. PAULINA SAN ROMAN. — Profesora de francés y piano. — Se dan lecciones en casa y a domicilio. Américo Vespucio 1335 y Millán. 291-v.jl.31

CLASES de guitarra, a cargo del señor Eduardo Peláez. Precios módicos. Río Negro 1453.

PROFESOR de inglés diplomado. Especializado en la enseñanza. Treinta años de experiencia. Sistema extraordinariamente rápido y ameno. Honorarios módicos. Prueba dos clases sin compromiso. Clases a domicilio. José Pastor. Avda. Brasil 2543.

Prof. THOMAS. — Especialista en enseñanzas de idiomas inglés, francés, alemán, italiano, portugués, español. — Clase individual y colectiva para ambos sexos. Escuela o domicilio. Preparación examen. Novísimo método. Pasaje Salvo (4.º piso).

BAZARES

BAZAR DRUILLET. — Objetos para regalos. — Artículos religiosos. — 513 - 25 de Mayo - 607.

BAZAR PITTAMEGLIO. — Siempre novedades. — Avenida 18 de Julio 1411 esq. Mélanos.

ALMACENES

VIUDA é HIJOS de Juan I. Aguerre. — Almacén por mayor. Consignatarios de frutos y vendedores de ganado. — Cuareim y Nueva York.

FERRETERIAS

LLAVES y cerraduras en perfecto estado de funcionamiento evitan sorpresas desagradables. — Recurrir: Ferretería "La Llave" Rincón 642, esquina B. Mitre.

PEREIRA Y FUMEGA. — Ferretería, pinturería y bazar por mayor y menor. Constituyente 2017, Canelones 1978.

LIBRERIAS

"LA POPULAR". — Librería Católica. 18 de Julio 1374. — Montevideo.

JOYERIAS

JOYERIA Y RELOJERIA J. M. Aragunde. — Relojes, despertadores, medallas y cadenas. — Avda. 18 de Julio 1621.

NEGOCIOS VARIOS

JARDIN DEL SIGLO. — Plantas de todas clases. Especialidad en frutales. Camino Maldonado esquina San Carlos.

CEPILLOS, Pinceles, Plumeros, Escobas y demás artículos de limpieza. Paysandú 1251.

CASAS PARA ALQUILAR

CERRITO 368|70, fr. Banco Repúb., alq. cómod. casa, para Hotel, Club, escritorios, 2 plantas, Ascensor. Tr. Bco. Francés. 255-v.jl.11

ALQUILO sala y antesala en casa de buena familia, todas comodidades. Canelones 1819. h.n.o.

SE ALQUILA salón esquina de 17 metros de largo, con 6 vidrieras de 7 metros de luz c|u. Central, como para Confitería, Florería, etc. Precio módico. Informes: Eduardo Acevedo 1190.

SERVICIO DOMESTICO SE OFRECE

MUCAMA competente se ofrece, bien recomendada. Tratar Cuareim 1429, de 9 a 12 y de 2 a 6. Casa de 2 pisos.

SE OFRECE costurera modista. Zurce y teje. Carabela 2943. jl14.

QUINTERO con mucha práctica se ofrece. Tratar San Carlos 550, casi Uruguayana. h.n.o.

JOVEN se ofrece para todo trabajo, corta familia. Victoria 1163, apto. 1. v.jl.17

MUCAMA se ofrece con recomendaciones. Trat. Victoria 1163, apto. 1. v.jl.17

COCINERA se ofrece. Corta familia. Prefiere personas mayores. Buenas recomendaciones. Gaboto 1391, casi Guayabos. v.jl.13

SE OFRECE joven para mucama, con referencias. 25 de Agosto 335. h.n.o.

SE OFRECE Sra. seria, con recomendaciones, para cocinera. Calle Asilo 3590. h.n.o.

SE OFRECE joven de 18 años para cualquier trabajo. Calle Asilo 3590. h.n.o.

EDICTO. — Por disposición del señor Juez Letrado de Primera Instancia en lo Civil de Séptimo Turno, doctor Juan Reta, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Regino Millacet citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto para que dentro del término de 30 días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. Se hace constar que se ha habilitado el feriado menor a los efectos de las publicaciones.— Montevideo, julio 10 de 1934.—Alberto Luis Vidal, actuario adjunto. 289-jl24.

RECTIFICACION DE PARTIDA.— Por disposición del Señor Juez Letrado de Primera Instancia en lo Civil de Séptimo Turno, doctor Juan Reta, se hace saber que ante este Juzgado se ha presentado doña Natalia Delmonte de Sánchez, solicitando la rectificación de sus partidas de: nacimiento y la de su matrimonio con don Antonio Sánchez por figurar en la primera con el nombre de Rosalba y en la segunda con el de Natalia, en vez de aparecer en ambas con los nombres de Rosalba Natalia Delmonte que es el verdadero.—Se hace esta publicación a los efectos del artículo 71 de la ley del R. del E. Civil. Se hace constar que se ha habilitado el feriado menor a los efectos de las publicaciones. — Montevideo, julio 10 de 1934. —Alberto Luis Vidal, actuario-adjunto. 290-jl29.

AVISOS VARIOS

SE DESEA ADQUIRIR local apariente para institución bancaria, o terreno para edificar, de una superficie de 600 a 1.000 mts.2, en radio comprendido entre las calles Ituzaingó, Sarandí, Zabala y Cerrito. Se oyen ofertas en Misiones N.o 1365, de las 10 a las 11 horas. v.jl.22

EN LA CIUDAD de Pando. Vendo terreno bien cercado, con 3 piezas $ 275 al contado y el resto a $ 5.00 mensuales. Tratar: Victoria 1151.

PONCE DE LEON Y DUTRA. — Rematadores y consignatarios.—Agentes de negocios rurales. — Vendedores de ganado en Tablada. Exposición y venta permanente de reproductores en nuestro local: Melilla. — Escritorio: Avenida General Rondeau 1894. — Montevideo.

DENTADURA arreglo al día $ 1.00. Completa nueva $ 10. Extracción sin dolor $ 1.00. Clínica y taller dental. Flora Lago de Mancini, Dentista. Yaguarón 1523, entre Uruguay y Paysandú. Aut. 81759. v.jl.25

CASA RAMOS. — Frente al Cordón. — Especialidad en tejer, zurcir y remallado de medias. 18 de Julio 1510.

COLCHONERIA y Tolderia Miguelete, de José Gesto. — Se hacen y se arreglan elásticos de todas clases. Se hacen colchones a domicilio, a precios módicos. Trabajos garantidos, atendidos por su dueño. Para Colegios Católicos precios especiales. — Miguelete 1509 esq. Piedra Alta.

CASA BARRIOS. — 25 de Mayo 532, entre Ituzaingó y 33. U. T. E. 82961. Peinados. Abono $ 1.99 (por 3 servicios). Modas Sombreros y Fajas. Se enseña corte y confección. Recuerde: 25 de Mayo 532, entre 33 e Ituzaingó.

ZURCIDOS Y TEJIDOS. Antigua Casa Caroso, Cuareim 1429, entre Colonia y Mercedes.

EDICTO. — Por mandato del señor Juez Letrado de Primera Instancia en lo Civil de primer turno, doctor don Francisco Jardí Abella, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Asunción Alamilla de Luque o Luques, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado calle Rincón N.o 472, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. Se hace constar que ha sido habilitado el feriado menor al efecto de las publicaciones y del emplazamiento. — Montevideo, 30 de junio de 1934. — Patricio R. Pereira, actuario. 280-jl17.

AL COMERCIO Y AL PUBLICO

A los efectos de la ley de 26 de setiembre de 1904, hago saber al comercio y al público que he prometido vender a los señores José Lois y José María Espasandín, la panadería denominada "La Camelia", sita en esta capital calle García de Zúñiga N.o 40, casi esquina Francisco Romero. Los interesados deberán presentarse con los justificativos de sus créditos, dentro del término legal en el escritorio del escribano Pablo Isetta, calle 25 de Mayo N.o 317.— Montevideo, julio 5 de 1934.—Guillermo Llanes.

BANCO DE CREDITO

103 DIVIDENDO

Se avisa a los señores accionistas de este Banco que pueden concurrir desde el día diez del corriente mes en adelante a cobrar el dividendo de 2 o|o que corresponde al trimestre vencido el 30 de junio ppdo. Montevideo, 6 de julio de 1934.

El secretario. jl20.

Ministerio de Industrias

OFICINA DE PATENTES DE INVENCION Y DE MARCAS DE FABRICA Y COMERCIO

Acta N.o 4015. — Montevideo, junio 30 de 1934. — Con esta fecha la señora María Girino de Volonté, de Montevideo, ha solicitado privilegio de invención por el término de 9 años para "Perfeccionamiento de Corte y Confección" y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley 23 de octubre de 1930, se ordena la presente publicación. — Alberto V. Canessa, director; Bernardo Dumont, secretario. 126.

Ministerio de Industrias

OFICINA DE PATENTES DE INVENCION Y DE MARCAS DE FABRICA Y COMERCIO

Acta N.o 168. — Montevideo, julio 5 de 1934. Con esta fecha el señor Dorvalino Rodríguez, de Montevideo, ha solicitado privilegio industrial por el término de 9 años para "la fabricación de mangos de madera para espejos de mano" y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley 23 de octubre de 1930, se ordena la presente publicación. — Alberto V. Canessa, director; Bernardo Dumont secretario. 281-jl29.

EDICTO. — Por mandato del señor Juez Letrado de Primera Instancia en lo Civil de primer turno, doctor don Francisco Jardí Abella, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña María Sara Taboada, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes, comparezcan ante este Juzgado, calle Rincón N.o 472, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. Se hace constar que ha sido habilitado el feriado menor al efecto de la publicación del edicto y del emplazamiento. — Montevideo, 30 de junio de 1934. — Patricio A. Pereira, actuario. 279-jl17.

LA CAJA OBRERA

DIVIDENDO PROVISORIO 5 o|o

Se avisa a los señores accionistas el pago del dividendo Provisorio de 5 o|o que se efectuará desde el 4 del corriente.

La Gerencia. jl15.

EDICTO. — Por mandato del señor Juez Letrado Nacional de Hacienda y de lo Contencioso Administrativo de Segundo Turno, doctor Fermín Garicoits, dictado en los autos caratulados: "Municipio de Montevideo contra Propietario del inmueble empadronado con el número 40136. Cobro de pesos", se emplaza al propietario del inmueble referido, a sus sucesores a título particular o universal, y a cualquier persona que se considere con derecho al bien de la referencia: a) para que comparezcan a estar a derecho y a oponer las ecepciones que tuvieren en los mencionados autos; y b) para llenar en los mismos, el requisito previo de la tentativa de conciliación. — Todo dentro del término de noventa días y bajo apercibimiento de nombrárseles defensor de oficio. — Montevideo, mayo 23 de 1934. — C. Büsch Buero, Actuario. 11.15

AL COMERCIO Y AL PUBLICO

Se hace saber al comercio y público en general, que he prometido vender a los señores Lamberto Armadá y Pedro Buzón, mi casa de comercio que en el ramo de café, bar y cancha de bochas, tengo establecida en la Avenida 8 de Octubre números 3540-42. A los efectos de la ley de 26 de septiembre de 1904 se hacen las presentes publicaciones para que todos los que se consideren acreedores, se presenten en la indicada casa de comercio a hacer efectivos sus respectivos créditos. — Montevideo, julio 10 de 1934. — Andrés José Senlle, Lamberto Armadá, Pedro Buzón. 293-a5.

AL COMERCIO Y AL PUBLICO

A los efectos de la ley de 26 de septiembre de 1904, hacemos saber al comercio y al público que hemos prometido vender a los señores Esteban Pensado, Pedro Ottonello y Domingo Ríos, la panadería denominada "La Moderna", que bajo la razón social de "Castro y Fernández" gira en esta capital calle Lepanto N.o 1450 esquina Méndez Nuñez. Los interesados deberán presentarse con los justificativos de sus créditos, dentro del término legal en el escritorio del escribano Pablo Isetta, calle 25 de Mayo N.o 317. — Montevideo, Julio 5 de 1934. — David Castro, Ramón Fernández. 286.

COMPAÑIA SALUS

ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

Convocatoria

De acuerdo con los artículos 18 y 26 de los Estatutos Sociales se invita a los señores Accionistas para la Asamblea General Ordinaria a efectuarse el día 26 del corriente mes de julio en el local 25 de Mayo 433 a las 16 horas.

Orden del día

1.o Memoria y Balance General correspondiente al año comercial de 1933|1934.

y 2.o Elección de Directorio. Montevideo, julio 9 de 1934.

El Secretario. jl23.

EDICTO. — Por disposición del señor Juez Letrado de Primera Instancia en lo Civil de Séptimo Turno, doctor Juan Reta, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Juan Repetto, citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto, para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar, habilitándose el feriado al solo efecto de la publicación. — Montevideo, junio 28 de 1934. — Juan José de Souza, actuario. 275-jl14.

AL COMERCIO

El vapor norte americano "Southern Cross" terminó la descarga en el depósito número 3. La revisión de mercaderías se efectuará el 16 de julio de 1934, de 2 a 4 p. m.

Las notas de reclamaciones, ya sean por falta de bultos, falta de los contenidos o averías que resultaren, deberán presentarse dentro de las 24 horas de efectuada la revisión. — Montevideo, julio 13 de 1934. — Agencias Marítimas Dodero, S. A. jl15.

AL COMERCIO

El vapor inglés "Marton" terminó la descarga en el depósito número 6. La revisión de mercaderías se efectuará el 16 de julio de 1934, de 2 a 4 p. m.

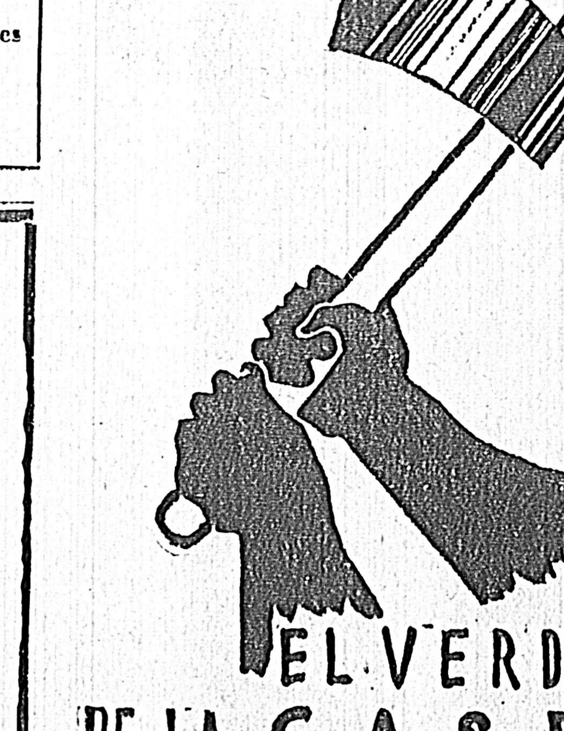
Las notas de reclamaciones, ya sean por falta de bultos, falta de los contenidos, o averías que resultaren, deberán presentarse dentro de las 24 horas de efectuada la revisión. — Montevideo, julio 13 de 1934 —Agencias Marítimas Dodero, S. A. jl15.

A LOS SUSCRIPTORES

Todo suscriptor de EL BIEN PUBLICO que no reciba regularmente el diario, tendrá una atención para con esta hoja si avisa de inmediato, personalmente, por teléfono (Automático 80906) o por carta.

Este aviso no nos causará molestia alguna.

Trataremos de salvar cualquier deficiencia en ese sentido.



HIPICAS

SI PERSISTE EL MAL TIEMPO, CORRE PELIGRO DE SUSPENDERSE LA REUNION DE MAÑANA EN MAROÑAS

EL JOCKEY CLUB Y LOS PROPIETARIOS DE ECURIES

Tras el primer paso exitoso, se acercan al fin deseado los trámites amistosos

Dimos ayer la noticia de que las gestiones que con todo cariño y tesón había efectuado el doctor Folle Joanicó habían encontrado el más franco éxito en su primera tentativa. Abierto el camino por ambas partes a la conciliación, se halla en estos momentos abocados de una pronta solución. Más; puede decirse que la unión de la familia turfista es ya un hecho. Solo falta algunos detalles que serán salvados sin inconveniente alguno, pues existe voluntad en dar a este enojoso asunto una terminación decorosa y digna de los prestigios de la Institución.

En el día de ayer enterada la Comisión Directiva de los puntos de mira expuestos en su nota por la Asociación de Propietarios de Ecuries resolvió contestarla en los siguientes términos. Por ella puede apreciarse que los dirigentes se hallan colocados actualmente en un plano de gran cordialidad:

Montevideo, julio 11 de 1934. — Señor Presidente de la Asociación de Propietarios de Ecuries, doctor Leónidas Fossatti Rosselli — Presente. — De nuestra mayor consideración:

Esta Comisión Directiva ha recibido con profundo agrado, la nota de la Asociación de Propietarios de Ecuries, fechada en el día de hoy, en la que, en un ambiente de cordialidad que mucho estima, se le plantean las aspiraciones de ese centro, sobre diversos problemas que afectan a la buena marcha del Jockey Club.

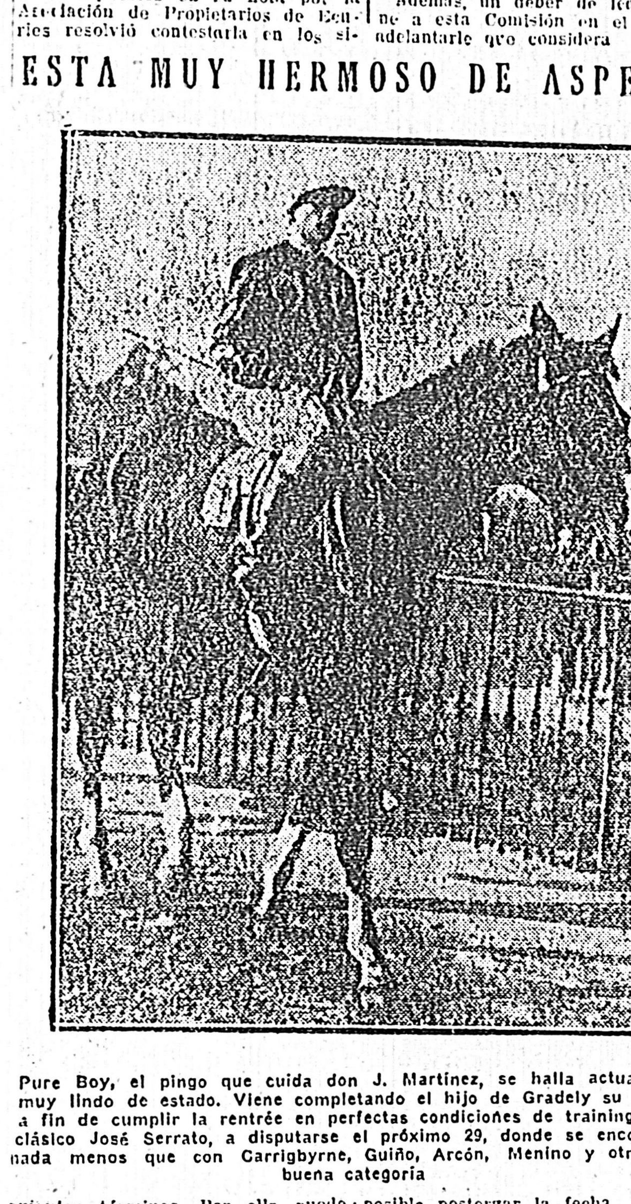
Le adelanta, desde ya, que en el seno de los dirigentes de esta Institución, hay ambiente favorable para muchas de esas aspiraciones, la mayoría de las cuales son también suyas, y para cambiar ideas a su respecto tendría mucho gusto en oír a delegados de esa Asociación, y le invita a designarlos, a fin de estudiar, serena y meditadamente, los referidos problemas, en la seguridad de que, animados todos, como estabos del propósito de encontrar las mejores soluciones posibles, no ha de ser difícil llegar a ellas en bien de los intereses del turf.

En cuanto a la sugestión relativa a la reapertura de las carreras programadas para el domingo próximo, esta Comisión lamenta hallarse en la imposibilidad de realizarla, pues, como no escapará al ilustrado criterio de esta Directiva, no podría desconocer los derechos adquiridos por los propietarios de caballos que efectuaron inscripciones en la oportunidad reglamentaria, y esto sin perjuicio de abrirse dos nuevas carreras, contemplando, en lo posible, el pedido que se le ha formulado.

Además, un deber de lealtad obliga a esta Comisión en el caso de adelantarle que considera no será posible postergar la fecha de las elecciones, por impedírselo los artículos, 28, 33 y 35 de los Estatutos, y espera que esa Directiva ha de comprender que si no fuera esa razón, de carácter tan fundamental, habría tenido mucho gusto en satisfacer los deseos expresados.

Saludo al señor Presidente muy atentamente. — Francisco Rodríguez Larreta, Presidente. — Gualberto Larreta, Secretario.

ESTA MUY HERMOSO DE ASPECTO



Pure Boy, el pingo que cuida don J. Martínez, se halla actualmente muy lindo de estado. Viene completando el hijo de Gradely su estado, a fin de cumplir la rentrée en perfectas condiciones de training en el clásico José Serrato, a disputarse el próximo 29, donde se encontrará nada menos que con Carrigbyrne, Guiño, Arcón, Menino y otros de buena categoría

EL APRENDIZ C. CARMINATTI

En la reunión de mañana dirigiendo a La Tirana, hace su debut como jockey en pibe C. Carminatti, hijo del compositor del mismo nombre y que puede estrenarse con el más amplio éxito, ya que el muchacho parece poseer pasta de bueno.

La Tirana, en esta forma, ve aumentado su chance en gran forma. Con cuatro kilos de descargo puede ser la vencedora del Premio Fantina, a pesar de la presencia de Chochita a quien se da como una lógica candidata.

EL TRAINEUR JOSE CARELLI SE RADICARA EN MAROÑAS

Atenderá los pupilos del "Porteñito"

BUENOS AIRES 13. — El cuidador José Carelli había proyectado su traslado a Montevideo hace algunos meses, pero por obligaciones que tenía pendientes en Palermo, fué difiriendo ese proyecto hasta que en la semana pasada se resolvió en forma definitiva.

Carelli tomará a su cargo en Maroñas la ecurie "Porteñito" y antes de emprender el viaje, con vistas a un probable regreso ha liquidado los caballos de su propiedad, los cuales fueron vendidos por el señor Bullrich en el Tatersal de Palermo, con el siguiente resultado:

DOBLE TRES. — Vendido en $ 3.600 al señor Domingo Napoli.

AZAFRAN, en $ 9.000 al señor Saletta.

MATEI, en $ 500 al señor Raúl Balcécl.

MOSQUETON, en $ 3.600 al señor José Andreoni.

TRIANON en $ 3.100 al señor Lorenzo Fa, y:

CAMBALACHE, en $ 4.000 a la Ecurie "El Duende".

Dice el cuidador de Rayero que es intención del propietario de la caballeriza "Porteñito" a la cual cuidará en Montevideo, el trasladarse a ésta en la fecha de los remates de productos para adquirir alguno, los cuales si bien serán llevados a Maroñas, es probable que sean reintegrados a Palermo, si la calidad le permite abrigar la esperanza de una victoria, puesto que serán inscriptos en todos los premios clásicos.

SI LA PISTA ESTA PESADA CORRERA C. A. T.

Las lluvias caídas en estos dos últimos días ha puesto la cancha de Maroñas en muy mala forma. Si el mal tiempo continuara o la pista estuviera en condiciones anormales, el crédito de Boga, C. A. T. sería de la partida a pesar de los 62 kilos que cargará de peso, toda vez que esta circunstancia se verá compensada con sus grandes condiciones de animal barrero.

EN CAMBIO EL DUENDE NO CORRERA

Este pupilo de Boga, no será de la partida en el Premio La Fourmi si la pista estuviera barrosa. Quedaría así reducido el lote de este Premio a cuatro animales con lo cual la prueba perdería mucho del poco interés que ya tenía.

¿NOS QUEDAREMOS SIN CARRERAS?

Si el tiempo no mejora, presentándose mañana como en los dos últimos días, como es lógico esperar habrá una gran merma de competidores en las distintas pruebas, que bien puede calcularse en más de la mitad de los anotados.

En estas condiciones, lo más lógico es pensar que ante el pobre programa a cumplirse las autoridades resuelvan de acuerdo con las últimas resoluciones dejar sin efecto la reunión.

MUY POCOS EJERCICIOS HUBO EN EL DIA DE AYER

Pista del medio (barrosa)

DE MAÑANA

QUEMADA, Larriera, la milla a medio correr.

RUMANA, Justino, 1.500 en 1'39" un quinto.

NOVEDOSA, Larriera, la vuelta suave.

TAMAGUA, Justino y FARO, peón floreo, 1.400, con 1'5" los últimos mil metros.

YALE, Justino, 1.400 a medio correr.

PESCADITO, Justino, floreo suave en 1.600 metros.

Partidas de 1.000 y 800 metros

C. A. T., Ciriaco, 1.000 en 1'4" 4|5.

ZOFRA, Tapia; TRILUSA, Deberhe 800 en 52" 4|5.

RODADA, Díaz, a medio correr. DOR, Justino, 51".

HERNANI, J. Batista, 50".

SAN TELMO, Pivoto, 54" 4|5.

AGUA, C. Rodríguez, a medio correr.

PAMPITA, peón, en 44".

Partidas de 700 metros

BERRINCHE, Antonio en 44" 2|5.

ZORRIMA, peón, CELOSA, Justino, en 45".

MURILLO, DeBernoche, en 43" y tres quintes.

DE TARDE

BERRY AU BAC, peón, 700 bien en 44" 1|5.

SERENO, Pérez, 500, opuesto en 30", más 500 de la recta al freno.

ESMORES, Pérez, 800, regular.

GONG, Valillo, 500, al freno.

INCANO, peón y monta puesta, en 800 metros a medio correr.

DEWAR, peón, igual que el anterior.

PALOMITA BLANCA, Brondo, dado opuesto, 800 metros al freno, más 500 recta, sin exigencias.

BUENA PINTA, Valillo, 1.500 en 1'37" 3|5, primeros 700 en 46" 2|5.

CHIFLADA, Valillo, 700 en 45".

ENVION, Mieres y OUBLI, con Durante, 700 en 45" en regular forma, dominando ENVION.

LA REUNION DE MAÑANA EN MAROÑAS

COMPETIDORES Y MONTAS

Primera carrera

PREMIO FONTINA (1930). — 1.400 METROS

1 (CHOCHITA 56, V. Valillo
2 (MADCAP 56, (no corre)
3 FELPILLA 56, B. Morteyru
4 LA TIRANA 56, J. Batista
5 LISSA 56, M. Tapia
6 GOYITA 56|55, J. P. Brondo

Segunda carrera

PREMIO LA FOURMI (1928). — 1.600 METROS

1 (EL DUENDE 57, J. Batista
2 (AGUA 52, (no corre)
3 ESPUMANTE 57, A. Batista
4 (PADRINO 57, X. X.
5 (CELIA 55 (no corre).
6 TILLY 55, A. Avero
7 GRITO DE GUERRA 51 (no corre).
8 ETRANGER 51, (no corre).

Tercera carrera

PREMIO ELUSER (1931). — 1.100 METROS

1 SUSANITA 56|51, C. Rodríguez
2 ZORRA SOLA 56, J. Batista
3 YESQUITA 56|54, G. Larriera
4 SIERRA HELADA 56|55, J. P. Brondo
5 PUJANZA 56, (no corre)
6 LA ARTISTA 56|52, A. D. Falcón
7 CELIA 56, (no corre)
8 TILLY 56, (no corre).
9 GRANDIOSA 53 (no corre).

Cuarta carrera

PREMIO REMATE. — 1600 METROS

1 C. A. T. 62, (no corre)
2 (SERENO 56|52, A. P. Pérez
3 (NIGHT CLUB 51, V. Valillo
4 MOB 56, M. Tapia
5 MAROMA 52|48, V. Iriarte.
6 CARMELITO 51, M. Alcalde

Quinta carrera

PREMIO LISONJA (1932). — 1.500 METROS

1 AMOK 57|55, G. Larriera
2 (INCANO 56, V. Valillo
3 (GONG 53|49, A. P. Pérez
4 ARPEGIO 56|55, J. P. Brondo.
5 MARCELO 55|54, V. Martínez
6 EL DUENDE 52, (no corre)
7 ALBERTITO 52, (no corre).

Sexta carrera

PREMIO EE. UU. DE NORTE AMERICA. — 2.000 METROS

1 (PALOMITA BLANCA 59, J. P. Brondo
2 (BUENA PINTA 51, V. Valillo
3 OCOA 56, F. Guadalupe.
4 NOVEDOSA 50, G. Larriera
5 ZOFRA 45, M. Tapia
6 GLOTONA 49|51, J. Batista
7 GRIMACE 47|19, A. Batista
8 MARUSSIA 45, X. X.
9 ARABESCA 45, J. Pastor
10 VILLNEGRI 45, X. X.
11 LA ARTISTA 45, (no corre)

Séptima carrera

PREMIO NOEMI (1929). — 1.200 METROS

1 CORRELO 56, X. X.
2 GIRASOL 56, A. Díaz
3 GRITO DE GUERRA 56|53, A. P. Pérez.
4 ZOGAZO 56, M. Tapia
5 (FIAMMIFERO 56, (no corre)
6 (ETRANGER 56|55, J. P. Brondo
7 BERRY AU BAC 56|52, A. D. Falcón
8 TESTAFERRO 56|54, C. Rodríguez
9 OUBLI 56, X. X.
10 MONJE 56, X. X.
11 AGUA 45|42, G. Larriera



LA POLICIA DE INVESTIGACIONES HA DESCUBIERTO VARIOS ROBOS

LA LABOR DE LA SECCION "ROBOS Y HURTOS"

El señor José Lef Berhan, domiciliado en la calle Piedras N.o 511, denunció a las oficinas de la Sección Robos y Hurtos, que en circunstancias en que viajaba en el interior de un tranvía, dos personas cuya filiación proporcionó, le habían sustraído la cantidad de 125 pesos. Invitado a reconocer al ladrón en la galería de delincuentes (estafadores), indicó a los LL. CC. Juan Goldemberg Melo y Miguel Pita Outeda, como las personas que le hicieron víctimas de la estafa. Impartidas las órdenes del caso, se logró la captura de los estafadores, quienes una vez en las oficinas de la calle Colonia, interrogados al respecto declararon que en verdad habían cometido el hecho de que se les acusaba.

Enterado el Juez de Instrucción de turno dispuso que los nombrados Melo y Pita Outeda, pasaran a alojarse a la Cárcel C. de Policía, en carácter de incomunicados y a su disposición.

Otro robo en un tranvía

Atento a la denuncia que formulara el señor Bernardo Malterene sobre el robo de una cartera conteniendo la suma de $ 480.00, de que fuera objeto, en circunstancias en que viajaba en la plataforma de un ómnibus de la línea D, los empleados de la Sección Robos y Hurtos, detuvieron al L. C. Juan Lombardo Gallanao o Arturo Pardo, cuya modalidad es la "punga", quien interrogado al respecto negó ser el autor del hecho que se le acusaba; pero reconocido por la víctima, terminó declarando su culpabilidad. También fué invitado a reconocer al causante, el señor Antonio Sánchez, quien había denunciado con anterioridad un delito análogo, consistente en la suma de $ 120.00. El señor Sánchez no dudó en manifestar que el ladrón Pardo, era la persona que le había sustraído la billetera. Finalmente Arturo Pardo confesó ser también autor de este hecho, de lo que se dió cuenta al Juez Letrado de Instrucción, quien dispuso que fuera remitido a la Cárcel C. de Policía, donde con seguridad pasará una temporadita.

Otro "chorrito" que cae

El señor Julio Delgado, domiciliado en la calle Constituyente N.o 1692, denunció a las oficinas de la calle Colonia, que persona o personas cuya identidad desconocía, mediante llave apropiada le habían sustraído de un ropero diversa cantidad de ropas y un traje, y otros objetos, todo lo que avaluaba en la cantidad de $ 250.00. Los empleados a quienes se encargara el esclarecimiento del hecho en cuestión, después de realizar algunas averiguaciones detuvieron a Martín Dutra Ramos, sobre quien recaían serias sospechas de que no es ajeno al mismo. Conducido a las oficinas e interrogado al respecto, después de algunas evasivas se confesó autor del hurto, agregando que parte de ello lo había pignorado, ofreciendo la restante para devolvérselo a su dueño. El señor Juez Letrado de Instrucción de turno, dispuso que Dutra Ramos fuera remitido a la Cárcel C. de Policía, en carácter de incomunicado y a su disposición.

Menor que "promete"

En circunstancias que empleados de la Sección Robos y Hurtos, recorrían por la calle Maldonado, al llegar a la altura de Ejido, notaron que un menor que conduc aiuna máquina de escribir, trataba de eludir su encuentro, por cuyo motivo lo detuvieron y condujeron a las oficinas de la calle Colonia, donde interrogado declaró que en efecto se trataba de una máquina robada a la Asociación de Empleados y Obreros con Derecho a Jubilación y la pensaba pignorar en alguna casa de compra-venta. Enterado el Juez de Instrucción, dispuso que el menor fuera remitido al Albergue de Menores, en carácter de incomunicado y a su risposición.

Las carnes que se importan a Inglaterra

Telegrafían de Bristol que la carne importada está en incomparables mejores condiciones que la carne del país".

Tal ha sido la afirmación hecha por L. B. A. Grace, veterinario-inspector de las carnes chilled de Cardiff, en un discurso pronunciado en el Real Instituto Sanitario con motivo del Congreso de Higiene que actualmente se celebra.

"Estoy sorprendido, agregó, de que mientras la Gran Bretaña reclama una inspección altamente escrupulosa paro toda la carne importada en sus países de origen decididamente se pone en riesgos con la aplicación irregular de los servicios similares para las carnes de animales sacrificados en el país. Si se me da a elegir entre las carnes importadas y las del país no vacilaría en elegir las primeras".

Grace fustigó las numerosas reglamentaciones contrapuestas que existe sobre las carnes y la falta de mataderos públicos.



Por MARIA PAZ ORRADRE

EL SACRIFICIO DE ISABEL

una nube de pensamientos en mi imaginación; pero no quiero pensar en nada, en nada: si no volvería a dudar, ¡y es tan terrible la duda!

Octubre 16—tarde.

¡Qué pobreza en casa de Adoración, la obrerita a quién el Señor ha querido unirme por la compasión para salvarla!

Me ha reconocido enseguida:—¡Señorita! ¿Usted aquí?

—Sí; la caridad hace milagros. ¿Ve cómo sin decirmo dondo vivía he sabido encontrarla?

La pobre muchacha dirigía una mirada ansiosa buscando, para ofrecérmela, una silla que no había en la habitación.

He tomado asiento en un cesto, con gran pesar de la pobre chica.

—Señorita, ya puede dispensar, no tenemos otra cosa, todo ha ido poco a poco a la prendería. Como el comer es lo más rugente...

—Eso no admite prórroga—afirmé sonriendo.—¿Se ha provisto de lo necesario?

—Sí, señorita; he comprado leche, huevos, pan, he mandado llamar al médico y podré dar a mi madre las medicinas que recete. ¡Dios se lo pague todo, señorita!

—¡¡Eso no es nada! ¿Dónde está su madre?

Una ola de rubor ha encendido el bello semblante de Adoración.

—Aquí, señorita.

¡Pobre mujer! Una anciana como de unos sesenta años estaba en el suelo, sobre un mal jergón, cubierta por mantas raídas y sábanas sucísimas. He experimentado un movimiento de repulsión, que enseguida he dominado.

—Buenas tardes.

Sus ojos resplandecientes, de fiebre, se fijaban en mí sorprendidos.

—Es la señorita de ayer, mamá, ¡nuestra salvadora!

Entonces, venciendo la postración del mal que la retenía en cama, ha estrechado con efusión mis manos entre las suyas, calenturientas, mientras me decía:

—¡Gracias! Hay favores que no pueden nunca ser bastante agradecidos. Dios sólo, señorita, puede pagarlos. Y si algún día tiene usted hijos, al sentir ese amor, sabrá cuánto bien hizo a una madre evitando con sus limosnas la muerte de su hija, pués créame, entre dos males hubiera elegido el menor para ella: antes muerta que deshonrada. El hambre nos hubiera servido de instrumento.

¡Cómo estaba yo de conmovida por las frases ardientes de la anciana! ¡Cuánto odmiré su gratitud y su honradez en la pobreza!

—Los días malos pasaron; ahora hay que abrir el alma a la esperanza: Dios ses bueno, es compasivo y suscita el remedio cuando menos se piensa. Ya ve, ¿quién iba a decirle ayer a su hija que iba en pos de alivio seguro? ¿Ni quién iba a decirme a mí al engalanarme para una fiesta, que sería instrumento movido por la Providencia para ejecutar una buena obra?

Porque yo no les dejaré ya a ustedes, y prueba de ello es que quiero alquilen un piso más higiénico que éste. Ahora comprará un mobiliario sencillo, pero completo. Después, cuando usted se restablezca, veremos... ¿En qué trabajaba?

—En un taller de costura, escaseó la labor y fuimos despedidas las que no éramos necesarias.

—¿Muchas?

—Cinco.

—¡Qué pena! ¿Y serían también pobres, sin otros recursos que su trabajo.

—Sí, señorita. Una tiene el padre que gana, pero las otras... ¡Ay, qué trabajos pasamos los pobre cuando, queriendo trabajar, no hallamos empleo y el hambre aprieta y el mal acecha sin descanso para combatirnos!

¡Qué terrible verdad encerraban estas palabras!

¡Y nosotros!... los ricos, los potentados, indiferentes a tanto infortunio, corremos en busca del placer, ahítos de comodidades, sin que el brillo de nuestra fortuna nos deje ver la miseria de los indigentes.

Esto, sin duda, quería decir aquel mirar hosco, alma adentro, de la jovencita.

—Será menester socorrer a todas. ¿Quieres ser mi ayudante en esta obra? ¿Has dicho que son cinco las que quedaron sin trabajo?

—Sí, señorita.

—Pues bien: aquí adelanto 500 pesetas para el mobiliario que le he dicho, y otras 500 para las cinco, reunidas en el taller dirigido por usted, confeccionen las prendas que yo les encargaré. Esta cantidad que le entrego ha deseado que usted la reciba de mi mano el señor Echandía; por mi parte me encargo de satisfacer todos los gastos de la instalación del nuevo taller y, en fin, cuanto necesiten. ¡Soy muy feliz pudiendo ayudarlas en estas circunstancias!

¡Cómo pintar la alegría de Adoración, cómo el santo júbilo de su madre!... Yo creo que más eficaz que todas las medicinas va a ser para curarla la alegría que ha experimentado.

Miraba la pobre joven el billete como para cerciorarse de que no soñaba; me miraba a mí, luego a una pobre estampa de la Virgen pendiente de la negra chimenea, y, al fin, venciendo a todos los sentimientos el de la devoción, la he visto besar con efusión la pobre estampa, verter lágrimas de agradecimiento, y con palabras temblorosas, cumplido el deber de gratitud con la Señora, que tantas veces habrá escuchado su plegaria y ruegos fervorosos, decirme, poniendo el alma en sus miradas:

—¡Bendita sea usted, porque así practica la caridad!

Corto se me ha hecho el rato que he pasado entre esas pobres gentes, siendo así que una hora larga había transcurrido desde mi llegada.

—Avíseme, si no vengo antes, cuando se instalen en el nuevo piso. Procure un sitio céntrico y principal, o ser posible. La clientela que le buscaré es un poquito comodona.

Les he dicho adiós y sentía pena de irme. Vencida mi primera repugnancia, gustaba todo el placer de la caridad, un placer mucho mayor que fiesta alguna me ha podido proporcionar.

¡Gozo sin hastío, alegría sin nubes, placer santo!... ¡Cuán fácil es en la tierra hallar la felicidad!

Cuando Alvarita, Fany o Blanca, me digan que se aburren les enseñaré este camino, donde los ricos podemos emplear dignamente lo que nos sobra, hallando al mismo tiempo una mina inagotable de dicha. ¿Cómo pude vivir tanto tiempo sin poner en práctica el precepto divino del Evangelio? Diciembre 31.

(16) (Continuará).

EL BIEN PUBLICO

(PORTE PAGADO)

Montevideo, Sábado 14 de Julio de 1934

DIRECCION Y ADMINISTRACION: Ciudadela 1469
Teléfono Automático: Administración, 80906; Redacción, 80996

Mussolini y Dollfuss se entrevistarán la próxima semana

BARTHOU COMIENZA SU TRABAJO PARA LLEGAR A LA FIRMA DEL PACTO ORIENTAL - EUROPEO

PARIS, 13. — M. Barthou, comenzando su trabajo para llegar a la firma de un pacto oriental - europeo, similar al de Locarno, invitó al embajador polaco, Chlapowski, al Ministerio de Relaciones Exteriores y discutió largamente con él sobre las objeciones polacas en lo que se refiere a estrechar las relaciones con los Soviets y Alemania y particularmente la nueva conjunción de Hitler con la formidable "Reichwehr".

La nota británica al gobierno de Varsovia, favoreciendo la idea será un apoyo para M. Barthou, a pesar de que los funcionarios, admiten libremente que las negociaciones posiblemente serán largas y penosas.

Los franceses, temen que Mussolini desapruebe el aumento del dominio francés. Sin embargo, las seguridades dadas por sir John Simon, alientan la esperanza de que la visita de qeu hará Barthou a Roma, en octubre, será para obtener la ayuda activa de Italia en favor de Francia.

POSICION ITALIANA

ROMA, 13. — El comunicado oficial según el cual Italia y Gran Bretaña no se muestran dispuestas a asumir nuevos compromisos, dice que la proposición del Pacto Oriental de Locarno, al principio parecía dirigido contra Alemania, pero que después resultó evidente que se basaba en la reciprocidad franco - alemana y que reconocería implícitamente el derecho de Alemania a tener paridad en los armamentos.

Se interpreta el comunicado en el sentido de que Italia no se opondrá al pacto ni a la adhesión de Alemania, pero que, sin embargo, ella no participará.

SIMON LEYO EN LAS CAMARAS EL INFORME SOBRE LAS RELACIONES FRANCO - INGLESAS

LONDRES 13. — El Ministro de Relaciones Exteriores, Sir John Simon en el informe que presentó ante la Cámara de los Comunes sobre



Sir John Simon

las conversaciones franco - británicas, dijo:

"Gran Bretaña no ha hecho alianza con ninguna potencia. No tomamos sobre nosotros nuevas obligaciones. Explicamos a M. Barthou de que Gran Bretaña se opone a elevar un grupo de naciones contra otra y M. Barthou aprobó nuestra posición sin reservas."

Subrayó que el Pacto Oriental de Seguridad, no debe usarse como un instrumento contra un pueblo tal como Alemania. Explicó que la misión de M. Barthou había sido esbozar las razones que hacían necesario un pacto de mutua ayuda que incluyese a los países del Báltico, Rusia Polonia, Checoeslovaquia y Alemania y que relacionase a Rusia con el Pacto de Locarno. Expresó que Gran Bretaña no ha aumentado sus compromisos continentales, diciendo:

"No hemos ampliado nuestros propios compromisos, en ningún sentido."

Afirmó que no existía un entendimiento secreto de ninguna especie con Francia y otros países fuera del Pacto de Locarno. Manifestó que Gran Bretaña estimulaba a varias potencias del Este de Europa, particularmente a Alemania, para que adhiriese a los arreglos de seguridad hechos por Francia y también reveló que Mussolini los aprobara, a pesar de no ser necesaria la participación de Italia.

Recomendó la pronta entrada de Rusia a la Sociedad de las Naciones, para permitirle participar en las negociaciones para mantener la paz.

El liberal Mr. Samuel y el laborista Mr. Attlee, criticaron por sus proposiciones sobre grandes armamentos y por dejar que se derrumbe el desarme.

Mr. Simon, les replicó: "No podemos esperar hasta que se derrumbe la Conferencia del Desarme, para empezar a discutir las posibles medidas que se tomarán en caso necesario".

LA GUERRA DEL CHACO

Noticias de origen boliviano

LA PAZ, 13. — El Comando Superior informa:

"En el primer cuerpo de frente, en el sector de la cuarta división el enemigo efectuó dos asaltos de artillería. En ambas acciones sus tropas fueron diezmadas por la potencia de nuestro fuego y obligadas a retroceder sin haber logrado ninguna ventaja.

En el segundo cuerpo, en el sector de la tercera división, en enemigo concentró el fuego de artillería y mortros, lanzando luego sus tropas, que fueron rechazadas. Dos horas después volvieron nuevamente con grande este cuerpo dice:

"Hasta este momento se han comprobado más de 500 cadáveres paraguayos.

Se han recogido armas automáticas, fusiles y abundante munición, abandonados por el coronel Bilbao."

En los demás sectores fueron rechazados otros ataques con pérdidas para el enemigo."

LAS INUNDACIONES EN EL JAPON

Grandes perjuicios

TOKIO, 13 — A consecuencias de las lluvias torrenciales caídas se han registrado grandes inundaciones en la región de Toyawa. Se han encontrado 50 muertos.

Además han desaparecido alrededor de cien personas. Los perjuicios materiales ocasionados se estiman en 25 millones de yens.

Resultaron destruídas 460 casas y hay otras 15.000 cubiertas por las aguas.

SE REGLAMENTARA LA LINEA DE TRANSPORTE AEREO DE BERLIN A BUENOS AIRES

LOS VIAJES SERAN SEMANALES

BREMEN 13. — El vapor "Westfalen" que sirvió con éxito de base aérea flotante durante siete meses en la línea de transportes aéreos de Berlín - Buenos Aires, regresará pronto a su lugar de operaciones en mitad de la ruta entre Africa y Sud América en el Atlántico Sur.

El "Westfalen" vino a este puerto con el objeto de sufrir una recorrida general y volverá acompañado de su gemelo, el "Schwarzenfeil".

Con estos dos vapores estacionados alternativamente en el medio del océano, a mitad del camino entre Dakar y Natal, la compañía Lufthansa inaugurará este otoño un servicio semanal en vez de servicio postal aéreo quincenal que mantuvo en cooperación con el "Graf Zepelin" hasta que el "Westfalen" zarpó para Bremen.

El "Schwarzenfeld" es un barco a motor de 5000 toneladas de registro y ha sido reforzado y equipado con los mismos implementos instalados en el "Weltfalen", es decir, una plataforma de aterrizaje, una grúa para alzar los aviones a bordo y una poderosa catapulta.

Los dirigentes de la Lufthansa, dicen que el actual sistema de bases flotantes constituyen una prueba para el establecimiento de futuros servicios para el transporte aéreo de pasajeros sin aterrizaje intermedio, para lo cual se construyen actualmente aviones capaces de cruzar el Atlántico en un solo vuelo.

Alentada por el éxito del "Westfalen" la Lufthansa decidió poner el "Schwarzenfeld" en el servicio postal aéreo sud americano, ya que el buen resultado del servicio, que data de siete meses a esta parte, ha sobrepasado nuestras expectativas, según declaró un alto empleado de la citada compañía.

El "Schwarzenfeld" que fué construido, poco después de la guerra en un astillero de Kiel, sirvió hasta diciembre de 1933 para el transporte de carga en la línea aérea.

OTRA PODEROSA BOMBA FUE DESCUBIERTA EN EN PARIS

PARIS 13 — Junto a un poste de alumbrado fué hallada una poderosa bomba hecha con 25 cartuchos de chedite y conectada con un reloj que debía hacerla funcionar tres horas después del momento en que se descubrió.

La policía opina que es la obra de un loco y talvez significa la reanudación de las actividades de "Los Tres Jueces del Infierno", que no habían dado que hacer hacía tres semanas.

TOMA INCREMENTO LA HUELGA EN LOS ANGELES

NUEVA YORK 12 — La huelga general tomó mayor incremento en Portland y Los Angeles.

Cien mil miembros de la Unión de San Francisco, Oakland, Beckerley y Alameda, fueron convocados a una reunión esta tarde para decidir si declararían la huelga de simpatía hacia 87.000 huelguistas marítimos, dos mil quinientos motoristas de automóviles de declararon en huelga a las 5 horas, mientras 5.000 carniceros, lavanderos y mandaderos harán huelga el sábado.

Existe una gran amenaza de que escaseen los alimentos y combustibles.

EL DISCURSO DE HITLER DURARA DE 75 A 105 MINUTOS

TODA ALEMANIA LO ESCUCHARA A TRAVES DE LA RADIO

BERLIN, 13. — Un portavoz de la Cancillería dijo que Hitler hablará de 75 a 105 minutos. Hasta ahora permanece aislado escribiendo.

Entre tanto, el mundo se pregunta si anunciará una proposición de cooperación internacional para evitar el desarrollo de la situación producida en Alemania con los últimos acontecimientos.

Seldt declaró que obtuvo de Hitler la seguridad de que los "Cascos de Acero" continuarán existiendo después de que terminen las vacaciones el 18 de julio.

El señor Seldt instó a los "Cascos de Acero" a hacerse amigos con las Tropas de Asalto, los Camisas Negras y otras organizaciones nacional-socialistas, indicando aparentemente que Hitler abandona definitivamente el hitlerismo militante.

El gobierno ofreció aparatos de radio y colocó centenares de altoparlantes y al mismo tiempo ordenó que se interrumpieran las representaciones teatrales y cinematográficos y las reuniones en los cafés, con el fin de que toda Alemania escuche el discurso del Canciller.

Entre tanto, se sabe que sus colaboradores estimulan a Hitler a concentrar la explicación al 30 de junio con el objetivo de aliviar la tirante situación doméstica e internacional.

CARBALLO REFUTA LA TESIS DE EINSTEIN

PARIS 13 — El profesor Carballo en un artículo que publica en una revista científica, declara que la teoría de la relatividad de Einstein ha quedado definitivamente refutada.

Expresa que Miller, el discípulo de Michelson, que hace experiencias en Norte América, y Ernesto Escalangon, director del Observatorio de París, trabajando independientemente, refutaron la teoría de Michaelson sobre la invariabilidad de la velocidad de la luz y que, por lo tanto, las conclusiones de Einstein carecen de base, ya que se apoyan sobre la teoría de Michaelson.

EL PROGRAMA NAVAL EN LA UNION

WASHINGTON 13 — Los oficiales de marina revelaron que el programa naval además de aumentar en 5.500 los marinos paar alcanzar un total de 88.000 incluye la construcción de 19 nuevos buques, entre estos doce destroyers de 1.500 toneladas, dos pesados destroyers y seis submarinos durante el año fiscal que termina el 30 de julio de 1936, con el fin de alcanzar todo el poder que autoriza el tratado para el año 1942.

AUMENTA LA TUBERCULOSIS EN RIO

RIO DE JANEIRO, 13. — De acuerdo con las estadísticas oficiales que acaben de ser publicadas, en la capital mueren trece personas de tuberculosis diariamente, lo que representa un habitante cada dos horas, aproximadamente.

La población de Rio es de un millón y medio.

ULTIMOS TELEGRAMAS

EN LA APERTURA DEL REICHSTAG PRIMERO HABLO GOERING

PRIMERO HABLO GOERING

BERLIN, 13. — La sesión plenaria del Reichstag que como de costumbre se celebró en la sala del teatro de la Opera "Kroll", fué inaugurada a las ocho de la noche en punto, con una corta alocución del presidente Goering, quien en seguida cedió la palabra al "Fuehrer" y canciller del Reich.

HABLA EL FUHERER

El canciller comenzó declarando que la convocación del Reichstag tuvo por finalidad aclarar al pueblo alemán sobre los acontecimientos que ojalá pasen eternamente a la historia, como un recuerdo tan triste como amonestador. Los motivos positivos de culpa personal de la insuficiencia humana y defectos también humanos provocaron una crisis para el joven Reich, que muy fácilmente hubiera podido tener consecuencias verdaderamente desastrosas. Me propongo exponerlo con una sinceridad sin reservas hasta un límite trazado por el interés del Estado y por el sentimiento de vergüenza.

LA DECADENCIA DE ALEMANIA

Desde la abdicación del Kaiser y príncipes alemanes, el pueblo se halló a merced de aquellos hombres que como representantes de un mundo partidista del pasado, provocaron conscientemente o han permitido endeblemente la decadencia política y económica de Alemania que encontrabas llegando al poder.

LOS JEFES DE TODAS LAS TENDENCIAS FRACASARON EN EL GOBIERNO

Todos los antiguos partidos y sus jefes ya sean marxistas revolucionarios o los del centro, o nacionalistas burgueses, tuvieron la oportunidad de demostrar su capacidad para gobernar en Alemania; mas todos fallaron de manera ignominiosa.

El día 30 de enero de 1933 no fué consiguientemente el acto de la entrega del poder de un gobierno a otro, sino definitivamente una liquidación de un estado insoportable anhelada por la nación.

No habrá nadie en Alemania que pueda reprochar al movimiento nacional - socialista el haber cerrado e incluso cortado el camino de las fuerzas políticas de gran porvenir. No hemos imitado a los hombres de noviembre de 1918 tomando posesión del poder a modo de usurpaciones, como tampoco hemos hecho una revolución a modo de anarquistas desarraigados, sino que hemos puesto término al régimen de una revuelta, como ejecutores de la voluntad nacional.

"NUESTRO GOBIERNO ESTA EN EL CORAZON DEL PUEBLO"

No hemos visto en nuestras tareas consolidar nuestro poder por medio de bayonetas sino encontrar y anclarlo en el corazón de nuestro pueblo. Digan lo que quieran nuestros adversarios no podrán negar que no hemos capitulado ante los inmensos problemas sino que hemos tratado de solucionarlos valientemente y los hemos solucionado en numerosos casos. El que quiera ser justo tendrá que juzgar los resultados obtenidos por nosotros pensando en lo que hubiera sucedidio si no hubiésemos triunfado. Hallándonos en presencia de problemas que nadie había logrado solucionar en tiempos pasados tuvimos que buscar en segunda nuestros propios caminos y es naturalmente muy difícil criticar uno u otro errores que hemos cometido. Lo creo de mucho más mérito buscar valientemente una salida de la miseria que de no andar en ningún camino por miedo de equivocarse.

"VEMOS LAS DIFICULTADES EXISTENTES"

Vemos las dificultades existentes y solo puedo asegurar al pueblo alemán que las salvaremos. Si nuestra balanza comercial sigue arrojando un saldo pasivo ya sea por bloques económicos o por razones políticas, encontraremos caminos gracias a la genialidad y energía de nuestros compatriotas para independizarnos de aquellas materias que nosotros mismos podemos producir o inventar.

LA VUELTA DEL 30 DE JUNIO

El canciller clasificó luego los diferentes elementos que a diferencia de 41 millón y medio de alemanes partidarios entusiastas del estado nacional-socialista, creen poder envenenar nuevamente el alma del pueblo alemán. Un grupo de estos elementos que desde hace algunos meses venía divulgando los rumores de una nueva revolución era peligrosa para el Estado. Las investigaciones sobre el origen de los rumores dieron por resultado que procedían de filas de algunos jefes superiores de las secciones de asalto, cuyas tendencias dieron lugar a los más serios reparos.

EL ORIGEN DE LAS DIVERGENCIAS

Hitler expuso el origen de las divergencias con el ex jefe de Estado Mayor Roehm quien saboteó continuamente las órdenes dadas por el canciller dando lugar a dudas sobre su lealtad. Desde el mes de mayo Hitler estaba convencido de que Roehm secundado por cuatro jefes de las secciones de asalto, estrechamente vinculados con él y otro grupo conectado por la disciplina militar se ocupaba de planes ambiciosos cuya realización solo podría acarrear las más graves conmociones interiores. Roehm se sirvió de un mediador que Hitler calificó de estafador para entrar en relaciones con el ex canciller alemán von Schleicher, quien le sugirió al Fuehrer la insostenibilidad del actual régimen y la necesidad de poner a la orden de Roehm un ejército y todas las organizaciones nacionales, así como la necesidad de la destitución del vice canciller von Papen y otros de los miembros del Gabinete. Hitler expuso luego las razones que desde un principio lo hubiesen imposibilitado de aceptar semejantes proposiciones. Sabiéndolo Roehm en la jefatura de las secciones de asalto comenzó a hacer todos los preparativos para realizar sus planes por la vía de la fuerza.

HITLER QUISO EVITAR LA CATASTROFE

El último intento de Hitler para evitar una catástrofe fué la entrevista personal con Roehm que se prolongó durante cinco horas pero fracasó.

RESUMEN DE LAS EJECUCIONES

Resumiendo el desarrollo de los acontecimientos, Hitler declara que fueron fusilados 19 altos jefes 31 sub jefes y miembros de las secciones de asalto, así como 3 sub jefes de las escuadras de protección por complicidad en el complot, 13 sub jefes de las secciones de asalto y personas civiles que ofrecieron resistencia al ser arrestados y perdieron la vida mientras que otras personas se suicidiaron. Cinco miembros del partido nacional - socialista no pertenecientes a las secciones de asalto fueron fusilados por complicidad como también tres miembros de las escuadras de protección que maltrataron abominablemente a los arrestados.

SAMPER SE ENTREVISTARA HOY CON COMPANYS

MADRID 13. — Con motivo de la noticia recibida de Barcelona de que el Presidente de la Generalidad, señor Companys, tomará esta noche el tren para esta capital con el fin de discutir aquí lo referente a la ley de cultivos, el señor Samper manifestó que se entrevistará con él mañana a las once.

Las personas bien informadas pronostican que se llegará a un arreglo amistoso de la cuestión.

POLONIA SOLO DESEMPEÑARIA EL PAPEL DE OBSERVADOR

VARSOVIA 13. — Se entiende de que el señor Beck discutió hoy lo referente a los pactos de ayuda mutua con el embajador de Francia, el ministro alemán y el ministro rumano, pero en ciertos círculos bien informados se anuncia que Polonia solo desempeñará el papel de observador y esperará la reacción que se produzca en Alemania y en Rusia.

COMPLICADOS EN LOS ATENTADOS TERRORISTAS

VIENA 13. — Falleció el turista que ayer resultó gravemente herido por la explosión de una bomba en Salszburgo. Las siete personas arrestadas por creérselas complicadas en el atentado, serán condenadas a la horca si se les comprueba su culpabilidad.

Mientras tanto la campaña emprendida por el señor Fey contra los nacional - socialistas, ha dado por resultado el arresto del Inspector de la Prisión de Salszburgo, Eduardo Fischer y una mujer empleada en la Dirección de Seguridad Pública, de la misma provincia, a quienes se les cree complicados en la explosión de una bomba en el Departamento Central de Policía el 3 del corriente mes.

OPINION DE LOS FUNCIONARIOS FRANCESES

PARIS 13. — Los funcionarios opinan que el pacto de seguridad oriental es un desafío que Hitler no puede eludir.

Recalcan que Francia, garantiza el convenio y que a pesar de que no es signataria del documento estaría obligada a ir en ayuda de Alemania en el caso de que esto país fuera atacado.

LAS DECLARACIONES DE BORDENAVE SON COMENTADAS EN LA PAZ

LA PAZ 13 — La información trasmitida desde Wáshington sobre las declaraciones del señor Bordenave en el sentido de que el Paraguay conquistara Ballivian a cualquier precio, disponiéndose si es necesario a hacer el sacrificio de 10.000 hombres, ha causado sensación, y confirmando la noticia que dicen los diarios locales, de que el general Estigarribia ha pedido al Presidente Ayala ese sacrificio.

Una alta personalidad declaró que el general Estigarribia se estrellará sin resultado, y que entre tanto el pueblo paraguayo, víctima del empecinamiento de sus militares, se dará cuenta del método sangriento para tomar los caseríos de Ballivian, lo cual no definirá la guerra, sino que por el contrario, causará agitaciones políticas en el Paraguay.

EL COMANDO BOLIVIANO ANUNCIA EL ANIQUILAMIENTO DEL REGIMIENTO PARAGUAYO PITIANTUTA

LA PAZ 13 — El ministerio de la Guerra dió a conocer el siguiente comunicado: "Hoy sexto día de la ofensiva paraguaya sobre Ballivian ha sido de consecuencias terribles para el enemigo, pues rechazamos todos los ataques que realizan en masa. El regimiento paraguayo Pitiatuta fué virtualmente aniquilado. En un solo sector se han constatado 500 cadáveres enemigos, además de sus heridos en gran cantidad. Se recogieron armas automáticas, fusiles y enorme cantidad de municiones.

Continúan los asaltos paraguayos en verdaderos olas que continuamos diezmándolos. Varios oficiales paraguayos fueron muertos, sobre todo los del regimiento Pitiantuta. La vigorosa resistencia boliviana desmiente rotundamente los comunicados enemigos."

EL REICHSTAG APRUEBA LA DECLARACION DE HITLER

BERLIN 13 — La resolución adoptada por el Reichstag, aprobando la exposición del canciller señor Hitler, dice: "El Reichstag aprueba la declaración del gobierno y agradece al canciller por haber salvado, con su energía y resolución, a la patria del caos y la guerra civil".

EL TEMBLOR DE TIERRA EN CATAMARCA

CATAMARCA, 13. — Informa la Oficina Meteorológica local que el movimiento de tierra registrado anoche duró desde las 21 y 21 horas hasta las 2.

La dirección fué de Norceste a Sud este. La temperatura mínima registrada hoy fué de 4.5 grados a las 7 horas.

MOVIMIENTO SISMICO EN FRIAS

FRIAS (Santiago del Estero), 13 — A las 21 y 27 horas de anoche se sintió en esta localidad un ligero temblor de tierra de corta duración acompañado de un ruido sordo.

FUERON SOLICITADAS EXPLICACIONES POR EL DISCURSO DEL SENADOR JOHNSON

WASHINGTON, 13. — El encargado de Negocios de Alemania, Rudolph Leitner, pidió al Departamento de Estado una explicación oficial sobre el discurso que pronunció anoche en Waterloo, Iowa, el senador Johnson y en el que atacó las ejecuciones realizadas en Alemania el 30 de junio sin juicio previo.

LAS HUELGAS EN NUEVA YORK

NUEVA YORK, 13. — Los huelguistas detienen los camiones en las afueras de la ciudad y se calcula que tienen carne para cinco días, legumbres para tres y petróleo y gasolina hasta esta noche.

Entre tanto, los motoristas de camiones de Saint Paul, se negaron a adherir a la huelga que declararán el lunes su scolegas de Southbent, Indiana.

Los lecheros se declararon en huelga afectando a 25.000 familias.

Ocurren casos aislados de violencia, habiéndose registrado cuatro heridos.

GRAVEDAD DE LOS CONFLICTOS OBREROS EN EL BRASIL

RIO DE JANEIRO, 13. — Getulio Vargas como lo hizo con los huelguistas bancarios se negó a estudiar los pedidos de los telegrafistas hasta que hayan vuelto al trabajo.

Despachos recibidos por el gobierno por radio desde Bello Horizonte, capital de Minas Geraes, anuncian que se declaró la huelga general y que un conductor de ómnibus fué muerto al violar el reglamento militar que le prohibía pasar por una determinada zona.

FUE NOMBRADO EL PRESIDENTE DE LA CORTE POPULAR DE JUSTICIA

BERLIN, 13. — El Canciller del Reich, nombró Presidente de la Corte Popular de Justicia al presidente del Senado doctor Rein en Berlín.

La Corte Popular de Justicia estará integrada por treinta y dos miembros en total, entre ellos doce altos funcionarios de justicia.

COMUNICADO PARAGUAYO

ASUNCION, 13. — El Ministerio de la Defensa ha dado a la publicidad el siguiente comunicado:

"Nuestras fuerzas rechazaron hoy fácilmente un contra ataque boliviano en el sector de Ballivian apoderándonos de fusiles ametralladoras y cajas de proyectiles, así como de algunos prisioneros.

Constatamos un número crecido de muertos pertenecientes al regimiento de infantería Pérez N.o 3.

En Cañada del Carmen como resultado de nuestra victoria de ayer las fuerzas bolivianas comenzaron un amplio repliegue seguidos por nuestras tropas que presionan su retaguardia."

COMO FUNCIONARIA EL PACTO DE SEGURIDAD

PARIS, 13. — Los funcionarios opinan que del mismo modo, en caso de ser atacada, Francia cuenta con la seguridad de la ayuda de Rusia por un acuerdo suplementario.

Se ha explicado brevemente el pacto, diciendo que es un convenio general de ayuda mutua contra la agresión de un estado extranjero, entre Alemania, Polonia, Rusia, Checoeslovaquia y los países Bálticos.

Tal como los de Locarno, funcionarán nominalmente cuando el Consejo de la Sociedad de las Naciones establezca la nación agresora, pero en realidad parece que se hará efectivo inmediatamente después que los signatarios decidan que ha existido una agresión, porque el fallo de la Sociedad de las Naciones puede ser dado después de un trámite demasiado lento.

Francia al garantizar el pacto, accede a procurar su ayuda militar en contra del agresor, pero sin compensación del mismo carácter para el caso de ser atacada.

La compensación para Francia estribaría en la garantía de Rusia de los pactos de Locarno.

Las obligaciones alemanas serían muy restringidas para con los signatarios del convento.

EL PONTIFICE RECIBIO A MARCONI

CIUDAD DEL VATICANO, 13. — El Papa recibió al inventor Marconi. Los prelados dicen que hablaron respecto al posible sucesor del Padre Gian Franceschi, como presidente de la Academia Pontificia de Ciencias y Director de la Estación de Radio.

LAS ACTIVIDADES DEL JEFE AUSTRIACO

VIENA 13. — A parte del efecto que pueda tener en los asuntos internos de Austria, ¿cuál será la repercusión internacional de la centralización de poderes en manos del Canciller Dollfuss, destinada a intensificar la campaña contra los enemigos del régimen y a reprimir los actos de terrorismo que se atribuyen a los nacional - socialistas? Fué este el interrogante de mayor trascendencia que se planteó ayer en las discusiones entre diplomáticos y dirigentes políticos, especialmente en vista del hecho de que Dollfuss tiene proyectado trasladarse en breve a Riccione, para una conferencia con el Jefe del Gobierno Italiano, señor Mussolini. Esta conferencia que se realizará a breve plazo de la entrevista de Hitler y Mussolini, en la que ambos jefes de gobierno concordaron en la necesidad de mantener la independencia austríaca, asumirá forzosamente un interés inusitado. Se cree en ésta que en la reciente reunión de Venecia se estudió la situación austriaca con mucha más amplitud que la indicada por los comunicados oficiales. Se sabe por otra parte que el Ministro de Relaciones Exteriores de Francia, señor Barthou, visitará a Mussolini poco después de la proyectada entrevista con Dollfuss, con el propósito de eliminar las causas de fricción en Europa, lo que indudablemente involucraría una detenida consideración del problema austro - germano.

SE REBAJA EL PASAJE DE LOS PERIODISTAS ESPAÑOLES

MADRID, 13. — "La Gaceta Oficial" publica un decreto concediendo el 60 por ciento de descuento en los pasajes a los periodistas.

LUCHAS POLITICAS EN MEJICO

MEXICO 13 — En un choque entre los "Camisas de Oro" y semifascistas y un grupo que hacía manifestaciones contra el fascismo y el imperialismo hubo tres heridos.